UN LLAMADO AL PUEBLO PARA SEGUIR LA LUCHA

• Hizo anoche el Compañero Presidente, en su saludo de Año Nuevo.

Por Cadena Nacional, anoche, el Presidente de la República, doctor Salvador Allende, entregó su saludo de Año Nuevo. En su intervención dijo:

CONCIUDADANOS:

Pido excusas por interrumpir estos momentos, que cada uno de nosotros dedica a sus familias, y que deseo estén rodeados de alegría y de tranquilidad espiritual. Lo hago —por breves minutos— para enviar un saludo a todos los habitantes de mi patria: a los chilenos y a los extranjeros que se encuentran en nuestra tierra.

Saludo a los que esperan el nuevo año en sus hogares y a aquellos a quienes sorprenderá la llegada de 1972 en pleno trabajo productivo.

Envío una emocionada expresión de aliento a los compatriotas que en esta hora enfrentan situacion aflictivas, como ocurre en Villarrica y en Pucón, donde hay lamentables pérdidas de vidas y cuantiosos daños materiales.

En la intimidad de todos nosotros se produce una pausa en la cual pensamos en nuestros seres más queridos: en los que tenemos a nuestro lado y en aquellos que ya no lo están. Por eso, no es esta la oportunidad adecuada para hablar de la marcha del país. De ello me ocuparé en los primeros días del próximo año, para anunciar las tareas que debemos acometer y las metas que anhelamos alcanzar.

Considero que es el instante apropiado para exteriorizar mis agradecimientos a todos los que, incansablemente, trabajan por el desarrollo y la grandeza de la nación.

Anhelo que mis palabras lleguen a nuestros compatriotas que están en el territorio antártico, en los contrafuertes cordilleranos, navegando en los mares o surcando los aires.

En nombre del Gobierno Popular doy las gracias a los colaboradores civiles, a las Fuerzas Armadas y a las de orden y también a quienes nos han aportado su crítica necesaria y constructiva.

Más allá de las fronteras envío nuestro reconocimiento a quienes acudieron presurosos en nuestra ayuda, luego de las adversidades que nos inflingiera la naturaleza, los cuales pusieron a prueba, una vez más, el valor del pueblo chileno. Un recuerdo solemne para aquellos que fueron víctimas de esas desgracias.

Nuestra sincera gratitud a quienes, desde el extranjero han estimulado el avance del país hacia una nueva sociedad, más humana y más justa y a nuestros compatriotas que laboran en otros países. Simbolizo mis saludos a ellos en Pablo Neruda, que ha dado a Chile otro Premio Nobel.

El año que termina abrió a la humanidad nuevas posibilidades, gracias a los progresos obtenidos en los campos de la ciencia y de la técnica, indispensables para continuar en la gran tarea de dominar a la naturaleza.

Desgraciadamente, también el mundo continúa sufriendo conflictos armados que ensombrecen nuestros espíritus.

Entre los buenos deseos para 1972 tiene que destacarse nuestra esperanza de que se logre la paz de los pueblos, para que puedan construir sus países de acuerdo a sus propias decisiones.

Nuestro mejor deseo para 1972 va dirigido a cada pueblo que lucha por mejorar sus condiciones de vida.

Esperamos para todos —especialmente para Chile— que este esfuerzo no conduzca a la destrucción de los valores que el hombre ha ido conquistando y que, por el contrario, sobre ellos se edifique la noble concepción humanista que aspiramos para la Patria.

Serán nuestra capacidad de trabajo, de sacrificio, de amor a Chile, el respeto a todas las creencias, la comprensión de las demás naciones por nuestro proceso social, los elementos que nos renovarán las fuerzas para continuar, en 1972, construyendo la sociedad que ambicionamos.

Reciban ustedes los votos que formulo por la felicidad personal y familiar de cada uno de los chilenos. Mis votos porque el próximo año Chile, tierra nuestra, alcance con el esfuerzo de todos,con más trabajo, más responsabilidad, mayor progreso y bienestar.

¡FELIZ AÑO PARA TODOS!

¡VIVA CHILE!

LA NACION

Santiago, Sábado 1º de Enero de 1972 — Año LIV — Nº 19.744

SEMANA	PRECIO:
Provincia Santiago:	Eº 1,70
Otras Provincias:	Eº 1,80
DOMINGOS	PRECIO:
Provincia Santiago:	Eº 2,20
Otras Provincias:	Eº 2,30

El Ministro del Interior, José Tohá el General de Carabineros Rubén Alvarez y el Intendente de Cautín, Gastón Lobos, toman algunas medidas de emergencia en la zona afectada.

BULLICIOSA RECEPCION SANTIAGUINA TUVO 1972

UNA BULLICIOSA y alegre recepción ofrecieron los santiaguinos al Año Nuevo, despidiendo con cierta nostalgia a 1971. Al sonar, en el viejo reloj, de la Recoleta Franciscana, la primera campanada que indicaba las doce de la noche, el cañón del fuerte del Santa Lucía, dio la partida para la interminable fiesta de los abrazos. Algunas emisoras, como en las grandes victorias del fútbol chileno, ejecutaron el Himno Nacional, mientras que otras, animaron la medianoche con una cueca de pata en quincha.

Los repiques de las campanas de los templos de la capital, los pitos de las locomotoras se San Eugenio y la Estación Central y las sirenas de los cuarenta y dos cuarteles de bomberos del Gran Santiago, además de algunos petardos y voladores de contrabando, sumaron su ruidosa sinfonía al bullicio general.

Como es tradicional, junto con el abrazo, los santiaguinos se desearon toda clase de felicidades para el año que se inicia. Salud, ventura, pesos, buenos negocios, amor, trabajo, viajes, estuvieron incluidos en estos deseos y augurios. Unos ofrecieron estas felicidades con cariñosa sinceridad, y otros, de dientes para afuera. . .ya que de todo hay en la Viña del Señor.

A diferencia de lo ocurrido en la Navidad, la celebración del Año Nuevo fue más bien, como esas nodrizas o amas de leche de antaño, de puertas afuera. . La totalidad de los restaurantes, hosterías, hoteles y clubes ofrecieron una variada gama de entretenciones, que fueron desde un menú con media langosta o centollas hasta **cotillón**, con gorros, cornetas y serpentinas. Pero la fiesta grande estuvo en las plazas de las poblaciones que rodean a la ciudad, donde todo el entusiasmo popular se volcó en los bailes que organizaron sus centros de madres u otras agrupaciones comunitarias. Los párrocos del más puro estilo preconciliar, como en el pasado, ofrecieron misas de medianoche, las que también contaron con un crecido número de asistentes. Durante el Evangelio, concesión a los cambios, se permitió que se abrazaran los fieles de sexo contrario. . .

La celebración puertas afuera del Año Nuevo tampoco restó brillo a la fiesta familiar, en el seno de los hogares santiaguinos, pero minutos después de la medianoche, se reanudaron las visitas por el vecindario para el abrazo obligado, centralizándose

(Pasa a la 2)

Dijo Ministro Oyarce

DECISION ENALTECE A TRABAJADORES DE CHUQUICAMATA

MINISTRO OYARCE

Como positiva calificó el Ministro del Trabajo, José Oyarce, la decisión que adoptaron los trabajadores de Chuquicamata, de no ir a la huelga en el conflicto que mantenían pendiente.

"Ha sido una satisfacción muy grande, dijo el Ministro, **el acuerdo tomado por los obreros y para nosotros se han visto cumplidas nuestras aspiraciones de encontrar en los trabajadores de Chuquicamata una solución al conflicto.**

"Estoy reconocido extraordinariamente de la actuación de los dirigentes en general, que en la defensa de los intereses de los trabajadores tuvieron siempre el buen propósito de contribuir a crear condiciones para una solución adecuada.

"Esta jornada tan positiva ha culminado con una decisión que prestigia a los trabajadores de Chuquicamata, porque con su actitud han contribuido a solucionar un problema de gran importancia para el país y para todos los chilenos".

Al hacer estas declaraciones a LA NACION, el Ministro Oyarce quiso también enviar un saludo a los trabajadores del país.

"Aprovecho esta oportunidad —dijo— **para hacer llegar a todos los trabajadores de Chile un saludo muy cordial y afectuoso con motivo del nuevo año y expresarles el deseo de que 1972 sea para todos ellos de una gran prosperidad".**

FORMULA ACEPTADA

De acuerdo con las informaciones llegadas desde el Norte, los trabajadores del mineral de Chuquicamata aceptaron la fórmula propuesta, de un aumento general de sueldos y regalías de un 30 por ciento más un bono de fin de conflicto de 2.500 escudos para los casados y 2.000 escudos para los solteros.

Los resultados de la votación fueron los siguientes: en Chuquicamata, obreros a favor de la fórmula de arreglo, 2.025; en contra, 785. Empleados, a favor, 1.810 y en contra 775; Antofagasta, empleados y obreros a favor, 113, en contra 9; Santiago, empleados a favor, 111, en contra, 46.

En la mina Exótica, la huelga fue aprobada por 182 votos contra 77, mientras que la casi totalidad de los empleados de este mineral aprobaron la fórmula de arreglo. Las conversaciones para solucionar este conflicto proseguirán mañana.

Para Empleados Particulares

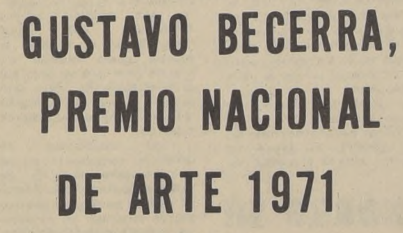
EN Eº 230 SE FIJO ASIGNACION FAMILIAR

En 230 escudos fue fijada la Asignación Familiar para los Empleados Particulares en 1972. La determinación del monto fue determinada por la Caja de Previsión de este sector, lo que significa un reajuste bastante considerable en lo que respecta al año 1971

El Presidente de la Caja, Luis Morales Abarzua, señaló que el compromiso con los trabajadores del país se había cumplido desde el momento en que este reajuste de la Asignación había sido despachado antes de fin de año.

Es decir, los empleados particulares del país podrían contar con esta nueva cifra de Asignación a partir del primero de enero.

GUSTAVO BECERRA, PREMIO NACIONAL DE ARTE 1971



Gustavo Becerra, Premio Nacional de Arte, en música.

El compositor Gustavo Becerra obtuvo ayer el Premio Nacional de Arte. Le fue otorgado, luego de una hora y media de deliberación, por el Jurado presidido por Edgardo Boeninger, e integrado por Alfonso Letelier, de la Academia de Bellas Artes del Instituto Chile; Rolando Alarcón, en representación del Ministerio de Educación; Eduardo Moubarack, Director del Departamento de Música de la Facultad de Ciencias y Artes Musicales y Escénicas de la U. de Chile; y Luis Arenas como secretario y testigo de fe.

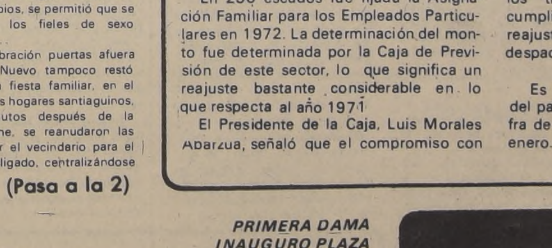
El premio le fue otorgado a Gustavo Becerra por su destacada labor de compositor, por la extensión de su obra, en que destacan, cuartetos, obras sinfónicas, conciertos y sonatas. Becerra fue Director del Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile y el profesor de composición de la Facultad de Ciencias y Artes Musicales. Actualmente Gustavo Becerra es agregado cultural de Chile, en Bonn.

Entre otros nombres considerados por el jurado estuvieron los de Jorge Urrutia, Pablo Garrido y Juan Orrego Salas.

General Mario Sepúlveda

EJERCITO NO CONOCE TALES GRUPOS ARMADOS

Jefe del Servicio de Inteligencia Militar dijo que sólo llegaban rumores.





PRIMERA DAMA INAUGURO PLAZA DE JUEGOS INFANTILES. *— Con asistencia de la Primera Dama, Hortensia Bussi de Allende, de Humberto Díaz Casanueva, Premio Nacional de Literatura 1971; del Alcalde y Regidores de Santiago, fueron inauguradas poco después del mediodía de ayer, dos plazas de juegos infantiles, que quedaron instaladas en el sector de calle Portales.*

VILLARRICA DECLARADA ZONA DE CATASTROFE

(INFORMACION PAGINA 4)

Partido Comunista

"NAZIS DEL PN. ESTAN DETRAS DE LA ACUSACION CONTRA TOHA"

El Partido Comunista, en relación a la acusación contra el Ministro José Tohá, entregó ayer la siguiente declaración:

"La Comisión Política del Partido Comunista manifiesta su protesta por la actitud irresponsable y antipatriótica de quienes han formulado una acusación constitucional absolutamente infundada contra el Ministro del Interior, compañero José Tohá. Al término del año en que Chile nacionalizó el cobre y dio otros importantes pasos en su desarrollo independiente, se ha escogido los días que es habitual sean dedicados a las familias y en que se formulan votos de progreso y felicidad para, esta vez, someter al país, mediante esa acusación constitucional, a una escaramuza politiquera estéril, odiosa y en que se manifiesta el rencor revanchista de los reaccionarios.

La directiva del Partido Democratacristiano tomó en sus manos la sucia tarea de formular la acusación contra el compañero Tohá; pero de esta manera sólo sirve, objetivamente, a los más recalcitrantes enemigos del gobierno popular. Detrás de la acusación están los jerarcas nazis del Partido Nacional y se sienten interpretados por ella los agentes sediciosos y fascistas de los grupos de choque de la ultraderecha.

El Ministerio del Interior no ha infringido ley alguna. Por el contrario, ha extremado su celo a fin de eliminar las prácticas de los gobiernos anteriores que se ampararon en el ejercicio de la autoridad para realizar masacres y atropellos contra el pueblo. La conducta del compañero José Tohá en el gobierno se caracteriza por su propósito decidido de asegurarle al pueblo el ejercicio real de sus derechos democráticos. Es intolerable que se erijan en sus acusadores los que han dado amparo político a la irrupción de las bandas fascistas que amenazan la tranquilidad del país, la vida de los chilenos, el mantenimiento de las instituciones democráticas y la propia independencia del país.

El Partido Comunista llama a debatir los graves alcances de esta acusación constitucional en cada sindicato y en todas las organizaciones populares y a movilizarse para expresar el repudio que merece esa maniobra deleznable, la solidaridad con el compañero Tohá y la disposición a defender al gobierno popular".

LA COMISION POLITICA DEL PARTIDO COMUNISTA



MINISTRO TOHA

General Mario Sepúlveda:

El Ejército no ha detectado existencia de grupos armados

Jefe del Servicio de Inteligencia Militar del Ejército subrayó en la Comisión de la Cámara que sobre esta materia "sólo se entregan rumores y nunca una denuncia clara al respecto"..

"El Servicio de Inteligencia Militar no ha detectado grupos armados que estuvieran actuando en la clandestinidad", declaró ayer el Jefe del SIM, General de Ejército Mario Sepúlveda, en la Comisión de la Cámara de Diputados que conoce la acusación presentada por la Democracia Cristiana contra el Ministro del Interior, a quien se pretende responsabilizar, entre otras cosas, de la existencia de "grupos armados".

En la sesión de la comisión de la mañana, el General Mario Sepúlveda destacó que sobre la existencia de grupos armados "solo se entregan rumores, nunca una denuncia clara al respecto".

Agregó que, en todo caso, el SIM "ha realizado exhaustivas investigaciones" y que "incluso ha sido el propio Ministro del Interior, José Tohá, quien ha entregado antecedentes sobre denuncias y ha solicitado al SIM la respectiva investigación".

Prestaron declaración, también, el General Augusto Pinochet, y el Director y Subdirector de Investigaciones. Estos últimos dejaron expresa constancia q no se han realizado detencion arbitrarias y que ninguna de la personas detenidas en lo incidentes ha sido golpeada en Cuartel de Investigaciones, com afirmabán los democratacristia nos y nacionales.

La Comisión debe entregar informe el lunes y pasará a la sa la el martes próximo.

¿El último o el primer cañonazo del año?

FALTANDO media hora para las doce de la noche, cada año, un hombre, completamente sólo sube las gradas que conducen a la torre del cañón del Cerro Santa Lucía.

Allí desde la cumbre, se ve la ciudad iluminada, el bullicio se acentúa en los hogares y con una copita de cola de mono esperan el famoso cañonazo para comenzar los tradicionales abrazos.

Sin embargo, este hombre solitario, Ramiro Bustos, Pérez, quien desde hace 10 años, abandona a su esposa Graciela y a sus 3 hijos, en su hogar de Avenida México, para cumplir u deber: dar la bienvenida al nuevo año y despedir al que se va..

"Me siento feliz haciendo esto, aunque no esté junto a mi esposa para abrazarla, pienso que mi misión es muy grata ya que anuncio un nuevo año y con ello la felicidad en muchos hogares".

Bustos declara no haber tenido jamás un percance, va sólo en medio de la oscuridad, con un pensamiento fijo, dar el cañonazo a la hora señalada.

"Aquí no hay nadie más. Subo así no más, a oscuras, total cada grada me la conozco de memoria".

A LAS 12 CLAVADAS

Ramiro Bustos Pérez, comenzó su trabajo como inspector en el Cerro Santa Lucía un 2 de enero, hace 10 años. Su horario es de 7 a 14 horas.

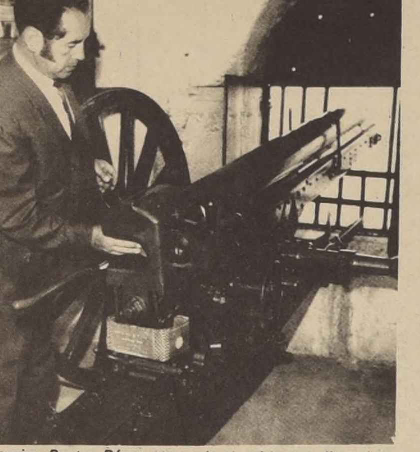
Cada día a las 10,30 sube hasta la torre para preparar todo para el cañonazo del medio día.

"Nunca he tenido un percance, pero debo reconocer que aunque lo hago hace 10 años, todavía me pongo nervioso un poco antes, no debo atrasarme ni un segundo".

Ramiro Bustos Pérez controla su reloj por los cronómetros del Conservatorio de Cerro Calán de la Universidad de Chile.

"Nunca me ha ocurrido nada especial, aquí no sube nadie más que yo y esto permanece siempre con llave".

Bustos, se despidió de nosotros, enviando un saludo para todos los lectores de LA NACION y también para los que laboran en nuestra casa periodística.



Ramiro Bustos Pérez, cargando el canon que disparo a las 12 de la noche invitando a los santiaguinos a abrazarse.

Con la reducción del presupuesto

LA CORFO, A PUNTO DE DESAPARECER

ESTUPOR causó entre la Corporación de Fomento de la Producción, la reducción del presupuesto para la institución que determinó la oposición DC—PN en el Congreso, la medida prácticamente hace desaparecer la CORFO y su ingerencia en el proceso de desarrollo nacional.

En una declaración entregada ayer, la Corporación de Fomento demuestra como los partidos de oposición han negado los recursos necesarios para la programación cuidadosamente estudiada para 1972.

El texto completo del comunicado es el siguiente:

La Corporación de Fomento de la Producción se ve obligada a manifestar públicamente que ha tomado conocimiento con verdadero estupor de las modificaciones introducidas en el Presupuesto Nacional por los Partidos de Oposición.

Es sabido que CORFO constituye desde su fundación en 1939, un legítimo orgullo para Chile. Tanto es así que en estos momentos se está organizando, aprovechando esta valiosa experiencia nacional, la Corporación Andina de Fomento que servirá de manera similar a los países sudamericanos.

También es sabido que en 1971, nuestro país nacionalizó sus riquezas fundamentales y con gran esfuerzo ha sentado las bases económicas y sociales para un pujante desarrollo. Por eso podemos asegurar que en 1972 es la gran oportunidad de Chile para recoger los frutos de este esfuerzo y lograr un aumento de su producción industrial y agrícola que resultará decisiva para romper el subdesarrollo.

Por otra parte, en 1971, CORFO no sólo ha cumplido o ha efectuado las operaciones y proyectos públicamente conocidos, sino que también ha perfeccionado su estructura interna y sus métodos de planificación, etc.; de tal manera que en 1972, nuestra institución puede asumir plenamente la gran responsabilidad que le corresponde, en esta etapa histórica del país.

Es por eso que los Partidos de la Oposición, que han negado a CORFO los recursos necesarios para la programación cuidadosamente estudiada señalada para 1972, se han hecho responsables de un perjuicio para Chile de proyecciones realmente incalculables. No de otra manera deben ser calificadas la paralización de los trabadores de las plantas eléctricas de Clogún y el Toro, la supresión del programas, de crianza y engorda de 31.000.000 de pollos, la eliminación del programa de expansión de la CAP, etc.

Es curioso, o penoso, constatar que junto con estas reestructuraciones presupuestarias que han de generar cesantía de miles de trabajadores, estos mismos parlamentarios han introducido nuevos artículos que impedirán despedir a funcionarios contratados por el Gobierno anterior.

Por todo esto, la Corporación de Fomento de la Producción ha considerado indispensable deslindar responsabilidades en esta situación, que de mantenerse en pie ha de provocar el caos y el retraso en los más importantes sectores de nuestra economía.

Momios y DC dejan en la calle a 2.800 funcionarios de INDAP.

Centenares de funcionarios de los organismos dependientes del Ministerio de Agricultura acudieron a los jardines del Congreso Nacional para protestar por la disminución del presupuesto para 1972, lo que significará la cesantía de miles de personas. Mientras gritaban en los jardines, en el Senado, democratacristianos y nacionales insistían en recortar el presupuesto de INDAP y de otros organismos señalando que éste sólo "permitiría hacer política".

Alrededor de 20 funcionarios de INDAP lograron entrar a viva fuerza al Senado y consiguieron permiso para ubicarse en las galerías, desde donde presenciaron la actitud de los parlamentarios DC y nacionales que mantuvieron su negativa para aumentar el presupuesto.

Por otra parte, funcionarios de la Dirección de Industria y Comercio, DIRINCO, realizaron un desfile callejero desde el Ministerio de Economía hasta el Congreso protestando por las maniobras del contubernio DC-PN, que sólo pretende paralizar la economía del país y llevar a la cesantía a miles de personas.

AGRESION CONTRA EL GOBIERNO

La actitud de los parlamentarios DC y nacionales sólo está dirigida a provocar el caos económico en el país. Los presupuestos más afectados por esta posición son los de INDAP, DIRINCO ICIRA, ECA, CORFO y otros.

El Ministro de Hacienda, Américo Zorrilla quién estaba presente en la sesión del Senado señaló que la oposición mantenía su actitud, ya que en la Cámara rechazaba algunas modificaciones y en el Senado adoptaba otro criterio, provocando así un juego que estaba destinado a no aprobar el Presupuesto. De esta forma, la Ley de presupuesto pasó a quinto trámite a la Cámara de Diputados.

Durante la sesión se produjeron algunos incidentes verbales entre el senador democratacristiano José Musalem y el comunista Víctor Contreras. El primero con mucho desparpajo trató de "cínicos a los parlamentarios de Gobierno", porque según él no querían reconocer que el presupuesto de INDAP debería haberse rebajado en 300 millones, pero que no lo hicieron. Sin embargo, el Ministro Zorrilla ratificó que realmente ese había sido el recorte, provocando la ira del senador Musalem.

El presupuesto de DIRINCO se rebajó de 17 millones de escudos a 9, lo que significa no poder contratar a 100 personas para cumplir con la Ley de Arriendos. En INDAP la situación es mas grave, ya que se redujo de 480 millones a 100, provocando con esto la paralización del instituto en marzo del 72 y el despido de 2.800 funcionarios.

Sin embargo, el senador nacional Víctor García Garzena muy sonriente manifestó que se habían disminuido porque sólo servía para hacer política. Consultado el dirigente de INDAP, Raúl Bravo indicó que en ningún caso se trata de un trabajo político y que al parecer el parlamentario no tiene idea de la labor que desarrollan estos funcionarios en el campo.

"Lo grave es que la oposición pretende paralizar el proceso de Reforma Agraria y al mismo tiempo desprestigiar al Gobierno, ya que con la disminución del presupuesto se provocará la cesantía de muchos funcionarios. Y en ningún caso los despedidos serán los democratacristianos que dejaron apernados del Gobierno anterior", expresó Bravo.

La reducción del presupuesto significará además que de 10 campesinos que se atendían en 1971 este año sólo se atenderá a uno.

Reiteró enfáticamente que no reanudarán sus labores hasta que no les den el presupuesto necesario para desarrollar su labor. Además anunció que a partir del lunes se organizará un paro a nivel de Confederación para insistir en su posición.

TALCA CONCENTRACION EN APOYO A MINISTRO TOHA

Una masiva concentración organizada por la CUT Provincial, se realizó en el día de ayer en la ciudad de Talca. Esta manifestación popular tuvo por objeto manifestar el apoyo de los trabajadores de esta ciudad al Ministro del Interior, José Tohá.

En la concentración participaron miembros de todas las organizaciones sindicales, los funcionàrios de Calaf y los trabajadores del diario "La Mañana".

Más de 5 mil personas asistieron a mitin que fue transmitido por cadena regional de emisoras, en el cual participaron el Intendente de la provincia, Germán Castro y el Subsecretario de Economía, Oscar Garretón.

Por otra parte, en la comuna se realizó otra concentración con idéntico fin.

En la Escuela de Ingeniería:

FUERZAS DE IZQUIERDA DERROTARAN AL FASCISMO

DESDE EL ASCENSO DE LA UNIDAD POPULAR al gobierno la derecha se ha empeñado en hacer creer que la unión de las fuerzas de izquierda no sería efectiva, existiendo serias desavenencias entre los partidos que conforman la coalición de gobierno. Tales discordias estarían presentes no sólo en el seno de la UP, sino en las relaciones de ésta con otras fuerzas que no están dentro de la Unidad Popular.

Tales afirmaciones han sido desvirtuadas en múltiples oportunidades con un actuar unido y organizado, que en los últimos días ha sido corroborado por un hecho ocurrido dentro de la Universidad de Chile y en una de las Facultades de mayor importancia: Ciencias Físicas y Matemáticas.

Allí las fuerzas de izquierda, UP y FER,, se han presentado unidas a la elección de Centro de Alumnos de la Facultad. El objetivo es derrotar a las hordas fascistas que intentan paralizar el proceso de reforma colocando la Universidad al servicio de sus oscuros propósitos y sucios intereses.

La lista de la Izquierda Unida está integrada como sigue: predente Rodrigo Insunza; primer vicepresidente, Eduardo Saravia; Segundo Vicepresidente Jorge del Real y como secretario general Pablo Muñoz. Además se eligen siete vocales.

CONOZCAMOS A UN CANDIDATO

Jorge del Real, futuro segundo vicepresidente de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas, pertenece a la Organización de Izquierda Cristiana. Veinte años, cursa el segundo año de Ingeniería.

Refiriéndose a los planteamientos hechos por la izquierda para 1972 afirma:

"Queremos reorganizar el Consejo de Representantes a Asambleas de Curso, máximo organismo estudiantil dentro de la Facultad, para que en él estén representados la mayoría de los estudiantes. Pretendemos, además, mejoras en las salas de clase y biblioteca, impulsar la participación de todos los compañeros durante el desarrollo de las cátedras, una revisión del reglamento de estudio, la revaluación de créditos, rediscusión del plan de estudios, la instalación de un Departamento de Comunicaciones, etc.

Jorge del Real, militante de la IC, ha sido delegado por su escuela a la Federación de Estudiantes y desde allí ha participado en forma activa tratando de impulsar la reforma en la Universidad.

¿Cuál debe ser el papel de la Nueva Universidad?

"Vemos que el poder ha estado siempre en manos de quienes poseen el capital, sin embargo hoy día este poder es patrimonio de quienes poseen el conocimiento, de lo cual se desprende entonces que la Universidad entrega instancias de poder.

"La enseñanza universitaria siempre ha estado al servicio de la clase explotadora y los profesionales que egresaban de nuestra Facultad trabajaban para esas elites, interesándoles solamente el lucro personal.

"Hoy día la universidad debe abrirse a los trabajadores para que no esté al servicio de esos grupos privilegiados, en una palabra estar al servicio de los chilenos y comprometerse con el proceso que vive hoy nuestro país".

La Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas hizo noticia hace alrededor de un mes cuando los grupos fascistas de la Democracia Cristiana y Patria y Libertad, se tomaron el local de la Escuela de Ingeniería. Jorge, que estuvo presente en dicho suceso, hace responsables de todo lo ocurrido al Decano D'Etigny y al Rector Boeninger **"ya que incitaron a los estudiantes del Frente Universitario a ocupar la escuela como medida de presión para que se llevara a cabo el plebiscito. Para esto rayaron el local con consignas alusivas y luego procedieron a la toma.**

"Los estudiantes de izquierda conscientes de lo que necesita el país de nuestra Facultad y conscientes de que las hordas fascistas no podían continuar en su avance, ya que esto dañaba los intereses de los trabajadores y significaba un ataque a nuestro gobierno, procedimos a retomar la escuela.

"Los democratacristianos que ocupaban los Edificios Central y de Física se entregaron al ver su incapacidad. Sin embargo quienes ocupaban el pabellón de Química (Patria y Libertad) incitaron a muchos ingenuos a lanzar ácido a los estudiantes de izquierda. Los sucesos culminaron con la expulsión de los fascistas del edificio haciéndose responsable de todos los hechos el Decano D'Etigny".

El jueves 23 el Rector Boeninger en una declaración leída al país a través de una cadena de radio emisoras expresó que no renunciaría a su cargo. El hecho, repudiado por todos los estudiantes de izquierda, significa para Jorge del Real **"el rompimiento de toda posibilidad de solución al conflicto. Es ahora cuando Boeninger se acuerda que no es DC, porque la posición de los responsables del FUL, Leighton, Olguín y Cumplido, era una postura abierta para que el Rector renunciara en Abril, pero Boeninger, guiado por sus ambiciones de poder, decide no renunciar. Por lo anterior el conflicto podría entrar en una grave crisis cuyo único responsable sería Edgardo Boeninger".**

En las elecciones del Centro de Alumnos, que se efectuarán el próximo 6 de enero, los fascistas serán derrotados nuevamente por las fuerzas unidas de la izquierda de la misma forma en que fueron derrotados en su fallido intento por tomarse la escuela.

¡La Juventud de pie, muralla contra el fascismo!

BULLICIOSA...

(Viene de la 1a. Pág.)

las preferencias, como era de esperar, en aquellas casas donde el mundo femenino ofrece el atractivo de algo más, en el momento del saludo tradicional.

CENAS CHINAS

En esta oportunidad los restaurantes chinos ofrecieron para la Cena de Año Nuevo la interminable línea de los platos orientales. En el "Danubio Azul" hubo **wantan** frito, **chiten** y arroz **cahufan**; en el "Shanghay", pato Pekín con dientes de dragón; en el Hong-Kong"; donde se regaló un abanico a cada dama asistente, sus clientes se sirvieron por 195 escudos wantan frito, sopa oriental, centolla Hong-Kong especial, traída directamente por avión, pato pekín (que es algo así como un pato hablando chino), callampa hanchow, dientes de dragón, chapsui de ave, arroz chaufan, además de los consabidos tragos.

En el "Cantón", con orquesta y vino incluido, chayas, gorros y serpentina, por 250 escudos, fue posible consumir, entre otras esquisiteces. Nidos de Golondrinas, centolla y pavo (separados desde luego) a la cantonese, cahufan, además de champaña, 1 botella de Santa Emiliana, torta helada, café y bajativo. Pero donde el menú chino estuvo al alcance de todos los bolsillos, fue en el "Lung Fung", donde el cubierto sólo costó 150 escudos. Por esta suma los clientes se sirvieron (y algunos repitieron) un trago de whisky, cazuela de champaña, wantan frito, sopa Mandarín, Dientes de Dragón, camarones cantones (legítimos), pato Pekín, arrollado de mariscos, arroz chaufan, torta Lung Fung y té chino...

En los restantes negocios, que van desde la Hostería Beldevere hasta el Hotel Sheraton San Cristóbal (nombre que suena como Wolfgang Matamala) los precios por cubierto variaron de doscientos a seiscientos escudos. La Hostería Providencia mantuvo los 250 escudos de la Cena de Navidad y también sus papas duquesas; en el Estadio Yugoslavo, los socios sólo pagaron 185 escudos por cazuela de champaña, centolla, pavo con ensalada, torta, vino y café, además de orquesta y en Canta Claro, se cenó **roto sour**, como aperitivo, centolla natural (la de los otros restaurantes tal vez era sintética), pavo a la chilena, frambuesa Canta Gallo y media **bota** de Gran Vino y, en la madrugada **para la compostura**, se sirvió **marinera matanza** y champaña. Animaron Margarita Alarcón, "Los Foresteros" y "Los Trovadores". Todo por 350 escudos, más el porcentaje legal. En "Rosso Nero", se pudo escuchar a Paolo Salvatore, por quinientos escudos por pareja. Cada asistente, ya que no hubo cena disfrutó de orquesta bailable, de una copa de champaña, de cuatro combinados, y de cotillón, pero sólo se admitían reservas por grupos superiores a doce personas. Aunque nunca faltan los vivos, en "Rosso Nero" nadie pudo obtener un combinado extra, ya que la exacta contabilidad fue una de las especialidades de la casa.

COMPONER EL CUERPO

En la mayoría de los establecimientos el programa comestible y bebestible no varió, aperitivos, champaña, whisky, o pisco sour, consomé o cremas en todos los idiomas, pavo, pato asado o el esquivo filete **mignon** con **champignon** y torta helada. Todos los menus incluyeron vinos tinto y blanco, media botella por persona, una o dos orquestas bailables (los restaurantes vecinos se las intercambiaban), gorros, globos, pitos, serpentinas y show internacional, lo que amplió las perspectivas de los doce mil santiaguinos que reservaron mesas para recibir, comunitariamente, a 1972.

En la madrugada, mientras los periodistas terminaban su afanosa labor de entregar, un diario palpitante y noticioso, podían verse los alegres grupos de amanecida, que en los negocios del Mercado y en los alrededores de la Vega Central, reponían sus energías con ajiaco, caldo de cabeza o fulminante valdiviano, con harta cebolla y ají verde. M.R.

AUN SIN SOLUCION CONFLICTO DE "LA MAÑANA", DE TALCA

Han transcurrido más de 130 días sin que surja una solución.

Más de cuatro meses en que toda una provincia está sin su único medio de información escrita;

Más de cuatro meses en que esos trabajadores y sus familias, que incluyen casi 60 menores de edad, están viviendo prácticamente de la caridad solidaria de la ciudadanía de Talca;

¿Y cuál es la razón para que un grupo de periodistas, técnicos o profesionales gráficos y personal de servicio esté soportando una odisea casi increíble, justo en momentos que existe un Gobierno identificado con la clase trabajadora, sus luchas, los anhelos del pueblo y el término de toda injusticia?

Muy sencillo:

Y los trabajadores lo señalan en los siguientes términos: "El Gobierno ha procurado innumerables fórmulas para superar está situación, y ante la tenaz negativa del empresario, tuvo que ser necesario la dictación de un decreto de reanudación de faenas. Pero entonces se ha comenzado a mover toda una maquinaria destinada a amenazar veladamente que si se hace efectiva una intervención del Diario "La Mañana" las autoridades tendrán que soportar toda una nueva andanada de ataques por estar atentando contra la "libertad de prensa".

Los trabajadores del Diario "La Mañana", finalizan: "No existe ninguna medida justa que el pueblo no esté dispuesto a respaldar" y a la opinión pública señalan, "No aceptaremos, que en nombre de una libertad de prensa que hoy está más viva que nunca, venga a jugarse con nosotros, nuestras familias y la ciudadanía de Talca".

El 21 de agosto del presente año, los 27 trabajadores del diario "La Mañana" de Talca, iniciaron un movimiento huelguistico, en protesta por numerosos problemas laborales cuusados por el Director, Gerente y único propietario de la empresa, Juan Crisóstomo Bravo Ramos.

TELEFONICOS FORMARAN SU SINDICATO UNICO

Uno de los sectores gremiales más combativos del país, el de los telefónicos, será también de los primeros en iniciar actividades en el año 72. Ayer, el Presidente del Sindicato de Empleados de la Compañía, Héctor Orellana, informó que en "la primera quincena de enero realizaremos un Consultivo para abocarnos al estudio de los puntos que contendrá el pliego de peticiones. No sólo daremos importancia al aspecto económico del petitorio, sino también a las materias relacionadas con nuestro mejoramiento social y educacional", añadió Orellana.

Al Consultivo Telefónico asistirán unos 80 delegados torneo que se realizaría entre los días 13 al 15 del mes próximo en esta capital.

Orellana señaló asimismo, que "está terminado el estudio relacionado con la formación del Sindicato Unico para el gremio telefónico, iniciativa que seguramente haremos realidad en los próximos meses"

CUT informa:

COMITE PARITARIO DE HIGIENE Y SEGURIDAD

La Central Unica de Trabajadores informa a los Compañeros de la representación laboral de los Comités Paritario de Higiene y Seguridad, y Sindicatos de todas las industrias que están afiliadas a la Asociacion Chilena de Seguridad, que se postergó la elección de los Directores Laborales, al directorio de la Mutual.

Para que la elección sea lo más representativa debe de participar el máximo de miembros titulares aborales de los Comite Paritario de que están adheridos a dicha Mutual. Por esta razón la Central Unica de Trabajadores convoca a todos los miembros titulares laborales de los Comité Paritario de Higiene y Seguridad a una Reunión para el martes 4 de Enero a las 18.30 hrs. en Cienfuegos 51 piso 2, para dar amplia información del nuevo proceso electoral.

SORTEO DE AHORRO EN EL BANCO DEL ESTADO

En la Gerencia de Ahorro del Banco del Estado de Chile, se efectuó recientemente el sorteo correspondiente a la Cuarta Zona, que comprende las oficinas desde Curacaví a San Vicente de Tagua Tagua.

Los ocho primeros premios correspondieron a los siguientes imponentes que obtuvieron un premio de E° 10.000 cada uno:

Carolina Villavicencio, Cuenta de Ahorro 74160, Central; Isabel Rodríguez, Cuenta de Ahorro 840632, Central; Motina V. González, Cuenta 293164; Central; Julio Arriagada S. Cuenta 33335881, San Miguel; Isaías Cerda Salinas, Cuenta 533378, Central; Angela Rivera S., Cuenta 33185103, San Miguel; Emiliano Saavedra, 12563787, Bandera, Inés Borgel G. Cuenta 31514576 Ñuñoa.

En esta oportunidad, además se sortearon 122 premios de E° 1.000 cada uno, cuya lista se encuentra en todas las Secciones Ahorro del Banco del Estado.

Este sorteo estuvo solemnizado con la presencia del Notario Público, Rafael Zaldívar Díaz.

EN PROVINCIAS

Los siguientes son los resultados del sorteo para provincias: Primera Zona, E° 10.000, Cuenta N° 180118, de Antofagasta; Tercera Zona, E° 10.000, Cuenta N° 162536, de Viña del Mar; E° 10.000, Cuenta N° 2432, de Valparaíso-Chacabuco y E° 10.000, Cuenta N° 2166, de Isla de Pascua; Quinta Zona E° 10.000 Cuenta N° 16303, de Molina; Sexta Zona E° 10.000 Cuenta N° 201418, de Concepción y E° 10.000, Cuenta N° 18 de Coronel; Séptima Zona E° 10.000 Cuenta N° 9108, de Gorbea; Octava Zona E° 10.000 Cuenta N° 18894, de Valdivia.

PLAZA DE JUEGOS INFANTILES INAUGURO LA PRIMERA DAMA

Con asistencia de la Primera Dama, Hortensia Bussi de Allende, del Premio Nacional de Literatura 1971, Humberto Díaz Casanueva, del Alcalde y Regidores de Santiago, de ejecutivos de COCEMA y del Comité Nacional de Navidad, fueron inauguradas poco después del mediodía de hoy, dos plazas de juegos infantiles, ubicadas en el sector de Avenida Portales de esta capital.

La construcción de las plazas que servirán de recreación a los niños, se realizó con el aporte de los fondos provenientes del Premio Nacional de Literatura otorgado durante el año 1971 al destacado escritor y poeta, Humberto Díaz Casanueva, quién en un gesto altamente patriótico, donó el cheque por la cantidad de E° 19.500 a la Primera Dama, con el fin de que fuese destinado a obras de bien para los niños.

Tencha de Allende, en un discurso pronunciado ante un numeroso público y vecinos del sector dijo: "Hoy inauguramos esta plaza donada por nuestro amigo y actual Embajador ante la NU, Humberto Díaz, quién ha tenido el hermoso gesto de regalar el Premio Nacional al Comité de Navidad.

Finalmente uso de la palabra, Humberto Díaz quién agradeció las palabras de agradecimientos pronunciadas por la Primera Dama.

LA NACION

EL AÑO QUE SE FUE

Si pudiéramos poner en la balanza del juicio histórico, el año que acaba de terminar, lo positivo pesaría en el platillo mucho más que lo negativo, pues se consumaron "cambios" fundamentales en las estructuras económicas del país, necesarias para hacer posible un desarrollo que termine con la pobreza de su población.

Precisamente, la profundidad de estas medidas es lo que provoca la enconada resistencia de los sectores sociales perjudicados con esta redistribución del ingreso y por la pérdida de ventajas que siempre habían estado a su egoísta disposición. Ese es el origen de las campañas bulliciosas, de los planes de subversión, de la histérica oposición a todo lo que el Gobierno hace o propone y de un clima artificial de rebeldía, que sólo expresa el malestar de un grupo numéricamente reducido, aunque económicamente todavía poderoso. Son, pudiera decirse, los estertores de una clase que agoniza, los postreros recursos de un capitalismo moribundo.

En el año que acaba de transcurrir, nacionalizamos el cobre y estatizamos el hierro, el carbón, el cemento, el acero, los bancos y el salitre. Con tales medidas se conquistó el dominio de nuestra soberanía y se sentaron las bases de un proceso económico normal y sano. De lo que se habló por años, incluso en partidos que nunca pensaron seriamente finiquitarlo, se realizó en meses, gracias a la honestidad de los movimientos y organizaciones que integran la Unidad Popular y, muy especialmente, a la decisión inconmovible del compañero Presidente, Salvador Allende.

En estos doce meses se le dio un impulso acelerado a la reforma agraria, hasta el extremo de que en el campo ya es imposible un retroceso. Se reforestaron sesenta mil hectáreas, conquistando una riqueza en vías de extinción. La desamortización de la propiedad agraria es una de las máximas realizaciones de este régimen.

Se repartieron cuarenta y nueve millones de kilos de leche para los niños, haciéndose realidad la promesa del medio litro para cada infante. Esta conquista salvadora de la salud del niño, trata de ser cercenada con el atraco parlamentario al Presupuesto Nacional.

Durante el año se contrataron 83.751 viviendas, de las cuales hay más de 33 mil entregadas, demostrándose así que el plan para darle casa al pueblo es una preocupación preferente del Gobierno.

La producción industrial creció en un 12% y el producto nacional en un 8,5%, hechos reconocidos aún en los informes de las organizaciones derechistas, con lo que se contradice la malintencionada campaña catastrofista de la que se hace víctima al Gobierno. Con una economía básicamente sana, el país alcanza niveles de crecimiento jamás conocidos a lo largo de nuestra historia. Debido a esto mismo, 125 mil personas fueron integradas al trabajo, bajando sensiblemente el índice de la desocupación heredado del anterior régimen.

La escolaridad para los jóvenes entre quince y diecinueve años alcanzó al 94% y las matrículas para el ingreso a la Universidad llegaron a un 65%. Las incidencias provocadas por el grupo que acaudilla el Rector de la Universidad de Chile, Edgardo Boeninger, no responden a problemas universitarios sino al propósito de crear un falso clima de agitación y descontento.

Estas son una parte de las realizaciones concretas de este Gobierno, cuyo dinamismo se ha demostrado por la intensidad del ritmo impreso a los "cambios" que por mucho tiempo se reclamaron y que jamás se intentó seriamente impulsar. Pero hay otro aspecto de la actividad oficial que creemos indispensable reseñar. En el plano de las relaciones internacionales se terminó de establecer lazos diplomáticos con prácticamente la totalidad de los países del mundo, muy en especial con la República Popular China, cuyo posterior ingreso a la Organización de las Naciones Unidas ratificó la justeza de los puntos de vista sustentados por la Cancillería chilena.

En este año, también, el Jefe del Estado mantuvo positivas entrevistas con el Mandatario argentino, general Lanusse, estableciéndose acuerdos de indudable beneficio para ambas naciones vecinas y hermanas. Posteriormente el Presidente chileno visitó Colombia, Ecuador y Perú, estimulándose la proyección del llamado Pacto Andino, derribándose la falsa concepción de las fronteras ideológicas y continuándose en una labor de fraternidad americana inspirada en las aspiraciones de Bolívar, por tantos años olvidadas o subestimadas. La idea de una "Patria-continente", defendida con brillo por Salvador Allende en las tres capitales de los países visitados, ha vuelto a ser una bandera de estas naciones tan dispersas y tan desconocidas, pese a su pasado común y a su destino semejante.

Así hemos llegado al primer día de 1972, con las manos llenas de frutos de la jornada que termina, pero con el horizonte preñado de amenazas por la furia casi satánica de una minoría social exasperada. Y si tenemos fe en el futuro de la Patria, es debido a que el pueblo no será jamás derrotado, mientras sepa mantener una clara visión y una férrea unidad. Esas son las dos armas principales para las batallas que se avecinan, ante un adversario enceguecido y enconado, que pretende dar un "golpe legal" contra el Gobierno, aprovechando los resortes de su manejo parlamentario y de su dominio sobre el Poder Judicial. Conciencia de lo que está en juego y un frente común ante el enemigo. De ahí que las quijoterías o los renuncios son igualmente dañinos en momentos cruciales, donde debe primar la madurez política y la serenidad ante el peligro.

En esa forma, y solamente en esa forma, el año 1972 sellará la suerte de esta etapa de transición del capitalismo al socialismo, de cuyo éxito depende la suerte de Chile.

Feliz Año

Escribo este artículo de Año Nuevo con la deprimente sensación de que usted no lo leerá. Anoche, usted estuvo esperando el cañonazo, dio abrazos y se dejó abrazar, brindó por la felicidad de todos y por la suya propia, se alegró contagiado por la alegría general, bebió champagne, se sirvió un consomé, un poco de carne o de ave, comió un tanto de torta, rió, bailó como hacía años que no lo hacía. Y de pronto se encontró con que siendo tan tarde ya le sería difícil volver a su casa. Los choferes de la movilización colectiva también tienen derecho a brindar por las esperanzas de un mejor pasar, y llegó muy tarde, cuando ya había salido el sol, hace unas pocas horas.

Ahora no puede dormir, aunque trata de hacerlo. El diario estaba en la puerta de su casa, ahora está en sus manos y quiere leerlo, pero tampoco puede. Tiene sed. Qué sed más implacable ésta del Año Nuevo. Uno se imagina torrentes de ginger-ales, de bilz, de papayas, bien heladas. Pero la eterna imprevisión chilena le hizo olvidar proveerse de las bebidas, y ahora sueña con beber agua, agua pura y cristalina, heladita, pero no tiene hielo a mano. Y qué impresión más triste que ésta de la ciudad dormida, casi muerta, con todos sus habitantes durmiendo o intentando dormir, y con unos pobres niños por las calles, con unas botellas vacías de refrescos, buscando inútilmente dónde comprar, porque todos en la casa están sedientos. Las botellas vuelven vacías. Los niños salen a la calle, un poco perplejos de ésta que es como una segunda Pascua, pero con el juguete ya visto, ya usado, ya despojado un poco de las maravillas sorprendentes, y sin que pase un auto por las calles, en un silencio gigantesco y desconocido.

O quizás fue usted una de esas personas que tuvieron que pasar el Año Nuevo en la soledad. Qué soledad más solitaria que la soledad del nuevo año. Usted, quizás, se mezcló entre la multitud, anduvo por aquí y por allá, participó un tanto, no mucho, rozado ligeramente por la alegría común, y se creyó alegre, pero de pronto todo ese gentío desapareció, y usted quedó solo, completamente solo. Consuélese. No fue el único. Hay muchas almas solitarias, sin suerte, que no tuvieron a quien abrazar, nadie a quien desear felicidades, nadie que se las dijera. Pero usted ha pasado una noche insomne, ha pasado revista a sus aciertos y a sus errores, y se ha preguntado qué parte de responsabilidad le cabe en todo eso, y ahora está haciendo sinceros propósitos para el nuevo año, y tampoco leerá este artículo, y no sabrá que en él me estoy dirigiendo a usted, a usted particularmente, para desearle de todo corazón el mejor de los años hasta aquí vividos por usted, un año en que tenga menos soledad, un año en que estos festejos que a veces le parecen tan ajenos y lejanos, pasen a ser suyos.

Ese derecho hay que conquistarlo y parece que en gran parte depende del propio afectado. En la hora triste en que todos se abrazaban y usted, transeúnte solitario, se comía un durazno en la calle, pensaba que es posible integrarse a la felicidad común. Sí, es posible. Feliz Año.

Juan Tejeda

Vehículos Para Carabineros

A través de la Dirección de Aprovisionamiento del Estado, el Cuerpo de Carabineros recibió noventa nuevos vehículos — patrulleros, stations wagons y Land Rover — dotación moderna que irá a servir las necesidades policiales en distintas ciudades del país. Más adelante proseguirán las entregas de este mismo y de otro material, con el objeto de mecanizar y perfeccionar las importantes labores que cumple Carabineros de Chile.

El crecimiento del país y el desarrollo acelerado de nuestra sociedad, traen aparejados una serie de problemas que atañen a la conducta de los ciudadanos, sobre todo aquellos que se refieren a las actitudes anti-sociales, con amenaza abierta al orden, la disciplina, la seguridad de las personas y otros fenómenos de disfunción que tienden a crecer y multiplicarse con los cambios que experimentan los grupos.

La labor del Cuerpo de Carabineros, por las razones indicadas, es cada día más amplia y compleja y necesita de los Poderes Públicos la máxima dedicación y preferencia, por estar en juego la vida misma de la sociedad. En este sentido, todos los chilenos conocen la tradición de servicio y, con no escasa frecuencia, de heroísmo de Carabineros, así como su notable eficiencia — desde la tropa hasta la más alta jefatura — para cumplir con sus ideales de patria y orden, de respeto a la ley y a los derechos de la ciudadanía.

En la ceremonia de recepción de los vehículos, realzada por la presencia del Ministro del Interior, señor José Tohá; del General Director de Carabineros, José María Sepúlveda Galindo; del Director de Aprovisionamiento del Estado, señor René Durandeau, y de otras autoridades, se expresó el agradecimiento del Alto Mando "por la preocupación traducida en hechos del Supremo Gobierno para dar culminación a esta etapa de renovación de material, que hoy se inicia con esta primera entrega de vehículos para el servicio policial a lo largo y a lo ancho de todo el país".

Más adelante, el General Oreste Salinas, Secretario de la Institución, afirmó: "Cuando un país toma este rumbo bajo la dirección inteligente de un Gobierno interesado en fortalecer la independencia del patrimonio nacional, en todos los sentidos, las instituciones que engranan la marcha cotidiana eficiente del Estado, también deben, como un poderoso corolario creciente, progresar en similar medida".

Estas palabras confirman, una vez más, la tremenda reserva moral de Chile y de su pueblo que, en medio de la demagogia maliciosa que nos quiere conducir al caos, sabe hacerse presente en momentos de significado verdaderamente nacional.

Jorge Jobet

PERSPECTIVA INTERNACIONAL

Alfonso Varela



¿Bengala Libre?

Las escasas declaraciones norteamericanas durante el curso de la guerra indo-pakistana fueron superficialmente claras. El apoyo verbal a la causa pakistana quiso prolongarse en proyectos de cese del fuego que se lanzaban con la doble seguridad de que la India haría oído sordo y que la ONU no es exactamente un organismo capaz de detener una guerra. La sorprendente falta de medidas concretas de parte de Washington no es, sin embargo, un defecto, una falla, o un olvido de parte de los responsables de su política exterior.

Los norteamericanos aprovecharon el cuidadoso y premeditado desprestigio de Pakistán, fomentado muy especialmente por la prensa y otros medios publicitarios de los EE. UU. (esta vez seguidos por casi todos los grandes centros "civilizados" fuera de Asia), para hacer unas declaraciones formales en contra del uso de la fuerza armada como medio para resolver la crisis. Estas declaraciones formales podían dejarse luego dormir, ya que el clima creado durante los nueve meses de crisis pakistana (y de preparación de la "solución militar" por parte de la India) hizo que, con el pretexto poco convincente de repatriar refugiados bengalíes, una gran porción de la humanidad llegara a ser hincha acalorada de una intervención extranjera en los asuntos pakistanos. Más aún: de la liquidación del estado pakistano tal como éste surgió de la partición de la India británica.

Pero hay algo detrás de la "inacción" de Richard Nixon, hábilmente destacada sobre el doble fondo contradictorio de la campaña antipakistana de la publicidad norteamericana y de las declaraciones pro-pakistanas y pro-solución pacífica del conflicto. Ese algo es la responsabilidad colectiva del imperialismo por la siniestra historia del sub-continente, desde la colonización británica hasta la guerra fría y el cerco antichino, pasando por la refinada y criminal técnica de descolonización elaborada por los ingleses y puesta desde el fin de la guerra mundial al servicio del imperialismo norteamericano, heredero de las glorias y las gracias de los imperialismos inglés, francés, alemán, japonés, etc.

El mito de la no responsabilidad del Oeste, que sólo participaría con leche en polvo y trigo en la historia de la región, contrasta no sólo con la crónica reciente y la no tan reciente, sino que choca sobre todo con los enormes intereses materiales de los distintos grupos imperialistas en esa zona, que no por haberse dado las apariencias de una guerra de ricos (ejércitos profesionales excelentemente armados con productos extranjeros), deja de ser la zona más pobre, y explotada del mundo.

El efecto político más devastador de la falsa abstención del imperialismo en la crisis indopakistana ha sido convencer a las fuerzas revolucionarias y progresistas de todo el mundo de que deben considerar las alineaciones diplomáticas de los países socialistas respecto a la crisis como tomas de posición respecto a los méritos "revolucionarios" comparativos de los gobiernos de la India y Pakistán. En esta confusión los malentendidos, estimulados por el imperialismo, se combinaron de una manera nefasta con los problemas no resueltos —y siempre espinosos— que significa la superposición de la línea internacional de los movimientos revolucionarios a los elementos más o menos "realistas" de las distintas políticas exteriores de los distintos países socialistas (políticas que reciben no sólo el efecto necesario, inevitable, de las presiones exteriores al campo socialista, sino que se ven hoy complicadas por la agudización del conflicto ideológico).

Si combinamos la astucia imperialista con la buena fe y la desinformación de algunos intentos honestos por explicar las cosas desde un ángulo revolucionario, podremos comprender por qué la imagen de la guerra indo-pakistana ha llegado a ser de una confusión que en nuestro país era hasta hace poco el privilegio de los analistas deportivos. En agudo contraste con esta situación se destaca el artículo de un colaborador de la revista Mensaje, excepcional tanto por el perfecto conocimiento de la situación que muestra una vez más su autor, como por su absoluta falta de interés por alegatos progresistas en favor de nadie... Debajo de una supuesta objetividad se esconde, por cierto, toda una filosofía de las relaciones internacionales. Como siempre que se alega la supuesta irrelevancia de la ideología, y cualquiera que sean las apariencias que el fin de la guerra fría clásica pueda prestarle a ciertos pseudo-realismos, en este caso la más elegante de las imparcialidades sólo sirve para escoger, con el servicio de la más impecable de las erudiciones, los aspectos más reaccionarios que puedan seleccionarse en ambos bandos para recibir la aprobación de la academia.

De esta manera los lectores de una revista progresista, que frecuentemente le otorga una importancia desmesurada a los aspectos morales de la política, se ven sorpresivamente invitados a adoptar un doble cinismo: Pakistán es descrito como ejerciendo su mejor derecho al resolver por medio de la represión armada la crisis desatada por el regionalismo y posteriormente por el separatismo bengalí, en circunstancias de que sus anteriores protestas respecto a Cachemira, habrían desatado un igualmente legítimo deseo de la India de defender su unidad territorial, negándole la autodeterminación a los musulmanes abrumadoramente mayoritarios de Cachemira. Es, pues, el mundo al revés: los estereotipos sobre la unidad nacional tantas veces utilizados para oponerse a la verdadera autodeterminación no son mostrados como lo que son: los respectivos lunares siniestros de las políticas de la india y Pakistán, sino como sus lados más robustos y respetables. Demás está decir que toda reflexión honesta sobre la crisis debería proceder en un sentido inverso: reconocer que no habrá orden internacional aceptable mientras ocurran intervenciones tan abiertas y tan largamente preparadas como la de la India en los asuntos pakistanos, pero que a su vez la idea de lo que puede considerarse un asunto interno, a salvo de toda intervención externa, debe escapar a los criterios puramente formales para no seguir sirviendo de biombo a operaciones "policiales" tan violatorias de la autodeterminación de los pueblos como la iniciada por el gobierno central pakistano contra su mitad más poblada, la región oriental (Bengala Oriental).

Mientras la confusión interpretativa reina en los medios de difusión, en el teatro mismo de las operaciones las cosas no marchan demasiado mejor. Pero la confusión mayor debe ser para quienes creyeron ver en las guerrillas separatistas bengalíes un auténtico movimiento de liberación nacional. Distintas informaciones nos muestran a un supuesto gobierno independiente de Bengala enteramente entregado a las decisiones de las fuerzas indias de ocupación, mientras sus integrantes esperan ansiosamente la liberación del jefe de la Liga Awami por parte de las autoridades pakistanas, con la idea de mejorar su situación con la entrada en funciones de una figura de cierta estatura y de indudable popularidad.

No sólo las fuerzas armadas separatistas no alcanzaron a jugar ningún papel importante en comparación a la decisiva intervención de las fuerzas indías, sino que, además, la acelerada solución militar impuesta por la India sorprendió a medio camino la cristalización del nacionalismo bengalí, junto a las funciones administrativas que sólo las fuerzas indias pueden garantizar, toda una serie de problemas políticos caerán también bajo responsabilidad india, a falta de un movimiento estructurado que respalde a las supuestas autoridades bengalíes, grupo de notables sin organizaciones populares que los liguen a la población y que prefirió constituirse como gobierno en el exilio, a pesar de la hipoteca que significaba para el destino de Bengala aparecer como un estado tributario de Nueva Delhi.

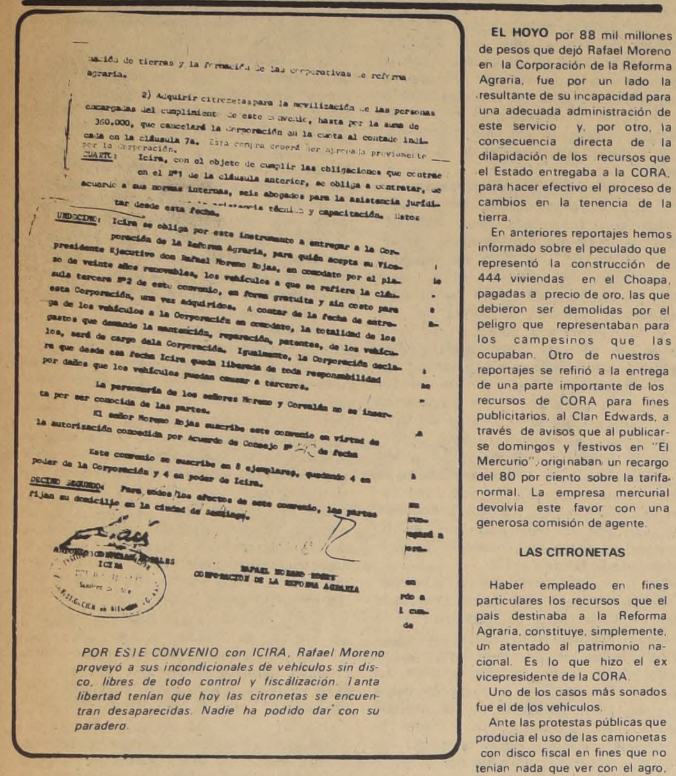
Pero no debe pensarse, como ciertos reportajes europeos dan a entender, que nos encontramos ante un "accidente", ante una inmadurez lamentada por todos, como la que se lloró tantas veces durante la descolonización africana. En primer lugar, y contra quienes hablan de postergar siempre las liberaciones, debe recordarse que no estamos ante verdaderas independencias inmaduras, sino ante pseudo liberaciones manipuladas desde fuera. En segundo lugar, hay que rechazar la idea de accidente involuntario. Por el contrario, la India intervino con el propósito fundamental de evitar que una lucha prolongada radicalizara y estructurara un auténtico movimiento nacionalista en Bengala Oriental. Pakistán Occidental, buscando la eliminación del separatismo, y la India impulsando la victoria repentina de los "notables" separatistas, tenían, pues, un idéntico fin: aplastar en el embrión todo peligro de revolución en Bengala (recordando así la reciente alianza militar indo-pakistana en la liquidación de las guerrillas cingalesas).

Un hueso muy duro de roer...



Otro escándalo del candidato de los latifundistas:

CON RECURSOS CAMPESINOS RAFAEL MORENO COMPRO AUTOS PARA FINES PRIVADOS


...ación de tierras y la formación de las cooperativas de reforma agraria.

2) Adquirir citronetas para la movilización de las personas encargadas del cumplimiento de este convenio, hasta por la suma de 360.000, que cancelará la Corporación en la cuota al contado indicada en la cláusula 7a. Esta compra deberá ser aprobada previamente por la Corporación.

CUARTO: Icira, con el objeto de cumplir las obligaciones que contrae en el Nº1 de la cláusula anterior, se obliga a contratar, de acuerdo a sus normas internas, seis abogados para la asistencia jurídica ... asistencia técnica y capacitación. Estos ... tar desde esta fecha.

UNDECIMO: Icira se obliga por este instrumento a entregar a la Corporación de la Reforma Agraria, para quién acepta su Vicepresidente Ejecutivo don Rafael Moreno Rojas, en comodato por el plazo de veinte años renovables, los vehículos a que se refiere la cláusula tercera Nº2 de este convenio, en forma gratuita y sin costo para esta Corporación, una vez adquiridos. A contar de la fecha de entrega de los vehículos a la Corporación en comodato, la totalidad de los gastos que demande la mantención, reparación, patentes, de los vehículos, será de cargo de la Corporación. Igualmente, la Corporación declara que desde esa fecha Icira queda liberada de toda responsabilidad por daños que los vehículos puedan causar a terceros.

La personería de los señores Moreno y Corvalán no se inserta por ser conocida de las partes.

El señor Moreno Rojas suscribe este convenio en virtud de la autorización concedida por Acuerdo de Consejo Nº ... de fecha

Este convenio se suscribe en 8 ejemplares, quedando 4 en poder de la Corporación y 4 en poder de Icira.

DECIMO SEGUNDO: Para todos los efectos de este convenio, las partes fijan su domicilio en la ciudad de Santiago.

ANTONIO CORVALAN ROBLES
ICIRA

RAFAEL MORENO ROJAS
CORPORACION DE LA REFORMA AGRARIA

POR ESTE CONVENIO con ICIRA, Rafael Moreno proveyó a sus incondicionales de vehículos sin disco, libres de todo control y fiscalización. Tanta libertad tenían que hoy las citronetas se encuentran desaparecidas. Nadie ha podido dar con su paradero.

EL HOYO por 88 mil millones de pesos que dejó Rafael Moreno en la Corporación de la Reforma Agraria, fue por un lado la resultante de su incapacidad para una adecuada administración de este servicio y, por otro, la consecuencia directa de la dilapidación de los recursos que el Estado entregaba a la CORA, para hacer efectivo el proceso de cambios en la tenencia de la tierra.

En anteriores reportajes hemos informado sobre el peculado que representó la construcción de 444 viviendas en el Choapa, pagadas a precio de oro, las que debieron ser demolidas por el peligro que representaban para los campesinos que las ocupaban. Otro de nuestros reportajes se refirió a la entrega de una parte importante de los recursos de CORA para fines publicitarios, al Clan Edwards, a través de avisos que al publicarse domingos y festivos en "El Mercurio", originaban un recargo del 80 por ciento sobre la tarifa normal. La empresa mercurial devolvía este favor con una generosa comisión de agente.

LAS CITRONETAS

Haber empleado en fines particulares los recursos que el país destinaba a la Reforma Agraria, constituye, simplemente, un atentado al patrimonio nacional. Es lo que hizo el ex vicepresidente de la CORA.

Uno de los casos más sonados fue el de los vehículos.

Ante las protestas públicas que producía el uso de las camionetas con disco fiscal en fines que no tenían nada que ver con el agro, don Rafael descubrió a Perogrullo: Tengamos vehículos sin discos. Aunque invirtamos en ellos el dinero de los campesinos.

Así como el 26 de junio de 1969 se firmó un convenio con ICIRA, —Instituto de Capacitación e Investigación en Reforma Agraria— por 1.224 millones de pesos. Su cláusula tercera establece que, con ese dinero entregado por CORA, el Instituto podrá adquirir citronetas, hasta por la cantidad de 360 millones de pesos, para labores de "asistencia técnica y capacitación".

Una vez comprados estos vehículos, con plata de CORA, ICIRA, se los entregaría a la misma CORA, en "comodato por veinte años".

¿Hay alguna citroneta que pueda durar 20 años, incluso en condiciones normales? ¿Y qué decir si se la destina al campo?

¿Cuál era el objeto de este sospechoso manejo? Disponer de vehículos sin disco, porque ICIRA, su presunto dueño, no es institución fiscal. Además, se evitaba la compra por la Dirección de Aprovisionamiento del Estado, y las fiscalizaciones subsecuentes. Por último, perteneciendo los vehículos, teóricamente a ICIRA, no tenía por qué controlarlos la Oficina de Movilización de CORA. Se podían usar libremente, día y noche, domingos y festivos.

De esta manera, los "incondicionales" de Rafael Moreno dispusieron de movilización particular para hacer política tranquilos, incluso con bencina pagada por la CORA.

Pero esto no paró allí. Las dichosas citronetas desaparecieron, junto con sus afortunados usuarios. Hoy no figuran en los inventarios de la CORA ni siquiera en calidad de comodato. Los jefes actuales no han podido dar con su paradero, y nadie sabe dónde están.

INMORALIDAD MAYOR

No bastó con esas citronetas para cumplir las labores políticas de Moreno y su equipo. Por eso, decidieron contratar a una firma particular 8 camionetas Ford F—100 y pagarlas con los fondos de la CORA.

Los vehículos fueron entregados el 30 de junio del año pasado, por la empresa "Servimotor Ltda", con el fin de ser usados intensivamente en los últimos tres meses de la campaña presidencial.

VISTOS:

SANTIAGO, 11 SET. 1970

Lo dispuesto en los Arts. 14,15 y 16 del texto vigente del RRA.Nº11 del año 1963; lo solicitado e informado por Servicios Generales en su Memorandum Nº 383 de fecha 8 de Setiembre de 1970,

RESUELVO:

Destínase la suma de E° 137.381,40 con el objeto de cumplir el contrato de arriendo de ocho vehículos con Servimotor Ltda.

El gasto se imputará al Item 016-02-05 del Presupuesto vigente de la Corporación.-

ANOTESE Y COMUNIQUESE.

RAFAEL MORENO ROJAS
VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

Destínase la suma de E° 269.877,84 con el objeto de cumplir el contrato de arriendo de ocho vehículos con Servimotor Ltda.

El gasto se imputará al Item 016-02-05 del Presupuesto vigente de la Corporación.-

ANOTESE Y COMUNIQUESE.

JOSE MANUEL FRONTAURA CERDA
SECRETARIO GENERAL

RAFAEL MORENO ROJAS
VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

E° 1.158,76

RESUELVO:

Destínase la suma de E°54.341,28 con el objeto de cumplir el contrato de arriendo de ocho vehículos con Servimotor Ltda.-

El gasto se imputará al Item 016-02-05 del Presupuesto vigente de la Corporación.-

ANOTESE Y COMUNIQUESE.-

JOSE MANUEL FRONTAURA CERDA
SECRETARIO GENERAL

RAFAEL MORENO ROJAS
VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

FACSIMIL DE LAS TRES resoluciones dictadas por Rafael Moreno, para cancelar los vehículos arrendados a "Servimotor". Sumaron 462 millones de pesos y fueron dictadas el 31 de julio, 17 de agosto y 11 de septiembre de 1970, respectivamente. Con esta cantidad la CORA habría podido, fácilmente, comprar ocho camionetas.

El arriendo mensual de cada camioneta fue acordado en la suma de E° 7.828. Pocos días después, la firma envió la factura. El jefe de Contabilidad Central de la CORA, Julio Veas, se negó, por honestidad funcionaria, a cursar el pago. Hizo ver la carencia de contrato con "Servimotor" y la ausencia de una resolución superior que autorizara el pago.

¿Cuál era el problema? Al día siguiente, 31 de julio, Rafael Moreno dictó por su propia mano dicha resolución. El documento lleva el número 295 y ordena pagar a "Servimotor" E° 54.341.28 por el arriendo de las 8 camionetas durante un mes.

No es eso, sin embargo, lo más increíble. Dos semanas después, el 17 de agosto, dictó la Resolución Nº 340, estableciendo: "Resuelvo: Destínase la suma de E° 269.877,84 con el objeto de cumplir el contrato de arriendo de ocho vehículos con Servimotor Ltda". Por segunda vez en dos semanas se cancelaba el arriendo de 8 vehículos a la misma firma. Y la segunda vez se hacía por un precio cinco veces superior al de la primera.

Pero no fue esa la última gracia. 25 días después, el 11 de septiembre, Moreno dictó una nueva Resolución, la Nº 376, por la que destinaba "E° 137.381,40 con el objeto de cumplir el contrato de arriendo de ocho vehículos con Servimotor Ltda".

De esta manera, el actual crítico de la administración estatal canceló 462 millones de pesos, con fondos de la CORA, por arriendo de 8 camionetas para actividades políticas durante dos meses y medio.

LICENCIA PARA CHOCAR

Mientras tanto, los favoritos del régimen tenían carta blanca para destrozar los vehículos sin un reproche. Así lo hicieron, por ejemplo, Marcos Chamaca, de la IV Zona, y Rubén Mora, jefe de nombramientos. Igualmente Miguel Lobos, Presidente en ese entonces de la Confederación Nacional de Asentamientos "Eduardo Frei", quien junto a otros dirigentes se opone hoy a los Centros de Reforma Agraria por encargo de Moreno, y planean huelgas campesinas para promoverle a este su candidatura.

Pero el caso más escandaloso fue el del Jefe de Relaciones Públicas, Oscar González Clarke, quien chocó vehículos en tres oportunidades, incluyendo una máquina de "Servimotor". Este hombre de confianza de Rafael Moreno dio muerte con una máquina Bronco, patente NT 10, a un obrero agrícola, el 17 de septiembre de 1969 en el kilómetro 21 a Melipilla. Esa misma tarde, Moreno lo liberó del retén de Talagante y le puso un abogado. Con E° 2.000 hicieron desistirse de todo reclamo a la viuda, y a González no se le hizo ni siquiera una investigación sumaria para mantener las apariencias.

DE ANIVERSARIO OFICINA NACIONAL DEL POBLADOR

Con la inauguración de dos poblaciones para Carabineros de Valparaíso, la Oficina Nacional del Poblador celebró su primer año de existencia.

Al acto de entrega asistieron el Director de la Oficina de Pobladores, Enrique Fornés; el Director de Equipamiento Comunitario, Renato Hernández; el representante del Presidente de la República ante el Consejo Nacional de la Vivienda, Pedro Gastón Pascal Allende y diversas autoridades de Carabineros y civiles.

Los dos grupos habitacionales están integrados por 46 viviendas que serán incrementadas con 30 mediaguas, que fueron entregadas también en esta oportunidad.

Así se inicia el cumplimiento del programa de emergencia habitacional elaborado por la Oficina Nacional de Pobladores, que consiste en la entrega de dos mil mediaguas, para paliar los efectos del sismo de julio pasado.

MAS ADHESIONES A CAMPAÑA "AHORRO JUNTO AL PUEBLO"

Ana María Barrenechea, presidenta de la Caja Central de Ahorro y Préstamos, se sumó también a la campaña del "Ahorro Junto al Pueblo".

El Ahorro Móvil se instaló frente a la Plaza de la Constitución, ella procedió a la adquisición de un pagaré reajustable, instrumento de ahorro de la institución que preside.

Este hecho llamó la atención y determinó que otras personas también adquirieran pagarés reajustables.

La Comisión Nacional del Ahorro ha organizado una promoción de venta y propaganda en un vehículo que se ha denominado Ahorro Móvil, el que visita industrias y poblaciones, además de haber estado en la parte céntrica de Santiago ofreciendo ahorro del Banco Central (CAR), pagarés reajustables de la Caja Central de Ahorro y Préstamos del Banco del Estado (cuentas de ahorro y BIR de la CORFO). Esta campaña se realiza además en provincias, en todas las sucursales de las instituciones mencionadas.

El que adquiera ahorro en el plazo de esta campaña que (terminó ayer, 31 participará en un sorteo gigante que tiene los siguientes premios: dos pasajes a Arica, con estada pagada de siete días; un televisor de 23 pulgadas, una cocina a gas licuado, una enceradora y una juguera.

CABAÑAS DE VERANEO PARA CASA NACIONAL DEL NIÑO

Las cabañas de veraneo que servirán para alojar a 2.500 niños, fueron entregadas en El Tabo por el Ministerio de la Vivienda a la Casa Nacional del Niño, institución dependiente del Servicio Nacional de Salud.

Las cabañas fueron entregadas también por la Dirección de Equipamiento Comunitario, Dirección de Estudios y Fomento Habitacional y representantes de la Brigada de Trabajadores de la Construcción que colaboraron con su esfuerzo a levantarlas.

Se espera que este verano, en el mes de enero, podrán veranear 750 niños y en febrero otros 700. Todos ellos son hijos de asistentes sociales, empleados y obreros que laboran en la Casa Nacional del Niño y también participarán en este beneficio los niños en situación irregular que alberga dicha institución.

NUEVO PLAN DE OBRAS SOCIALES PARA EMPLEADOS PARTICULARES

La Vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares se encuentra confeccionando el plan de Obras Sociales que este Instituto Previsional realizará a propuestas públicas para la adquisición de terrenos para la construcción de numerosas sedes sociales en las cabeceras de provincias de Arica, Iquique, Copiapó, San Felipe, Rancagua, San Fernando, Linares, Cauquenes, Concepción, Lebu, Los Angeles, Temuco, Bulnes o Portales, Valdivia, Osorno, Puerto Montt, Ancud, Aysen o Coyahique. Además se procederá a alhajar a aquellas que con anterioridad ya han sido inauguradas.

Así mismo de pretende construir funcionalmente cabinas que serán habilitadas como Hogares para estudiantes universitarios en las ciudades de Arica, Antofagasta, Copiapó, La Serena, Valparaíso, Santiago, Talca, Chillán, Valdivia, Osorno y Punta Arenas.

Conjuntamente con lo anterior se abrirá las licitaciones para adquirir terrenos en Santiago destinados a casas de reposo para los jubilados. Al mismo tiempo, los Ejecutivos de la Caja al igual que el H. Consejo estudian la posibilidad de comprar algunas residencias y adecuarlas a esta noble finalidad.

Continuando con el plan de elaboración y expansión de Obras Sociales también se hayan en plena actividad los trabajos del Estadio deportivo de los empleados particulares, ubicado en el parque de la Chacra La Perla, en la comuna de San Bernardo. Además se está intensificando la obra en lo que se refiere a las terminaciones del casino, cabinas y de la piscina con la colocación de los filtros de agua.

En este plan de Obras Sociales se contempla igualmente la necesidad de facilitar a los empleados particulares y su familia, cabinas ya sea en la zona cordillerana de Mamiña, Elqui, Los Andes, Panimávida, Chillán, Los Angeles, Cautín, Valdivia y Osorno, como también en las costas de Iquique, Mejillones, Tocopilla, Caldera, Peñuelas o Guayacán, playas entre San Antonio y el Quisco, Pichilemu, Talca, Constitución, Osorno, Puerto Montt, Frutillar o Puerto Varas y Chiloé.

En este sentido ya se está tomando los acuerdos y providencias necesarias para poner en marcha a la brevedad posible el camping de Reñaca, hermoso lugar equipado de autoservicio de comedor—cocina, sanitarios, luz y agua potable, en el cual podrán pasar algunos días de sus vacaciones los empleados particulares, de acuerdo, a las disposiciones del Reglamento que para tal efecto está elaborando la Confederación de Empleados Particulares de Chile.

VILLARRICA DECLARADA ZONA DE CATASTROFE

El Ministro del Interior, José Tohá indicó ayer que el número de víctimas fatales a causa de la erupción del Volcán Villarrica alcanzaría a siete. De ellas se ha logrado comprobar el caso de un menor de 5 años, que aún no ha sido identificado y el del Sargento Segundo de Carabineros, Manuel Pérez Contreras, cuyos cadáveres fueron encontrados por las patrullas que recorren los lugares más afectados. El resto de posibles fallecidos corresponderían a cinco varones adultos, dos niños y una mujer, que hasta el momento no han sido rescatados, pero que un menor aseguró, se encontrarían en los alrededores de la localidad de Pocura.

Tohá proporcionó estas informaciones en una detallada reseña de los sucesos acaecidos en la región del Volcán Villarica luego de la enorme erupción, que comenzó a las 22, 45 horas del miercoles.

"**Lo mas lamentable, señaló** Tohá, **es el daño provocado a las personas, no solamente has personas fallecidas, desaparecidas, sino en otras que han perdido sus hogares y cuanto tenía. Especialmente campesinos que han quedado en situaciones aflictivas**".

Agregó el Ministro, que el número de desaparecidos había quedado reducido a 6, de los cuales 4 serían de apellido Quintana. Desde el punto de vista material, el Secretario de Estado aseguró que los daños eran de consideración ocasionando la destrucción de tres puentes de alto costo, uno de ellos en el camino Villarica a Pucón, de tránsito internacional. Al mismo tiempo señaló que los daños son considerables en los bosques, instalaciones industriales, principalmente aserraderos, como también propiedades agrícolas.

MAGNITUD

Refiriéndose a la magnitud del fenómeno que afectó principalmente a Villarica y Panguipulli, dijo que este era superior al producido en el año 1963 y que si no alcanzó mayores proporciones es porque se produjo en una época del año en que no había mucha nieve acumulada.

"Sin embargo si el fenómeno volviera a repetirse, afirmó Tohá, no tendría tan graves consecuencias por cuanto ya no existe nieve en los faldeos del volcán, y por otra parte ya se detectó el cauce natural que seguiría la lava.

ZONA DE CATASTROFE

Durante la reseña entregada a la prensa por el Secretario de Estado, confirmó que el Gobierno había emitido un decreto que declaraba zona de catástrofe las localidades de Villarica y Panguipulli, lo que permitirá disponer de fondos con cargo al dos por ciento constitucional.

Tohá informó que entre las medidas tomadas se contaba una solicitud al Ministerio de Obras Públicas, a los servicios de la salud y organismos del estado para que se preocupen de movilizar personal y contribuir a la rápida solución de todos los problemas que se han creado en la zona.

CARACTERISTICAS

Al comenzar la erupción no fue la lava la que provocó pánico, y los daños, sino el deshielo que hizo descender una enorme avalancha, que arrastró arboles y enseres, por tres cauces, hacia los lagos Calafquen y Villarica. En uno de ellos resultaron rotos los puentes que unen Villarrica y Pucón, y en su descenso el alud de lodo destruyó totalmente el Balneario de Anquimalal. Tohá dijo que en el lago podía observarse a los implementos y restos que constituyeron las instalaciones de este.

La otra avalancha que se deslizó volcán abajo, destruyó una parte del camino internacional, avanzó por la cancha de aterrizaje de Pucón y por el sector El Turbio siguio hasta el Lago Villarrica, destruyendo aserraderos e instalaciones particulares. Fue en este sector donde en un comienzo se habían registrado las 29 personas desaparecidas, y que luego de los patrullajes no fueron tales.

La tercera zona afectada es la que va desde el Volcán hasta el Lago Calafquén, con graves destrozos en el camino de Lincanrray y Coñaripe. Dijo Tohá que en los instantes en que el sobrevoló la zona era posible ver como avanzaba la lava, de un color gris oscuro en busca del lago, en una extensión de 3 kilómetros.



Ministro Tohá.

RADIO MINERIA: UN PECADO SER IZQUIERDISTA

Los periodista de Radio Minería denuncian ante la opinión pública una abierta persecución política de la empresa en contra de uno de sus periodistas, por el sólo hecho de tener ideas de izquierda. Se ha negado la recontratación de la compañera Bernarda Aguirre, a quién se le hizo contrato por seis meses en julio pasado.

A pesar de existir notoria falta de personal, reconocida por la empresa, se ha negado la recontratación de la periodista, precisandose que ello obedece a que ésta es militante de un partido de la Unidad Popular.

Esta situación es abiertamente contradictoria con la postura adoptada por la administración de Radio Minería, que manifiesta defender la objetividad y el pluralismo ideológico. Mas grave es éste hecho si se toma en cuenta que el presidente de la empresa es Patricio Prieto, ex director de la Escuela de Periodismo de la Universidad Católica de Santiago.

¿Qué objetividad se postula si se niega la posibilidad de trabajo a quiénes no concuerdan con la línea política de los propietarios de una radio, que en el papel es un medio de comunicación de masas, y por ende para todos los chilenos?

¿Es que acaso la objetividad es sólo la de los dueños de los medios de comunicación?

El trabajo de los periodistas de Minería se ha visto notablemente recargado por la falta de personal. No hay entonces razón alguna que no sea política para prescindir del trabajo de la periodista Aguirre, contra quien no existen reparos de orden profesional, según declaraciones del ejecutivo máximo de la emisora, Gustavo Palacios y de la jefe de los servicios informativos, Sonia Sepúlveda.

La calificación política del personal, que alcanza a todos los periodistas, es mas condenable aún cuando se piensa que esta emisora tiene entre sus principales accionistas a empresas estatales, que colocan su avisaje aquí, financiando significativamente a la radio.

En reiteradas oportunidades los miembros del departamento de prensa solicitaron la recontratación de la compañera de labores, recibiendo como respuesta que la decisión es irrevocable.

El departamento de prensa de Radio Minería.

Santiago, 30 de diciembre de 1971.



Pedro Mira, Decano de la Facultad de Bellas Artes. Sta. Patricia Eskenazi, de la Oficina de Prensa y Relaciones Públicas de la Dirección Nacional de Turismo, Alberto Infante, Administrador General de Sideco y Rubén D. Guevara, Jefe de Propaganda de este diario, integrantes del Jurado que otorgó los premios del Concurso de Vitrinas con motivos tradicionales de la Pascua Chilena, en el momento en que informan al Gerente General de "La Nación" Sr. Jorge Arratia Urzúa, sobre el resultado de su cometido: Primer Premio "La Nación", a la casa Radar, Agustinas esq. Bandera, 2os. premios Casa Simonetti, calle Matías Cousiño y Calaf de Huérfanos esq. Estado y 3er. premio la Reparadora de Calzados Holanda Avda. Providencia 2483. Auspiciaron el evento el diario "La Nación" SIDECO, y la Dirección Nacional de Turismo. Los decoradores de las vitrinas y dueños de las casas comerciales premiados serán citados oportunamente para recibir sus galardones.

EL "IL" CAPACITO A MILES DE TRABAJADORES EN 1971

Durante el año que termina, el Instituto Laboral del Ministerio del Trabajo capacitó en cuestiones sindicales, políticas y económicas a miles de obreros y empleados chilenos, a través de cursos activos y por correspondencia de distinto nivel, charlas y seminarios. Ademas, prestó asesoría legal a decenas de sindicatos y trabajadores necesitados de asesoría jurídica.

En los 53 cursos activos participaron más de 1.300 trabajadores, hombres y mujeres, en tanto que en los cuatro cursos por correspondencia sobre la legislación laboral han tomado parte más de tres mil personas, de los más distintos puntos del país. Finalmente, en los 14 seminarios organizados por el IL para discutir temas de candente interés político, económico y laboral participaron cerca de 400 trabajadores.

Conviene señalar la importancia de la tarea desarrollada por el IL. Cuando se habla de capacitación de los trabajadores se piensa de inmediato en instrucción técnica. Ella es indispensable en un país donde hay un grave déficit de mano de obra calificada.

No obstante, es preciso también entregar capacitación en cuestiones sindicales, políticas y económicas para que el trabajador aprenda a conocer y defender sus derechos y, sobre todo, para que sepa qué papel debe jugar en la sociedad y la época en que le ha tocado vivir.

El Instituto ha buscado cooperar en la entrega de este tipo de capacitación, en un esfuerzo que a lo largo del año ha ido haciéndose cada vez más coordinado con el de la CUT.

Luis Badilla:

LA REVOLUCION SOCIALISTA ES UN IMPERATIVO PARA LOS CRISTIANOS

Durante 27 días permaneció en Cuba, visitando centro industriales, universitarios y sosteniendo entrevistas desde el Primer Ministro, Fidel Castro, hasta el más pequeño obrero, el dirigente nacional de la Izquierda Cristiana, Luis Badilla. La Unión de Jóvenes Comunistas Cubano s hizo la invitación y la gira, que en un principio era de dos semanas, se prolongó atendiendo una invitación del Ministro de Defensa, Raúl Castro.

Luis Badilla, acompañado de otros dirigentes juveniles de la Unidad Popular, visitó muchos lugares en que el pueblo cubano rememora a sus líderes o los momentos más importantes de su lucha, tales como el yate Gran ma, el Cuartel Moncada, la casa de Frank País y José Antonio Echeverría, Playa Girón y otros lugares.

La experiencia de todo lo que vio, de las reuniones que sostuvo con los líderes de este proceso y especialmente de la posición de los cristianos que están participando en la revolución cubana son de gran interés y es por eso que La Nación conversó largamente con el dirigente de la IC que ya está incorporado de nuevo a sus funciones en nuestro país.

¿Cómo se originó este viaje a Cuba. .?

En forma simple y un tanto sorpresiva. Cuando era Presidente de la JDC recibí, junto con Bernardo Leighton, una invitación del Gobierno Revolucionario Cubano para asistir a los actos conmemorativos del 26 de Julio. Por razones de enfrentamiento interno en el PDC (no olvide que nosotros renunciamos a este partido el 27 de Julio si la memoria no me engaña) no púde acoger la invitación. Posteriormente ella me fue reiterada por la UJC (Unión de Jóvenes Comunistas Cubanos) a propósito de una invitación hecha a la Unidad Popular Juvenil.

¿Cual es su balance en términos generales?

Formidable. He conocido un pueblo realmente libre, heroico y ejemplar. El lema: "estudio, trabajo y fusil"... sintetiza mejor que mil palabras la mística y la participación directa que el pueblo cubano tiene en la construcción de su destino nacional. Cada cubano es un estudiante, un obrero y un soldado de su propia historia como persona y como pueblo. Se trata de una nación en pie contra las agresiones del imperialismo norteamericano, en pie frente a la tarea de eliminar el subdesarrollo, en pie para solidarizar con latinoamérica sin la cual no concibe su revolución socialista. El pueblo cubano está movilizado por una moral solidaria y revolucionaria increíble. Esta moral, esta energía revolucionaria creciente lo lleva a emprender tareas heroicas en la producción industrial, en la zafra, en los planes cítricos, en el tremendo esfuerzo educacional que realiza, en la defensa de la patria ante los continuos ataques del imperialismo, en la disciplina social que conscientemente se ha dado. ¿Puedo darle algunas cifras. .?

Por cierto. . .

Antes de la revolución habían 15.698 becados, en la actualidad 277.505. La revolución a dado 268.089 casas gratis y más de 100 mil dejaron de pagar renta de tierra. Se da pensión y jubilaciones a 379.842 personas. Cerca de 200 mil cubanos han visto sustancialmente mejoradas sus pensiones que antes de la revolución eran indignas. Antes de 1959 los cubanos que estaban en la escuela eran unos 900 mil, hoy día son cerca de 1.650.000. Ud. debe saber que en Cuba, según datos oficiales de la UNESCO el analfabetismo practicamente fue erradicado. Apesar de muchas dificultades, actualmente Cuba puede brindar asistencia médica y dental a la totalidad de su población. Para qué hablarle de la gran conquista del pueblo cubano y la cual dificilmente podemos ponderar: me refiero a su libertad y dignidad como pueblo. En este sentido no puedo dejar de mencionar el espíritu, moral y práctica igualitaria, característicos de la Revolución. No hay ricos ni pobres, todos tienen un mínimo digno para vivir.

Por estos días se cumplirán 13 años de triunfo de la revolución y cada cubano, luego de grandes éxitos obtenidos en el desarrollo o por encima de serias dificultades que han afrontado sin la menor desmoralización y con el mayor sentido autocrítico, mantiene intacta la mística del histórico Primero de Enero de 1959. En resumen, he conocido un pueblo soberano y una revolución triunfante.

Usted es cristiano y católico y sabido es que la Revolución Cubana ha sido inspirada por las teorías del marxismo - leninismo. ¿No existe contradicción entre estas opiniones y sus convicciones?.

Ninguna y para nada. En todo caso, antes de contestar su interesante pregunta quisiera hacerle un agregado o complementación. La revolución cubana además de marxista - leninista es fidelista. Este es un dato muy importante por cuanto el primer portento de la revolución es Fidel Castro y sin éste es muy difícil hablar del pueblo cubano y de su revolución.

Efectivamente la revolución cubana se afinca en teorías y principios marxistas - leninistas. Sus dirigentes máximos son todos militantes comunistas... pero, ¿sabe una cosa que se percibe muy bien cuando se visita ese país con honestidad y objetividad. .? Los resultados, los avances económico - sociales, el inmenso grado de participación del pueblo, los logros educacionales, culturales y militares, el desarrollo casi vertiginoso de las fuerzas productivas (al triunfo de la revolución Cuba tenía 700 mil cesantes, hoy su problema mayor es la falta de mano de obra), el desarrollo acelerado de la conciencia humana llevado a grados de apertura revolucionaria y desalienación burguesa increíbles, el respeto real y efectivo a la persona humana... todo esto, no es ni cristiano ni marxista. Si me permite una frase cliché: "por sus frutos los conoceréis..." Los frutos de la revolución cubana son igualdad, justicia, solidaridad y libertad real. La revolución no ha distinguido entre unos y otros. Aceptar objeciones a la revolución cubana a partir del cristianismo sería una mentira monstruosa, sería dejarnos arrastrar por la propaganda imperialista y la ideología burguesa que se afana en demostrar la separación total entre un hombre marxista y hombre cristiano, no obstante su comunidad de objetivos en el proceso de liberación de nuestros pueblos. Como cristianos, de alguna manera sería dejar de ser lo si nos olvidamos del mensaje insurreccional contenido en los valores permanentes que profesamos. La revolución cubana de hecho se inspira en la metodología marxista y sus resultados, de hecho también, no distan en nada del espíritu y enseñanza evangélica.

¿Los cristianos cubanos piensan lo mismo?

No todos, aún cuando la inmensa mayoría sí. Hay cristianos contra - revolucionarios que han utilizado la religión o sus creencias y estructuras religiosas para destruir y erosionar el apoyo del pueblo al proyecto socialista. Los hubo desde el primer instante y no pocos utilizaron los templos para complotar, organizar bandas de francotiradores, proteger saboteadores y antipatriotas que veían cancelados sus privilegios. La propia Iglesia Católica en los inicios de la Revolución tuvo actitudes lamentables y reaccionarias. Muchos curas, incluso, se comprometieron en la invasión mercenaria de Playa Girón y utilizaron a Cristo de la manera más asquerosa. Por ello que la revolución tuvo problemas con algunos católicos, aún cuando se trataba— más exactamente— de los mercaderes del templo. Hay muchos factores que explican este fenómeno (casi el 70% del clero cubano era español - franquista, numerosas órdenes religiosas tenían elevado interés económico en la educación particular, etc) pero no lo justifican para nada. El hecho que el catolicismo no tenga mayor gravitación en el seno del pueblo cubano es el precio de una espantosa falta de visión, y, personalmente, pienso honestamente, de una traición a los principios del Evangelio. Muchos cristianos cubanos dejaron de serlo no porque el Comandante Castro o la revolución los obligara, sino porque de mucho antes de 1959 no toleraron el compromiso y contubernio de cierta jerarquía con la dictadura criminal de Fulgencio Batista.

¿Cual es la realidad actualmente en relación a los cristianos. .?

Están divididos. Una pequeña minoría que sigue indiferente a la revolución y que busca una cierta "marihuana ideológico - religiosa" en las iglesias, en los sermones o confesionarios de sacerdotes ultra - reaccionarios. Por otra parte existe un vasto pero silencioso movimiento de cristianos revolucionarios que se han integrado a la revolución mano a mano con los compañeros marxistas. Ellos, como verdaderos revolucionarios y sin el ánimo alternativista que obsesiona a muchos que se hacen llamar cristianos cuando les conviene electoralmente, no se preguntado de qué socialismo o revolución se trata, pues saben que la revolución socialista es una sola y, además, cada uno — en las fábricas, ingenios azucareros, colegios o universidades— ha vivido y conocido "los frutos"

¿Estas opiniones suyas son apreciaciones generales o pudo comprobar practicamente lo que afirma. .?

Lo que digo es un mal resumen de lo que vi, conversé, conocí directa y realmente. Conversé con grupos cristianos revolucionarios. Me entrevisté con la jerarquía eclesiástica. Desde el Nuncio Apostólico, que mantiene hacia la revolución una actitud correcta y progresista sin ser entusiasmante revolucionaria, pasando por sacerdotes pastores, seminaristas y laicos, hasta obreros, campesinos y estudiantes fueron nuestro material de información y comprobación. Debo agregarle para abundar en antecedentes que en Cuba existe un poderoso movimiento de Iglesias evangélicas reformadas que desarrollan gran actividad y cada día se empeñan más en aumentar las filas de los cristianos con o sin militancia religiosa que se integran a la revolución sin preguntar el apellido de ésta, pedir más o sentirse distinto del resto del pueblo. Ser cristiano revolucionario, en Cuba y en cualquier parte del mundo, no es asunto de palabras, es una cuestión de hechos. En la zafra, en las columnas juveniles de trabajo voluntario, en la defensa de la patria, en las tareas de la revolución se conoce la verdad de los revolucionarios sean marxistas o cristianos.

¿Cual fue la reacción de estos cristianos de izquierda a propósito de las recientes declaraciones en Chile que hizo Fidel Castro sobre este tema. .?

De solidaridad irrestricta. Para ellos no fueron extrañas. Corresponden a lo que siempre ha planteado la dirección de la revolución cubana. He tenido el honor de ser el portador de una declaración que grupos cristianos revolucionarios de Cuba hacen a los cristianos revolucionarios chilenos. En ella se solidariza con Fidel, se saluda a nuestra Organización política, al grupo sacerdotal llamado los 80, al Cardenal Raúl Silva. Estos grupos apelan a la figura del Comandante Camilo Torres por ver ella el símbolo de los cristianos que se integran a la revolución. El próximo 15 de Febrero se realizará en La Habana la Segunda Jornada Nacional Camilo Torres y en ella esperamos participe nuestra organización por cuanto existe un gran interés por estrechar las relaciones y la solidaridad revolucionaria. Además, tanto los compañeros cubanos como nosotros mismos hemos apoyado entusiastamente una proposición hecha por los chilenos del Secretariado Sacerdotal por el Socialismo de realizar un encuentro latinoamericano de militantes de Iglesia. Por cierto que esta proposición reviste gran importancia ya que contribuirá a radicalizar las posiciones de muchos sacerdotes, religiosos o grupos para eclesiásticos.

En general, pienso que las expresiones del Comandante Castro han contribuido no tan sólo a definir el rol de los cristianos revolucionarios en el proceso de liberación latinoamericano, sino también, a estrechar los lazos entre los cristianos cubanos y chilenos que han optado por el socialismo. Pienso que esto, eventualmente, pudiera llegar a tener más proyección continental.

¿Qué fue lo que más le impresionó de todo lo que conoció?

Sería casi imposible resumir todas las cosas que nos impresionaron.

Ud comprenderá que cuando se ve con sus propios ojos que 1 millón y medio de cubanos sale a las 7 de la mañana para recibir a su Comandante en Jefe luego de su gira por Chile, Perú y Ecuador... es muy difícil guardar el sentido de la proporción para valorar las cosas. De la revolución, en todo caso, impacta su pueblo, sus dirigentes, sus logros... y aunque le parezca extraño, sus deficiencias y dificultades reconocidas por todos honesta y autocríticamente. Sin embargo debo destacarle dos cosas: el igualitarismo de la sociedad cubana impresiona desde el primer instante. Todo lo que Cuba tiene, producce o importa es para todos. No hay privilegios de ninguna especie. Ningún cubano se queda sin comer, sin estudiar, sin atención médica o dental, sin recreación... sin un mínimo digno para vivir.

Cuba está en una lucha intransable contra el subdesarrollo y vive una economía escasa, restringida, pero dentro de esa escasez hay libertad dignidad, heroísmo y mística para producir mas y obtener así mejores niveles de consumo y a los cuales tengan acceso todos. En momento alguno olvidan qué revolución, como nos dijera insistentemente el propio Fidel Castro, es ante todo moral y, por tanto, no aspira a ofrecer una sociedad de consumo en que primer la ley de la selva. El pueblo cubano no desea una sociedad opulenta; no rechaza la abundancia, por el contrario la busca afanosamente siempre y cuando ella cumpla con dos requisitos básicos: primero, que sea para todos y ningún cubano quede al margen de ella y, segundo, que esta debe ser sólo la base material a partir del cual el hombre alcance mayores grados de autogobierno, libertad y dignidad. Recuerdo algunas expresiones de Fidel Castro en nuestras conversaciones: "En Cuba intentamos construir un hombre nuevo en angustiosa carrera contra el reloj, insistiendo sobre todo en las palancas morales del socialismo y retornado por esa vía a algunas de las más bellas, conmovedoras y, ¿por qué no decirlo con franqueza? románticas tradiciones del ideario revolucionario, para mantener el pueblo en una tensión revolucionaria continua, que constituye la mejor escuela de socialismo".

Ud. dijo que había una segunda cuestión que lo impresionó. ¿Cual?.

Sí. Tiene razón. La otra cuestión que impresiona al visitante que viaja a Cuba es la comprobación instantánea que la espantosa propaganda del imperialismo en contra del pueblo hermano de Cuba constituye la más vil mentira de muchos años. Lo que el Gobierno de EE.UU. y los grupos de poder económico imperialistas han dicho y propalado sobre Cuba es la mentira industrializada, la infamia de peor especie, canalladas que sobrepasan algunas "virtudes" nazis. Ellos mienten y agreden porque la revolución les quitó un feudo por el que paseaban como capataces, porque el heroísmo de un pueblo indefenso les propinó la primera derrota militar en latinoamérica cuando financiaron y dirigieron la invasión de Bahía de Cochinos, porque la revolución cubana significó el despertar de los pueblos explotados del tercer mundo, porque como dice la Segunda Declaración de La Habana, Cuba enseña que la "revolución es posible y que los pueblos la pueden hacer si se deciden".

¿La delegación conversó con Fidel Castro. .?

Por cierto y bastante. También lo hicimos con otros dirigentes de la revolución como el Ministro de Defensa Raúl Castro, y, muy detenidamente, con los dirigentes de la UJC (Unión de Jóvenes Comunistas).

¿Se puede conocer esa conversación con el Comandante Castro. . .?

Desde luego, pero muy resumidamente. Fueron horas de conversación que no es fácil sintetizar. Fidel se fue muy impresionado y agradecido del pueblo chileno. Lo impactó la combatividad de las masas chilenas y la agresividad de los reaccionarios que por los días en que nos visitaba se dieron algunos gustos. Nos contó de la similitud existente entre la resistencia antisocialista chilena y la que hubo en Cuba los primeros años. Hablamos de la economía chilena y de la solidaridad entre los revolucionarios de latinoamérica y del mundo entero. Tuvo excelentes impresiones para el Presidente Salvador Allende, para las organizaciones políticas populares. Particularmente nos llegaron más, como es natural, las que tuvo para mi Partido. Dijo muchas cosas importantes. Preguntó otras tantas, sin embargo lo más insistente de su parte fue la necesidad de una unidad creciente entre las fuerzas populares.

En síntesis fue un gran momento de nuestra gira, de nuestra experiencia. Intentar poner expresiones textuales o explayar en pocas líneas muchas horas de conversación puede conducir a equívocos. Lo importante: fueron conversaciones apasionantes y muy pedagógicas para la solidaridad revolucionaria.

Después de conocer la revolución cubana ¿qué trasladaría a Chile. . .?

La pregunta es muy buena pero difícil. No creo en las copias, ni en los traslados mecánicos. Las revoluciones no se exportan, importan o comercian. Felizmente no son mercancías. Hay muchas cosas comunes a ambos procesos. Hay otras que le son singulares a cada uno. Sin embargo quiero contestarle su pregunta haciendo, primero, una comparación y luego resumiendo las ideas que ratifique después de esta experiencia. La comparación. Si tomamos el movimiento juvenil cubano y el chileno veremos que el nuestro tiene abundantes deficiencias.

Mientras allá la juventud y su vanguardia la UJC asumen responsabilidades revolucionarias en forma creciente hasta el punto de que la llamada Columna Juvenil del Centenario (50 mil jóvenes enrolados en el trabajo voluntario) se ha convertido en la primera fuerza productiva de la zafra, nosotros estamos muy atrasados en este sentido. Yo diría que aún no hemos sido capaces de incorporar masivamente la juventud a las tareas de la revolución. Ha habido de nuestra parte y parte de nuestro Gobierno Popular mucha debilidad en esta materia. Esperamos que la experiencia adquirida limitadamente nos ayude a superar, cuanto antes, esta insuficiencia de nuestro proceso socialista.

Le decía que también había reforzado algunas convicciones: las masas populares son la suprema medida de la verdad y de la historia, la revolución de nuestro pueblo pasa por la revolución latinoamericana y por la alianza revolucionaria entre cristianos y marxistas, el socialismo es nueva manera de vivir y una larga jornada que cuesta mucho sacrificio, el socialismo de nuestros pueblos tiene como desafío transformar la miseria de tantos millones de hombres en un mínimo digno común y creciente para todos y finalmente, la mejor manera de defender la revolución es profundizándola sistemáticamente sin transar con los enemigos un átomo de oxígeno.

FALTAN QUINCE DIAS PARA QUE OLIVARES SEA SENADOR

La Noche de Año Nuevo ha significado un breve respiro en la lucha electoral que en las provincias de O'Higgins y Colchagüa entra a una fase decisiva.

Luego de los brindis, de los abrazos y de los buenos deseos, tanto la candidatura reaccionaria de Rafael Moreno, como la candidatura Popular del diputado y ex presidente de la Confederación del Cobre, Héctor Olivares entrarán en lo que en términos hípicos se podría llamar "tierra derecha".

Y en esta recta final es donde el pueblo entrará a jugar un rol fundamental.

Rafael Moreno aliado con la derecha y los sectores más reaccionarios del país se han basado su campaña en un gobierno popular pues el candidato de la derecha existe o no tiene ninguna trascendencia a la nacionalización del cobre en el rescate de las riquezas o el agudizamiento del proceso de la Reforma Agraria. Moreno afirma en cada concentración que aquellas son bagatelas. Trata de minimizarlas y no disimula el apego que siente por los latifundistas y por el el imperialismo extranjero.

Ese lenguaje utilizado por el candidato de la DC, sumado a su visita para pedir apoyo en la sede del Partido Nacional, no sólo le ha valido el repudio de los sectores de izquierda, sino también ha significado un serio quebrantamiento en la base de la DC. Diariamente se están conociendo renuncias de las bases democristianas al mismo tiempo que no han vacilado en ofrecer su apoyo al candidato de la izquierda.

Por su parte, Héctor Olivares le ha otorgado a su campaña un sello de esclarecimiento en cuanto a lo que ha significado un año de Gobierno Popular. Se trata de que el pueblo comprenda por qué se lucha y contra qué se lucha. Se trata de demostrar con hechos y no con palabras que en un año del Gobierno de los trabajadores se han expropiado más latifundios que en todo el sexenio de la DC. Se trata de dar a conocer el significado de la nacionalización del Cobre, del hierro y del salitre. La expropiación de los monopolios textiles, el avance incontenible de la participación popular y los reajustes oportunos que han ido incluso más allá del alza del costo de la vida

En suma, se trata de dar a conocer el cumplimiento de cada uno de los puntos del programa de la Unidad Popular. Un programa en que, como lo dijera el Presidente Allende, **"sólo habrá un privilegiado: el niño de nuestro pueblo.**

Pero junto con hacer luz sobre las realizaciones del Gobierno, se trata al mismo tiempo de denunciar a los enemigos del pueblo ¿Qué sacamos, pregunta Olivares a los campesinos, mineros y pobladores -con negar nuestros errores?

Es cierto que pueden haberse cometido algunos, pero también es cierto que son UDS. los que deben denunciar a los malos funcionarios para ayudarlos a corregir esos errores.

Y otras veces ha dicho: "Nosotros no negamos el problema del desabastecimiento, porque cómo podríamos negarnos a una realidad que nos acosa. Sin embargo, hay que aclarar por qué ocurre esto. Ahí está latente y presente el boicot de la derecha. Los trabajadores están haciendo todo lo que es posible por aumentar la producción. En cambio, los oligarcas hacen lo imposible por dañar al Gobierno popular y por detener el avance de los trabajadores en su lucha por conquistar su derecho a la sociedad socialista.

— Hace algunos días, ha dicho Olivares, unas señoras salieron a protestar por las calles haciendo sonar las cacerolas vacías. Se trataba de cacerolas relucientes llevadas por manos de mujeres que jamás conocieron el esfuerzo de ganarse el pan de cada día. Mujeres que tienen sus refrigeradores atestados de alimentos. Mujeres que nunca han sabido lo que es el hambre. Mujeres que han usado a otras mujeres para explotarlas, estrujarlas, para que trabajen por ellas.

—Y ellas, agregó, protestaban en Santiago. Se quejaban de que no hay carne, no hay pan, ni hay leche. Esa carne que recién pueden comer los trabajadores, ese pan que ya no falta en los hogares proletarios y esa leche que hoy se traduce en medio litro para cada niño de nuestra Patria.

PRONOSTICOS

Para los observadores del acontecer político las elecciones del próximo 16 de enero en O'Higgins y Colchagua será un enfrentamiento crucial entre la derecha retardaria y el pueblo que quiere impulsar los procesos revolucionarios. La provincia de O''Higgins puede ser un buen medidor del desgaste que ha experimentado la DC con su viraje hacia la derecha y el olvido de sus postulados.

La provincia de O''Higgins es una zona en que se marcan con mucho rigor las diferencias de ingreso y por ende de nivelación económicas.

De acuerdo a los resultados de la última elección, la derecha, representada por el Partido Nacional y la Democracia Radical, obtuvo 71.107 votos. La Izquierda Unida logró acumular 72.508 sufragios. Eso indica que es la izquierda la que en el papel tiene la mejor chance.

Y a ello hay que agregar el desgaste de que hablamos por la alianza del PDC con los Nacionales y la traición de Rafael Moreno a la memoria del mártir de la Reforma Agraria, Hernán Mery Fuenzalida.

Pero aún hay más. La provincia es de O'Higgins es en la que se marcan intensamente las diferencias de ingreso. El sector agrario aporta al producto geográfico bruto regional un 24 por ciento ocupando el 54 por ciento de la población activa. La actividad minera concentrada en El Teniente, aporta con un 30 por ciento ocupando un 5.7% de la población activa.

Rancagua, con aproximadamente 150 mil habitantes, es el lugar en que más se impacta la Gran Minería. En el último decenio, la ciudad ha experimentado un crecimiento del orden del 4% anual. Las diferencias de niveles de vida son ostensibles y grandes masas de campesinos se ven obligados a emigrar en busca de nuevas perspectivas. El 75 por ciento de la tierra está constituído por latifundios de más de mil hectáreas, lo que, genera una aguda contradicción entre los pequeños propietarios y los grandes terratenientes. Según los observadores, esta situación incuestionablemente favorece a la izquierda. El agudizamiento de la lucha de clase no le hace bien a la derecha, de modo que las expectativas de Olivares son mayores sin considerar su carisma, su condición de hombre nacido en esta tierra y el cariño y respeto que se siente por su persona.

Todo este cuadro de la situación real de la provincia de O'Higgins, indica entonces la importancia del enfrentamiento electoral del 16 de enero próximo; la derecha utiliza los argumentos de siempre: Patria, democracia, libertad, anticomunismo, respeto a las instituciones tradicionales, etc. etc.

La izquierda, en cambio, enfrenta los problemas y trata de solucionarlos. Y el pueblo ayuda y participa en esta tarea, y se prepara para dar el mazazo final que terminará con la soberbia y prepotencia de la reacción y de quienes alientan el fascismo y las intentonas contra el Gobierno Popular.

Muestra industrial de Yugoslavia:

GIGANTESCA EXPOSICION FLOTANTE LLEGA A CHILE

Consejero de la Cámara Federal Económica dio la noticia y de paso desmintió al "técnico" Correa, que atacó a los trabajadores de Chuquicamata a través de "El Mercurio".

UNA EXPOSICION flotante que entregará una amplia visión sobre la economía yugoslava de exportación llegará hasta las costas de Chile en los primeros días del próximo año.

Se trata de la muestra que la Cámara Federal Económica de esa nación europea envía hasta latinoamérica, como una forma de incrementar el creciente intercambio comercial que han mantenido las industrias yugoslavas con los Gobiernos de esta parte del continente.

—"Haciendo un esfuerzo financiero bastante grande, las empresas yugoslavas de autogestión llegan para mostrar a los empresarios, empresas estatales y público en general, lo que nuestro país tiene y es capaz de producir", señaló Jorge Vujić, Consejero de la Cámara Federal Económica de Yugoslavia con sede en Santiago.

La nave "Liburnia", con sus 3.300 toneladas acondicionadas especialmente para esta exposición, recalará la primera semana de enero en Antofagasta, para luego inaugurar la muestra industrial en Valparaíso, el 5 de enero.

Las cien grandes empresas que participan en esta experiencia comprenden una amplia gama de productos metalmecánicos, eléctricos, electrónicos, presentación de astilleros y partes de barcos.

—"Nuestra patria ocupa el décimo lugar en la lista mundial de productores de barcos y exporta casi el 80% de su producción naviera, de allí que parte importante de los productos tengan referencia con este rubro que, creemos, es importante para Chile.

También se incluyen en el "Liburnia" equipos para ferrocarriles, para la minería y maquinaria agro-industriales entre las que se cuentan tractores, cosechadoras, productos químicos.

El Canciller chileno, Clodomiro Almeyda, inaugurará la exposición en nombre del gobierno chileno, recibiendo al Presidente de la Cámara Federal, Stojan Milenković; el Director para América Latina, Vojislav Arsenijevic y el Director de la Exposición flotante industrial, Nikola Agić.

INTERCAMBIO CON CHILE

—"Nuestra visita es una de las consecuencias de las conversaciones sostenidas en el mes de junio entre la delegación gubernamental de Chile encabezada por Clodomiro Almeyda, y los representantes de nuestras industrias. Nosotros estamos muy interesados en nuestro comercio con Chile y ya hemos logrado algunos resultados bastantes positivos. Queremos apoyar el desarrollo y para eso estamos en contacto comercial con las empresas estatales y particulares".

El total de exportaciones de Chile hacia Yugoslavia fue del orden de los 11 millones de dólares en 1971, contra los 3 millones de dólares del año anterior. En lo que respecta a las importaciones realizadas por nuestro país, la cifra alcanza a los 500 mil dólares en 1971, contrastando con los 150 mil dólares de 1970.

—"Y esto," según Vujić, **"sin considerar las ventas de diciembre, lo que hacen subir la cifra a 1 millon y medio de dólares".**

Fundamentalmente, Chile exporta hacia ese país europeo el Cobre electrolítico, blister, el semielaborado y el elaborado (alambres, perfiles, tubos), lana, celulosa, harina de pescado, pescado congelado, productos del mar y productos agrícolas, así como piezas y partes de la industria automotriz.

TECNICOS YUGOSLAVOS

Luego de analizar aspectos de la economía yugoslavia de autogestión, Jorge Vujić, aclaró en forma enérgica las declaraciones del abogado Correa que, en su campaña de desprestigio publicó en contra de los trabajadores y ejecutivos de Chuquicamata, a través del diario "El Mercurio", descalificó como profesionales a los técnicos yugoslavos.

—"En esa información se señala que nuestros técnicos no tenían ninguna idoneidad en la materia ya que no poseían la experiencia necesaria. Eso es falso. Yugoslavia produce hoy 150 mil toneladas de cobre refinado electrolítico. El yacimiento más grande de Europa se encuentra en nuestra patria. A tajo abierto movemos 13 mil millones de toneladas de mineral produciendo 100 mil toneladas de metal. Y esto se hace con el mismo equipo que existe en Chuquicamata y las condiciones más modernas del mundo".

La productividad está a nivel mundial, lo que demuestra, entonces, el conocimiento de sus técnicos en lo que respecta a la minería del cobre.

—"El otro yacimiento es subterráneo, agrega Vujić, **"y también es el más grande de Europa, con una producción de 2,5 millones de toneladas de mineral y 30 mil toneladas de metal. La tercera fase duplicará esta producción. Siendo la ley de nuestro cobre fino de un 0,5%, es necesario mover mucho material para alcanzar los resultados que se obtienen en Chile, donde la ley alcanza a un 1,7% de promedio".**

Es decir, las falsedades del "técnico" Correa y de su gentil tribuna mercurial están desmentidos por los 500 ingenieros doctorados en esta materia, los 1.500 técnicos y los 12 mil trabajadores calificados.



JORGE VUJIC, Consejero de la Cámara Federal Económica de Yugoslavia con sede en Santiago: "La exposición flotante trae 2.000 productos y permite entregar una visión de la economía de nuestro país"

TRABAJADORES PIDEN INTERVENCION EN LA CIA. SUDAMERICANA

Irán a la huelga si la Empresa insiste en pagar indemnizaciones millonarias en circunstancias que acusa pérdidas del orden de los 4 millones de escudos.

Los dirigentes de los Sindicatos Profesional de Oficiales de la Marina Mercante e Industrial de Tripulantes de la Compañía Sudamericana de Vapores y de la Federación de Tripulantes de Chile, informaron ayer que los gremios que representan irán a una huelga general en los próximos días si Sudamericana insiste en entregar una indemnización especial a los funcionarios que se reintegran de la empresa.

Guillermo Pulgar Silva, Juan Dinamarca Cádiz y Patricio Espinoza Pacheco, presidentes, los dos primeros y vicepresidentes respectivamente, de las mencionadas organizaciones, dijeron que incluso solicitarán una intervención del Gobierno en este problema y una investigación exhaustiva en las restantes compañías navieras para evitar anomalías como las que denunciaron.

La situación se planteó -señalaron- **cuando el directorio de Sudamericana de Vapores aprobó una indemnización especial a los funcionarios que se acogen a retiro en relación a los años de servicios. Al comienzo, la indemnización sólo iba a favorecer a los ejecutivos, pero después la ampliaron a oficiales, tripulantes y empleados. El cálculo para fijar el monto de la misma, para los ejecutivos se hacía en base a la última renta percibida, en tanto que para los restantes se tomaban en cuenta los últimos doce meses. La lista de los favorecidos se hizo en base a un puntaje que ninguno de nosotros ha podido conocer.**

Agregaron los dirigentes: **A nosotros nos parece inconcebible que una empresa que se dice tuvo pérdidas del orden de los 4 millones de escudos en el balance al 31 de junio pasado, acuerde ahora dar por primera vez en su historia una indemnización superior a los 7 millones de escudos. Esto no es más que una manera abierta de oponerse a la estatización de Sudamericana de Vapores y, extrañamente, coincide con el anuncio hecho por el Gobierno para comprar las acciones de la Compañía.**

Los mismos dirigentes indicaron que estos hechos fueron puestos en conocimiento de la Superintendencia de Sociedades Anónimas organismo que comunicó al directorio de Sudamericana para que revisaran el acuerdo debido a que la Superintendencia consideraba que era lesivo para esa empresa, para los accionistas y para la economía nacional. **Sin embargo** -puntualizaron- **la compañía insistió en su acuerdo de dar la indemnización, razón por la cual la Superintendencia convocará a una Junta extraordinaria de accionistas.**

Estamos ahora en condiciones de ir aclarando una serie de dudas que es bueno despejar cuanto antes, agregaron los dirigentes. **Por una parte la empresa se queja de fuertes pérdidas y por otra entrega dineros sin ningún control a funcionarios que jubilan. Estos ya cuentan con un desahucio que otorga CAPREMER y que asciende a algo así como a 180 mil escudos. Pues bien, ahora, aparte de esa suma, hay quienes percibirían cerca de 700 mil escudos con esta indemnización. Nosotros estamos próximos a plantear nuestros pliegos de peticiones que siempre, en la historia sindical, nos han sido objetados desde un comienzo por razones económicas. ¿Pueden ahora existir razones económicas cuando una empresa, que se dice está en pérdidas, otorga indemnizaciones millonarias?. Con esto, la compañía queda sin capacidad de negociaciones con los gremios y, lo que es también muy grave, sin un futuro cierto de renovación de su vetusta flota. Sólo los cuatro barcos japoneses están en buenas condiciones de operatibilidad, pero no así los restantes que requieren con urgencia de ser renovados.**

Aunque no precisaron la fecha del inicio de la huelga, los dirigentes expresaron que el movimiento huelguístico lo comenzarían en los próximos días siempre y cuando la Empresa insita en dar la indemnización.

MINISTERIO DE EDUCACION

CENTRO DE PERFECCIONAMIENTO, EXPERIMENTACION E INVESTIGACIONES PEDAGOGICAS

SEMINARIO DE EDUCACION MATEMATICA

Se comunica a los Profesores de Matemática de Enseñanza Media, que el Seminario de Educación Matemática (Convenio Instituto de Matemáticas. Universidad Católica C. P. E. I. P.) programado para enero se inicia el lunes 3, a las 9 horas, en el Campus Universitario: Vicuña Mackenna 4860. Paradero siete y medio.

Nota: Los profesores seleccionados para el seminario, fueron los que se presentaron en carácter de titulares, y los suplentes.

TELEFONOS DE URGENCIA

POSTAS INFANTILES	
Hosp. Roberto del Río	377333
Hosp. Manuel Arriarán	52681
Hosp. Calvo Mackenna	492323
POSTAS ADULTOS	
CASA CENTRAL	382244
Posta 2 Area Sur	50061
Posta 3 Area Poniente	91011
Posta 4 Area Oriente	43360
La Cisterna	561454
Providencia-Las Condes	257216
San Miguel	561454
Inst. Traumatológico	83271
Hospital Siquiátrico	371031
INVESTIGACIONES:	
Radiopatrullas	715584
	715765
	64764
CARABINEROS.	
Prefectura General	60151
Radiopatrullas	62261
BOMBEROS:	
Santiago	61171 y 60141
La Cisterna	581122
Conchalí	370793
Maipú	571212
Ñuñoa	40052
Quinta Normal	732222
San Miguel	53020



MONTREAL ES AHORA SEDE DE LA MAFIA NORTEAMERICANA

OTTAWA, (Inter Press Service) — La mafia norteamericana ha sentado sus reales en Montreal, contra todas las previsiones del gobierno de Quebec, que sólo ansiaba convertir a esa ciudad en un centro de las finanzas mundiales, en una "Ginebra de América".

Al amparo de una política oficial propicial al inversor extranjero, se multiplicaron las corporaciones ficticias, que sirven de pantalla a los mafiosos de Estados Unidos, en vez de las grandes empresas multinacionales que se quería atraer a esa provincia canadiense azotada por el desempleo. No vinieron tampoco, como se esperaba, los fondos de los bancos inversionistas, sino una avalancha de dinero especulativo.

En suma, no acudieron los financistas de Zurich, sino los mafiosos de Nueva Jersey, es decir, la crema del hampa norteamericana.

El total fracaso de los planes de Quebec se evidenció a principios de diciembre, cuando la Bolsa de Valores de Canadá despidió abruptamente a su Presidente Harry Andrews, a su vez vice presidente y principal accionista de la "Holland, Andrews, Perrier y Co", una firma de corredores de bolsa.

Para Andrews trabaja un tal Stevi I. Schwartz, un socio de Joe Zicarelli, que en Nueva Jersey está purgando una pena de cárcel por violación de la ley de juego prohibido. Zicarelli controla las operaciones de la mafia en Nueva Jersey y es uno de los jefes nacionales de la mafia estadounidense.

Schwartz también aparece como "co-conspirador", pero no acusado, en un juicio entablado por las autoridades estadounidenses contra Zicarelli, por evasión impositiva. Los dos, según el fiscal, habrían comprado y vendido títulos a través de terceras personas, al solo fin de "ocultar las inversiones y ganancias del acusado Zicarelli".

En 1969, Schwartz y otras 22 personas fueron acusadas por la Comisión Federal de Valores y Bolsas de vender 3 millones de acciones no registradas, de la "Capito Holding" y "Empire Oil Stock".

La querella englobaba también a la "Trade Foundations Ltd", una firma que además de emplear a Schwartz, era principal accionista de la "Cold Lake Pipe Line Co", cuyo vicepresidente Marcel Lajeunesse presidente actualmente la comisión de valores de Quebec.

Lajeunesse cumplió el verano pasado una misión oficial en Europa a fin de convencer a los financistas europeos de establecerse en Quebec. Fue muy criticado cuando asistió a la inauguración de la sucursal en Milán de la "Holland Andrews". En la ocasión también estuvo presente el "mafioso" Schwartz y la presencia de Lajeunesse fue interpretada como un aval oficial para las acciones que la "Holland Andrews" colocaría en Europa.

Uno de los títulos que aún negocia la "Holland Andrews" pertenece a la "Pan American Mines Ltd", una compañía de la que se sabe poco y nada, excepto vagas referencias que la vinculan a un supuesto "cateo de uranio" en Arizona y a personas no identificadas que tendrían que ver con el financista norteamericano Howard Hughes, ex dueño de los estudios cinematográficos "Warner Brothers".

La "Holland Andrews" también negocia acciones de la "Buffalo Gas and Oil" que tiene por accionistas a empresas controladas por otros personajes que en Estados Unidos habrían violado la ley federal de registro accionario.

A su vez la "Buffalo Gas and Oil" está relacionada con "Malone y Lynch Securities" una firma inversora de Toronto que ha ido a la quiebra y que ahora es objeto de investigación por la policía canadiense. Hay otras compañías cuyos valores comercializa la "Holland Andrews" que tienen toda la apariencia de ser imaginarias.

Proclamando el éxito del programa gubernamental William Tetley, Ministro de Instituciones, compañías y cooperativas financieras de Quebec, anunció que ya se atrajo a "un número de instituciones (inversoras y de crédito) ligadas a bancos extranjeros". Dijo que 3 firmas suizas y una francesa "han invertido gran cantidad de dólares en Quebec".

Pero ante una realidad muy diferente a este cuadro optimista, Tetley admitió que se investiga a la Comisión de Valores y a su Presidente Lajeunesse, además de a "muchas compañías" y "personas" entre ellas "Andrews" y "Schwartz". Prometió que la justicia caerá sobre los culpables.

ROMA. — ITALIA. Romanos en ordenadas filas esperan omnibuses en el primer día, en que en vías de ensayo este medio de locomoción es gratuito. La etapa de ensayo de movilización gratis se prolongará por una semana y su éxito será total en esta capital, en que se movilizan dos millones de habitantes. (Radiofoto UPI).

ALZA DE SALARIOS ANUNCIO LANUSSE

BUENOS AIRES, 31 (UPI) — El Presidente Alejandro Lanusse anunció anoche un aumento general de salarios del 25 por ciento, a fin de contrarrestar el creciente costo de la vida para los trabajadores argentinos.

En un discurso difundido por radio y televisión, con motivo de fin de año, el mandatario dijo que a partir del próximo mes de enero se concederá un incremento de sueldos del 15 por ciento. El 10 por ciento restante regirá desde julio próximo. Asimismo, el gobierno fijó un salario mínimo de 400 pesos por mes (40 dólares).

El Jefe del Estado dedicó su discurso principalmente a la situación política del país, en especial al "gran acuerdo nacional" que ha tratado de promover desde que asumió el gobierno por un golpe militar en marzo último.

"La histórica misión institucionalizadora imponía, necesariamente, la intervención de la ciudadanía —porque sin ella todo está viciado desde su origen— y, al mismo tiempo, obligaba a superar los viejos antagonismos sin sentido que tanto daño nos produjeron y en los cuales todos teníamos nuestra parte de culpabilidad", expresó el mandatario.

Lanusse dijo que el "acuerdo nacional" no está al servicio de nadie, ni mucho menos de él mismo. "El gobierno —añadió— está y seguirá estando dispuesto a jugar limpio".

"Dentro de ese juego no habrá proscripciones ni exclusiones que no tienen sentido", sostuvo el presidente.

Al referirse a la situación económica y al aumento de sueldos decretado por el gobierno, Lanusse reprochó a la Confederación General del Trabajo, controlada por los peronistas, no haber respondido siquiera a una consulta oficial sobre la creación de una comisión tripartita de salarios, en la que estarían representados el estado, los trabajadores y los empresarios.



INDIRA GANDHI, Primer Ministro de India.

INDIA QUIERE VIVIR EN PAZ CON PAKISTAN

NUEVA DELHI, 31 (UPI). La Primera Ministra Indira Gandhi dijo hoy que India quiere vivir en paz con Paquistán, pero que dicho país Musulmán tendrá que aceptar la realidad de una Bangla Desh independiente, en lugar de la anterior zona Oriental de Paquistán.

La señora Gandhi habló en una conferencia de prensa solo horas después que el Presidente Paquistaní, Zulkifar Ali Bhutto, dijese que estaba dispuesto a comenzar un diálogo con India inmediatamente si es que esta última nación reconocía lo que él calificó de un Paquistan Unido.

Nosotros reconocemos a Bangla Desh," dijo la Primera Ministra pero también reconocemos a Bangla Desh, y ahora la realidad es que existe un nuevo Estado. Su nombre es Bangla de

El hecho fue citado por la radio oficial de Paquistan diciendo en un discurso anoche en Lahore: Paquitán quiere vivir en amistad con todos sus vecinos, especialmente con India, sobre una base de justicia, equidad y juego limpio. Y añadió la estipulación de que India tendría que aceptar una vez más el concepto de un Paquistán Unido.

Creo que hemos dejado bien en claro que no creemos en la guerra. Si India y Paquistán eliminasen por completo la idea de guerra y cooperasen pacificamente, ello resultaría en mutuo beneficio, dijo la primera Ministra.

Explicó la señora Gandhi que algunas de las declaraciones de Bhutto desde que asumió la presidencia poco después del final de la guerra de 14 días entre India y Paquistan, tenían un tono amenazador y otras amigables.

Es natural que Paquistan esté en un Estado traumático dijo ella en referencia a la pérdida por parte de Paquistan de la región de Paquistan Oriental, ahora la nueva nación de Bangla Desh pero creo que cuando ls cosas regresen a la normalidad ambos países comprenderán que, por e mutuo interés a lo largo plazo, India y Paquistan deben llevar relaciones amigables.

EXPERIMENTO PARA SOLUCIONAR CONGESTION DEL TRANSITO EN ROMA

ROMA, 31 (UPI) — La ciudad eterna ha comenzado un experimento, que está siendo observado con atención en el extranjero, con el fin de solucionar el problema crónico de la congestión de vehículos en sus calles.

El experimento, que comenzó hoy, durará nueve días, consiste en ofrecer al público pasaje gratis en los tranvías y autobuses, en la esperanza de que todo el mundo termine por dejar sus coches en casa.

La respuesta de la gente el primer día fue entusiasta. A menudo se notaban sonrisas de sorpresa cuando los que no estaban al tanto de la medida, subían a los medios de transporte colectivo y el conductor les rehusaba el pasaje, que es de 50 o 60 liras (8,5 o 10 centavos de dólar), y les entregaba la consabida boleta, tan sólo para llevar la cuenta de los pasajes.

Las líneas de autobuses y tranvías reconocieron que sus vehículos habían podido movilizarse con mayor libertad pero muchos tenían que paralizarse en ciertos puntos debido al sempiterno problema automóviles estacionados ilegalmente, sobre todo en las calles angostas.

El municiipio dijo que era aún difícil formar juicio sobre el resultado del experimento, sobre todo en vista de la ausencia de la ciudad de numerosas personas con motivo de las fiestas navideñas y del fin de año. Mucho dependerá también de cambios previstos en los reglamentos de tránsito, que tienen por objeto cerrar ciertas vías y plazas al tránsito y aparcamiento de autos.

La vía Campo Marzio y calles adyacentes detrás de la Cámara de Diputados se cerrarán en los próximos días.

Todos los medios de transporte colectivo, con excepción de una línea del Metro y varias líneas suburbanas de autobuses, aceptarán pasajeros sin cobrar entre las 6,00 A.M. y la medianoche, pero cobrarán durante el resto de la noche.

Por lo que hace al costo del ensayo, parece no importar mucho, en vista de que los medios de transporte, que pertenecen al municipio, vienen trabajando a base de déficit desde hace años. Las dos líneas principales de autobuses tienen este año un déficit de 901.000 millones de liras (154 millones de dólares) y la deuda de Municipio propiamente dicho, en el curso de los últimos tres años, sube a la cantidad de 841 billones de liras (1.440 millones de dólares).

El éxito del experimento podría traer consigo un problema de mayores proporciones: que se necesitaría aumentar considerablemente el número de autobuses y tranvías para hacer frente al aumento de pasajeros con el pasaje gratis. Hasta ahora, sin embargo, el Municipio no tiene planes para adquirir los vehículos adicionales necesarios para poder hacer frente a la demanda que podría surgir.

ARGENTINA GESTIONA CREDITOS POR MIL MILLONES DE DOLARES

BUENOS AIRES (Inter Press Service). El Presidente del Banco Central, Carlos Brignone confirmó que el país está gestionando créditos ante consorcios financieros norteamericanos por un monto de mil millones de dólares.

Las gestiones incluyen las negociaciones con organismos internacionales, como el Fondo Monetario Internacional, Banco Mundial, Banco Interamericano de Desarrollo, etc. que en caso de ser favorables actuarían como garantía de confianza ante los prestamistas privados.

Los préstamos se destinarían a cubrir el déficit de la balanza de pagos que supera los 400 millones de dólares este año, otros 400 millones serían para hacer frente a los vencimientos de la deuda externa en 1972, y los 200 millones restantes para financiar las ventas norteamericanas a la Argentina. En 1972 vencen alrededor de mil millones de dólares de la deuda exterior, 100 millones en enero. Los préstamos, dijo Brignone, permitirían al país evitar la refinanciación de la deuda.

Es probable que para concretar las operaciones viaje al exterior una misión del Banco Central, que dirige las negociaciones. A pesar de soportar fuertes críticas por parte de diversos sectores por su posición monetarista y ultra liberal, Brignone es una pieza clave en el Gobierno de Lanusse, y su eventual reemplazo por razones políticas ocurrirá después que termine las gestiones. Los reemplazantes del equipo económico monetarista no tendrán otra alternativa que asumir los hechos tal como fueron dispuestos por el equipo Gruneisen-Brignone.

Ricardo Gruneisen, antecesor de Brignone en el Banco Central, promotor de la apertura a las inversiones extranjeras y de la renovación del Stand By con el Fondo Monetario Internacional, que renunció después de provocar una fuerte alza del dólar como consecuencia de declaraciones alarmistas y en medio de un sospechoso contrabando de dólares de una sociedad de la que es principal directivo, fue uno de los gestores del crédito de los mil millones. El otro es el artífice de la alianza de Lanusse con el Partido Radical, el ex Ministro de Defensa, José Luis Cantilo primo del Presidente (Lanusse es, por su madre, Gelly Cantilo).

Los créditos podrían concretarse en enero próximo y los fondos estarían disponibles en febrero. La disponibilidad es una figura contable porque los dólares materialmente no ingresarán al país. Este crédito hace llegar la deuda externa argentina a cerca de 6 mil millones de dólares.

AVIONES JUDIOS VIOLARON ESPACIO AEREO JORDANO

AMMAN, 31 (UPI). Aviones israelíes violaron hoy dos veces el espacio aéreo de Jordania rompiendo la barrera del sonido cerca de Amman, dijo hoy un vocero militar.

El primer vuelo se produjo a las 8,50 A.M. y el segundo "alrededor del mediodía".

No aclaró el vocero si aviones jordanos levantaron vuelo para tratar de interceptar a los atacantes.

Anteriormente el mismo vocero había informado de otro incidente similar realizado por dos formaciones de aviones israelíes.

Esta ha sido la primera ocasión en que se informa de violaciones del espacio aéreo jordano por parte de aviones israelíes desde que comenzó el actual período de tregua en agosto último, según dijeron fuentes castrenses.

Radio Amman interrumpió su programa habitual para difundir el comunicado que dice "entre las 8,50 y la 9,30 A.M. de hoy dos formaciones de aviones enemigos rompieron la barrera del sonido sobre los sectores central de Ghor, Salt y Nas'our en la margen oriental del Río Jordán."

Agregó que: "los aviones volaban a gran altura.

"No fue posible interceptarlo debido a que se desplazaban a tal altitud y además debido al mal tiempo". Ghor se encuentra en el valle del Jordán y Salt es una ciudad situada a 25 kilómetros al noroeste de Amman.

Residentes en Amman dijeron que escucharon tres fuertes explosiones provocadas por la ruptura de la barrera del sonido pero que no hubo disparos de baterías antiaéreas.

Algunas de las máquinas incluso realizaron maniobras de picada en los suburbios de la ciudad.

Los diarios jordanos han dicho en recientes semanas que Israel ha estado movilizando gran cantidad de reservistas y que los estaba concentrando cerca de la frontera con Jordania en preparación para un ataque.

Funcionarios sirios han formulado similares acusaciones. Asimismo en octubre afirmaron que en dos ocasiones aviones israelíes violaron su espacio aéreo.

U THANT CESO EN SUS FUNCIONES DE SECRETARIO GENERAL DE NN.UU.

NACIONES UNIDAS, (UPI). Embargado por un gran sentimiento de alivio, U Thant cumplió ayer su último día como Secretario General de las Naciones Unidas.

Como fue su diaria rutina en los últimos diez años, su automóvil lo aguardaba frente a su casa de Riverdale. Al entrar al edificio del Organismo Internacional saludó a algunos amigos, introduciéndose enseguida en el ascensor que lo llevó hasta el piso 38 donde se encuentran sus oficinas.

"Me siento aligerado de una tremenda carga", dijo cuando se le preguntó qué sentía al finalizar su carrera de diez años como cabeza de la N.U.

El Secretario General atendió una serie de citas de rutina y de despedida. Luego, siguiendo con una costumbre, ofreció un almuerzo a uno de los representantes ante el organismo que se aleja del cargo.

El agasajado fue el Embajador de Rumania, prof. Gheorgha Diaconescu, que deja su puesto como representante de su país ante la N.U. Otros 17 invitados compartieron la mesa. Entre ellos, el embajador soviético, Yakov Malik, y el representante chino, Huang Hua. El embajador Taplet Bennet reemplazó al titular de la delegación norteamericana George Bush, que se encuentra de vacaciones.

A las 4.30 P.M. sus colaboradores más inmediatos se reunieron en "familia" para despedir a su antiguo jefe. Thant dejó el edificio a las 6 de la tarde. Hoy, las Naciones Unidas permanecerán cerradas y solo una real emergencia podría motivar que U.Thant, cuyo mandato termina formalmente el 31 a la medianoche, sea llamado a su oficina.

Un vocero del organismo declaró que Thant piensa tomarse un par de meses de descanso en su residencia de Nueva York, de cuyo alquiler deberá hacerse cargo a partir del primero de enero. Quizás luego el diplomático birmano dedique su tiempo a escribir un libro, sus memorias, probablemente tal vez acepte algunas de las varias ofertas de trabajo que universidades y otras instituciones le han hecho llegar.

El Secretario General que se aleja lleva consigo un nutrido archivo de registros y correspondencia personal, revelaron sus ayudantes, quienes durante los últimos meses han seleccionado y empacado esos papeles.

Durante el fin de semana un equipo de trabajadores hará ciertos cambios y redecorará las oficinas de la Secretaría General de acuerdo con los deseos de Kurt Waldheim, su nuevo titular.

Waldheim, el diplomático austríaco que fue elegido luego de arduas votaciones, se encuentra descansando en Florida, y se espera que el lunes se haga cargo de sus funciones. Entonces comenzará un nuevo período en la historia de las Naciones Unidas.

U THANT que después de diez años de intensa labor internacional, dejó su cargo de Secretario General de las Naciones Unidas.

FIESTA DE AÑO NUEVO EN PEKIN

PEKIN, 31 (ANSA). Los chinos se preparan a festejar el fin de año junto con sus familias con las tradicionales comidas a base de "Jiotsi" (ravioles) y vino de damascos, o también en sus lugares de trabajo donde se organizan comidas en común y espectáculos para los que no tienen familia.

A la medianoche todos escuchan la radio que, después de las tradicionales felicitaciones transmite un editorial en el que se traza un balance del año pasado e indica los objetivos para el año que comienza.

Este documento se ha esperado siempre con gran interés, tanto más después de un año que como 1971 fue para China lleno de acontecimientos de gran alcance en el plano internacional e interno.

Hechos como el anuncio de la visita de Richard Nixon y el ingreso de la China en la ONU, fueron acompañados en el plano interno por la obra de normalización y reajuste después de las perturbaciones causadas por la "revolución cultural". Fue llevada a cabo la reorganización del partido a nivel provincial. Se completó la reconstitución de los aparatos gubernativo y administrativo. Se puso en marcha el cuarto plan económico quinquenal.

Esta acción de reajuste y normalización se desarrolló en todos los sectores, incluso el artístico y cultural. La "crítica de la razón pura" de Kant traducida al chino, volvió a aparecer en las librerías a fin de año, y este también constituye un "acontecimiento". Como lo son la publicación de un folleto informativo sobre la ONU y una nueva revista titulada "Conocimientos Internacionales" donde los chinos aprenden el significado de términos como "devaluación" e "inflación", a distinguir las tres guineas, a conocer la historia de la República de San Marino.

También constituye un acontecimiento el hecho que vuelvan a darse espectáculos de acróbatas y marionetas, desaparecidos desde la época la revolución cultural.

VENEZOLANOS SE PREPARAN PARA CAMPAÑA PRESIDENCIAL

CARACAS (INTER PRESS SERVICE). Desde hace una semana y hasta el día 2 de enero de 1972, la actividad política se paraliza totalmente en Venezuela no obstante que los pre candidatos presidenciales de todos los partidos anunciaron que están reponiendo fuerzas para dar la "batalla" final por las respectivas nominaciones.

El "Comité Organizador de una Política Electoral Independiente" nombre completo del Partido Social Cristiano, actualmente en el gobierno, celebrará su convención extraordinaria en la primera quincena de marzo, a más tardar, y de ella saldrá el candidato definitivo que el partido presentará en 1973. La convención para elegir candidato estaba prevista para abril o mayo del 72, pero los aspirantes, de común acuerdo, decidieron adelantarla para otorgar —a quien resulte electo— más tiempo para la preparación de su campaña presidencial.

En las últimas semanas se acentuó una impresión que los observadores tenían desde hace meses, la candidatura "copeyana" ya tiene nombre. Lorenzo Fernández, actual Ministro del Interior. El otro gran candidato Luis Herrera Campins, parece consolidado como líder de la "Generación del 41" a la que le tocará su turno en 1978.

Para enero o febrero a más tardar, volverá al país el máximo dirigente de A. D., el ex Presidente Rómulo Betancourt y entonces se revelará el misterio de su decisión acerca de la nominación "ADECA". Si Betancourt decide presentarse él mismo, ningún dirigente intentará disputársela, pero si como es probable, la declina, en los meses subsiguientes se desatará una puja entre varios aspirantes de primera línea, entre los que destaca el actual Presidente del partido Gonzalo Barrios.

Del perezjimenismo no se esperan definiciones hasta los últimos meses de la campaña electoral. Sin embargo, hay coincidencia casi generalizada en vaticinar que el General Marcos Pérez Jiménez no se postulará a la presidencia y que declinará esa aspiración en alguno de sus "delfines". Quien aparece con más chance es el General Emilio García Villasmil, que hasta hace tres meses fue Ministro de Defensa.

En la "nueva fuerza", o frente popular se afianza la candidatura de Jovito Villalba, que además del beneplácito de su partido, cuenta con el apoyo del Partido Comunista. El MEP (que es el tercer integrante de la entente) no parece muy convencido de esa nominación, pero si sus dos asociados la sostiene, tendrá que acatarla o disolver el frente.

Varios sectores izquierdistas independientes presentarán un candidato, que puede ser el diputado marxista Domingo Rangel o E. Bianco, ex rector de la Universidad Central de Venezuela.

PLUTONIO ARGENTINO PARA INDUSTRIA NUCLEAR ISRAELI

WASHINGTON (INTER PRESS SERVICE)— Fuentes especializadas de esta capital han registrado versiones de que Argentina destinaría a Israel parte de su producción de plutonio que generará una planta atómica en construcción a 100 kilómetros de Buenos Aires. El rumor es analizado en función de recientes indicios de que Israel estaría desarrollando armas nucleares.

Las fuentes consultadas señalan que desde 1958 la Argentina suministra material nuclear a Tel Aviv. Actualmente la comisión de energía atómica del citado país vende al Estado judío uranio enriquecido proveniente de sus 4 reactores nucleares. Por su parte, se dice aquí que Israel cuenta con agua pesada y un reactor que opera en el Desierto de Negev. Pero este provee cuotas muy pequeñas de uranio enriquecido.

Las fuentes consultadas agregan que los investigadores argentinos habrían también cedido a Israel un envase para conservar uranio fruto de su propia inventiva. Añaden que la central atómica está siendo construida por la empresa alemana Siemens y que operará con base al uranio natural que posee Argentina. Pero el plutonio así elaborado, según una cláusula poco conocida del acuerdo, se destinaría en alrededor del 70 por ciento a Alemania Federal. Las versiones indican que, sin embargo, el destinatario final del plutonio sería Israel.

La información es analizada en función de antecedentes hechos públicos por "The New York Times", presumiblemente proporcionados por servicios de inteligencia norteamericanos. De conformidad con el prestigioso diario, Israel produce ya cohetes "Jérico" con un alcance de 500 kilómetros y a razón de 3 a 6 por mes. Los especialistas aseguran que el "jérico" fue desarrollado antes de la guerra de los 6 días por la firma francesa "Electronque Marcel Dassault" que cedió parte de las investigaciones a la Israel Aircraft Industries". Esta fundó el grupo "B", empresa autónoma que monta el cohete de alcance mediano "Gabriel" y que estaría en condiciones de producir el "Jérico" con cabeza nuclear.

Los especialistas de esta ciudad consideran que de poseer los israelíes una porción del plutanio proporcionado por Argentina podrían escapar al contralor mundial de producción de armas nucleares. Hasta el presente sólo la Unión Soviética y Estados Unidos estaban en condiciones de colocar en el Mercado Internacional materiales nucleares que van del uranio enriquecido al plutonio, lo que facilitaba a ambos países ejercer una vigilancia sobre el desarrollo de la industria bélica en el resto del mundo. A parte de Argentina que cuenta con importantes yacimientos de uranio natural, Sudáfrica es el segundo país en condiciones de suministrar el mineral a Israel.

También las fuentes consultadas muestran preocupación por la capacidad demostrada por la industria israelí de ampliar la capacidad de porte y de perfeccionar los ajustes y guías de tiro del cohete "Jérico", lo que daría a Tel Aviv gran versatilidad en el lanzamiento de cargas nucleares.

Si bien hasta el presente comentan los círculos especializados Israel no confirmó la fabricación de cohetes de 100 kilómetros de alcance, tampoco desmintió la construcción de los mismos.

INFRUCTUOSA BUSQUEDA DE AVION COMERCIAL EN EL PERU

LIMA (UPI). Una nueva versión sobre el supuesto lugar donde habría caído un avión de la Empresa Lansa ha hecho concentrar hoy la acción de búsqueda en una región llamada "El Gran Pajonal" que se extiende hasta la frontera con Brasil.

Uno de los pilotos que participa en la búsqueda, Clay Peterson, recogió la versión de un sacerdote católico quien dijo haber visto el avión el viernes por la tarde "volando a muy baja altura".

Inicialmente la búsqueda se concentró en torno a la ciudad de Pucallpa, 470 kilómetros al noroeste de Lima ya que los indicios hacían presumir que la máquina se había precipitado en la región.

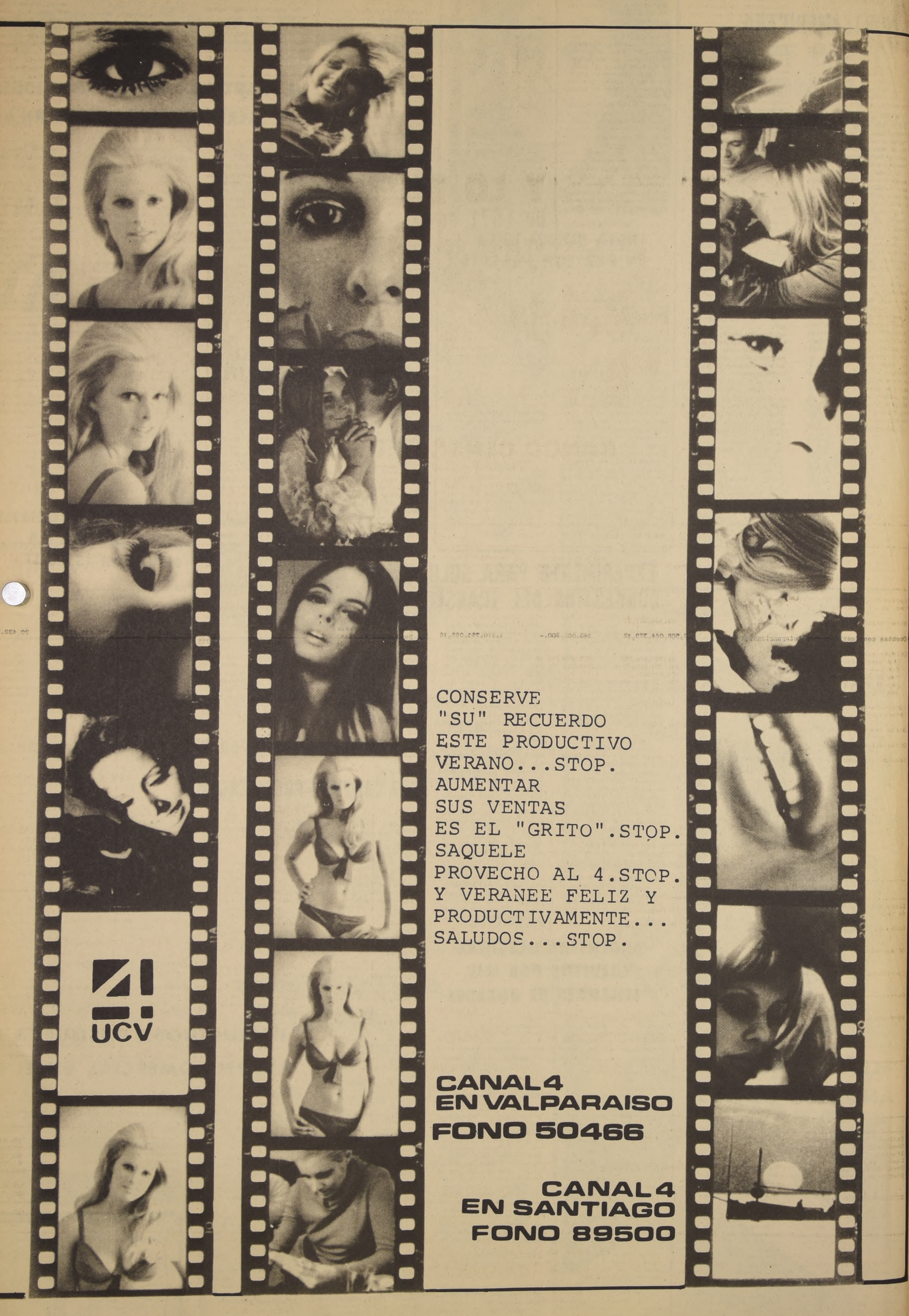
Pero ahora las declaraciones del sacerdote, cuyo nombre no fue proporcionado, han hecho variar la dirección de los esfuerzos orientándolos hacia el "Gran Pajonal".

El "Gran Pajonal" es una "inmensa maraña de árboles de 20 y 30 metros de altura que se extiende sobre un área de unos 100 kilómetros cuadrados al sur de Pucallpa y hacia la frontera con Brasil, según los conocedores de la zona.

Se dijo que Peterson que conoce la selva como la palma de su mano, mantiene la esperanza de que el avión haya aterrizado en la región y se encuentren sobrevivientes, tras haber tenido que desviarse de su ruta para capear el temporal.

La versión del sacerdote coincide con el hecho de que el avión de Lansa partió de Lima a las 11 A. M. del viernes y tenía combustible para aproximadamente cinco horas de vuelo.

Las autoridades de Aeronáutica se limitaron ayer a decir que debido al mal tiempo únicamente tres aviones sobrevolaron la región sin ningún resultado luego de dos días de fuertes lluvias.


CONSERVE
"SU" RECUERDO
ESTE PRODUCTIVO
VERANO...STOP.
AUMENTAR
SUS VENTAS
ES EL "GRITO".STOP.
SAQUELE
PROVECHO AL 4.STOP.
Y VERANEE FELIZ Y
PRODUCTIVAMENTE...
SALUDOS...STOP.
4
UCV
CANAL 4
EN VALPARAISO
FONO 50466
CANAL 4
EN SANTIAGO
FONO 89500



LO MALO



GLADYS CAMPOS, madre de 5 niños, aún vendía tarjetas navideñas.



HERNAN CASTILLO, quien se dedica a la Publicidad, muy sonriente señaló lo bueno y lo malo de 1971.

Y LO BUENO

De 1971 en la opinión del pueblo

REBECA ARANCIBIA, modista.

NADIE LO PUEDE NEGAR. 1971 fue un año de grandes ralizaciones. Tanto en el plano social, económico, politico cultural, artistico, deportivo y en todo los demás aspectos que conforman el quehacer de un pais.

En cada uno de estos planos existe una nueva politica. Politica que tiende a incorporar cada vez más al pueblo a la responsabilidad de dirigir el destino de Chile. Encaminándose al establecimiento de una sociedad más justa. Una sociedad donde todos tengan las mismas posibilidades y derechos. En definitiva, al establecimiento de una sociedad socialista, que el pueblo eligió el 4 de Sptiembre de 1970.

Sin lugar a dudas, las realizaciones de este año han beneficiado primordialmente a los niños, **"los únicos privilegiados"**, como dijo el Compañero Presidente. A los ancianos, que vieron cumplida una de sus más anheladas aspiraciones, obtener una mayor seguridad en el futuro, saliendo así de la incertidumbre en que vivian después de haber dado parte de su vida al trabajo. A las mujeres, las que siempre estuvieron postergadas, que eran seres anónimos en la vida política, social y económica del país, y que ahora son parte importante en el proceso revolucionario.

Debemos hacer notar también, que estas realizaciones han marcado un hito en el plano internacional. Nuestra experiencia, en alguna medida, está haciendo eco en los paises latinoamericanos que también luchan contra el imperialismo y la explotación. Nuestro proceso es un aliciente que fortalece sus posiciones.

Tratando de tener una visión objetiva de lo que ha sido este año para los chilenos, "LA NACION" comprobó, una vez más, que hay esperanzas en el futuro y satisfacción por lo positivo que se está haciendo en el pais.

Hernán Castillo, Publicista, dio como lo más positivo del año **"la nacionalización de las riquezas básicas, lo que irá en beneficio del país ya que con esto podrá desarrollarse económicamente"**.



PEDRO URRA, parlamentario.

El encuentra que lo negativo de 1971 "fue el desabastecimiento, pero debo hacer notar que en parte es un problema que se arrastra de Gobiernos anteriores".

—"He visto una Pascua, como nunca, en que la gente se vio con bastante plata. Ha habido un progreso socioeconómico. Hubo orden, tranquilidad, el Gobierno se hizo respetar".

Esa es la opinión de **Daniel Feliú**, vendedor de boletos de Lotería, quien agregó: **"Llevo 15 años en la Galeria Windsor y puedo decir que este año el comercio vendió a destajo. Vi orden, paz, tranquilidad. Todo ha marchado bien hasta aquí. Tengo 75 años y me complace ver a los niños contentos, felices y con sus hogares llenos de cosas. Fui sacerdote de la Orden de Santo Domingo, le pedí permiso al Papa para casarme, pero el amor me hizo mucho daño".**

Mientras vitrineaba con su pequeña hija, la modista **Rebeca Arancibia**, de Cerrillos, nos dijo: **"Para mi ha sido un año más o menos. He tenido problemas en mi trabajo, porque la gente que sabe que yo soy buena se lleva las costuras sin pagarme. Me parece que el Presidente Allende ha hecho cosas buenas".**

CADA UNO EN SU NEGOCIO

Erwin Posa, dueño de joyeria, no tuvo empacho en decirnos que la gente dispone de más plata hoy. Los articulos de joyeria con suntuarios y sin embargo, **"Las ventas han aumentado con respecto a otros años. Creo que lo que más nos ha preocupado ha sido el desabastecimiento parcial. Pienso que es bueno que el cobre sea chileno y que continúe la libertad de prensa, lo que sí condeno es la violencia".**

Por otro lado, una suplementera que aún vendia tarjetas de Navidad **Gladys Campos**, madre de 5 hijos, habló en especial de la Ley de Previsión Social para los suplementeros, por la cual lucharan durante 35 años. **"Como dueña de casa no me puedo quejar. He tenido mucha venta y los precios no han sido caros. A todos los vendedores ambulantes nos fue harto bien".**

"El Gobierno ha hecho mucho por los niños —dijo— **yo tengo 5 y todos han tocado su medio litro de leche. Pero lo mejor que hemos tenido es la estatización de las industrias y la nacionalización del cobre".**

"En cuanto al famoso desabastecimiento puedo decir que no es tal. Yo vivo en la Población "Nueva La Legua" y no tengo problemas de escasez. Hay algo que le quisiera pedir al Presidente y creo que es la opinión de muchas mujeres del pueblo y es que emplee más mano dura, que ya no se trata de libertad sino que de libertinaje".

UN LOLITO

"Creo que lo mejor de este año ha sido la Pascua, porque se han dejado de lado las diferencias políticas y se logró una unidad. Pienso que hay mucho sectarismo, lo que de ninguna manera ayuda al Gobierno. Hay mucho egoismo, la gente hace las cosas solamente por fin de lucro". Es la opinión de Cristián Vergara, estudiante de Construcción de la Universidad Católica.

"Un hecho que nadie puede desconocer, agrega, incluso aquellos que no son de la Unidad Popular, es la realización en el plano económico y los beneficios que se desprenden de la estatización de las industrias y de la nacionalización del cobre".

UN POLITICO

"La nacionalización del cobre y la profundización de la Reforma Agraria, la participación de los trabajadores en forma intensiva han ayudado al crecimiento y fortalecimiento del área social y en general a las transformaciones cumplidas por la izquierda chilena en el Programa de la Unidad Popular", señaló **Pedro Urra**, diputado de la Izquierda Cristiana.



"LAS MEDIDAS del gobierno fue lo mejor", dijo Patricio Román.

"Para mi, —acotó el parlamentario— **lo negativo es la formación de un frente opositor dirigido por la derecha y el Partido Nacional, en el cual se ha utilizado a la Democracia Cristiana".**

UN CANTANTE

Eduardo Solo, cantante juvenil, también dio su opinión: **"Lo mejor del año fue la estatización de los capitales, porque para mí el pueblo tiene que ganar más y el capital es de todos. Hay seguridad económica. También pienso que la visita de Fidel Castro fue de gran importancia para nuestro país".**

"Creo que lo negativo fue el deporte chileno, especialmente el fracaso en los Juegos Panamericanos, realizados en Cali, Colombia. Por otro lado, pienso que los compadrazgos son perjudiciales y aún no han terminado. Y lo más ridículo y asqueroso fue la marcha de las "ollas vacias".

"Hay plata. Soy comerciante, vendedor de productos artesanales y he tenido una venta extraordinaria. Trabajamos con cobre y esmalte y no nos ha faltado material", indicó Freddy Escobar.

Aprovechando las pocas horas libres que le deja su carrera universitaria, **Mario Tapia**, estudiante de Medicina en Concepción, viajó hasta la capital a pasar las fiestas de fin de año. Lo encontramos saboreando un helado y en plena charla con su amigo **Patricio Román**, estudiante de Kinesiología de la Universidad de Chile.

Mario Tapia aclara que **"lo más importante de 1971 fueron las medidas que tomó el Gobierno en todos los aspectos y también la participación de la juventud en las mismas. Lo negativo fue** —agregó— **la burocracia, tramitación nefasta para el país en todo sentido. Creo que a la oposición hay que dejarla hablar".**

Por su parte **Patricio Román** considera que lo más sobresaliente en cuanto a política son las medidas que tomó el Gobierno. Lo negativo ya lo señaló Fidel: el mal trabajo en las capas medias. Hay que tratar de hacer un buen trabajo masivo en las capas medias y este es un deber de todos los partidos políticos que conforman la Unidad Popular. Porque son los pequeños problemas que a todos llegan los que utiliza la oposición.

Así responde el pueblo chileno, esta es la verdad y no aquella que propagan los sectores reaccionarios, que han visto tocados sus intereses personales y que no son los intereses de la mayoría.



Cristián Vergara, un lolo estudiante.



FREDDY ESCOBAR, artesano. No faltó la materia prima.



ERWIN POSA, dueño de joyeria, no se puede quejar de 1971.



LO MEJOR fue la Pascua, es la opinión de Daniel Feliú

BANCO CENTRAL DE CHILE

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1971

Alfonso Inostroza C.
PRESIDENTE

Hugo Fazio R.
VICEPRESIDENTE

Jaime Barrios M.
GERENTE GENERAL

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES

	Moneda Corriente	Moneda Extranjera Equiv. de Mda. Ext. US$ 1 = E° 15,80	Gramos Oro Fino: 0,056245009 = E° 1; 0,888671142 = US$ 1; US$ 1 = E° 15,80; $Oro de 6d = E° 3,255
Fondos Disponibles (Corresponsales, monedas extranjeras, oro y plata en el país)	9.061.301,26	1.914.935.888,41	746.727.711,57
Otros Valores	36.124.287,17		
Cuentas con Instituciones Internacionales	2.508.044.379,12	145.502.200.-	1.170.751.099,16
Colocaciones:			
Con Bancos Accionistas	84.397.850,05	572.222.240,16	
Con Banco del Estado de Chile	110.733.609,42	2.016.051.448,14	
Con el Público	351.217.550,22	1.335.552.653,48	
Con el Fisco y Reparticiones Gubernativas	8.732.874.544,99	11.293.096.299,83	
Con Empresas Autónomas y Semifiscales	3.884.390.783,87	1.856.555.555,66	
Inversiones	52.630.000.-	375.707.335,42	
Inversiones para uso del Banco	385,65		
Otras cuentas del Activo	3.825.795.601,07	2.072.038.198,83	7.019.525,95
Otras cuentas del Debe	150,93		
Cuentas de Cambios y Conversión	14.606.627.394,99	4.885.634.154,26	
TOTALES	34.201.897.838,74	26.467.295.974,19	1.924.498.336,68

PASIVO Y SALDOS ACREEDORES

	Moneda Corriente	Moneda Extranjera Equiv. de Mda. Ext. US$ 1 = E° 15,80	Gramos Oro Fino 0,056245009 = E° 1; 0,888671142 = US$ 1; US$ 1 = E° 15,80; $Oro de 6d = E° 3,255
Exigible a la Vista:			
Billetes y Monedas Divisionarias del Banco en Circulación	10.397.685.009,83		
Depósitos de Terceros:			
Bancos Accionistas	6.688.086.392,79	200.725.613,23	20.432.528,86
Banco del Estado de Chile	3.739.510.730,88	1.998.239,19	
Público	217.406.692,79	201.124.051,09	
Fisco	133.260.210,65	185.910.369,74	
Reparticiones Gubernativas	1.550.874.-		4.000.140,69
Caja de Amortización	945.747,97	6.260.069,40	
Otros Compromisos	363.063.805,88	35.017.428,32	19.943,71
SUMAS	21.541.509.464,79	631.035.770,97	24.452.613,26
Cuentas con Instituciones Financieras e Internacionales	3.753.492.948,36		
Créditos Externos		1.347.078.019,17	
Pagarés Banco Central DFL 247 Art. 39	783.683.200.-		
Certificados de Ahorro Reajustable DFL 247 y Ley 16282	1.111.851.080,04		
Otras cuentas del Pasivo	2.096.516.608,42	5.546.403.594,74	604.996.259,40
Capital y Reservas:			
Capital	9.349.260.-		
Fondo de Reserva para futuros Dividendos	16.597.561,76		
Fondo de Eventualidades	788.000.000.-		
Cuentas de Cambios y Conversión	4.100.897.715,37	18.942.778.589,31	1.295.049.464,02
TOTALES	34.201.897.838,74	26.467.295.974,19	1.924.498.336,68

CUENTAS DE ORDEN

DEBE

Circulante para incinerar y otras operaciones de Tesorería	764.204.615,23		
Cobranzas y otras operaciones de Crédito Interno	1.904.069.713,85	2.866.939.986,32	
Operaciones de Cambios y Créditos Externos	92.286.636,51	8.940.960.230,16	
Operaciones de Importación y Exportación	1.103.452.266,67	2.558.476.718,13	
Operaciones de Custodia y Valores	835.424.194,37	5.728.567.669,20	
Operaciones con Organismos Internacionales	182.869.200.-	9.258.800.-	11.061.238,65
TOTALES	4.882.306.626,63	20.104.203.403,81	11.061.238,65

HABER

Circulante retirado y controles anexos de Tesorería	764.204.615,23		
Documentos por cobrar y otras garantías de Crédito Interno	1.904.069.713,85	2.866.939.986,32	
Controles por Operaciones de Cambios y Créditos Externos	92.286.636,51	8.940.960.230,16	
Controles por Operaciones de Importación y Exportaciones	1.103.452.266,67	2.558.476.718,13	
Controles por Operaciones de Custodia, Valores y Garantías	835.424.194,37	5.728.567.669,20	
Controles por Operaciones con Organismos Internacionales	182.869.200.-	9.258.800.-	11.061.238,65
TOTALES	4.882.306.626,63	20.104.203.403,81	11.061.238,65

VENCIMIENTO DE LAS COLOCACIONES

A no más de 90 Días	E° 26.551.715.120,58
A plazos mayores	3.685.377.415,24
Total	E° 30.237.092.535,82

CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS

DEBE

Sueldos, Salarios, Gratificaciones e Imposiciones y Aportes Patronales	E° 88.559.166,95
Remuneraciones al Directorio	54.970,74
Impuestos, Contribuciones y Aportes	3.366.856,50
Gastos de Emisión	43.611.724,35
Fondo de Eventualidades, Art. 57 Ley Orgánica y Otras Provisiones y Castigos	970.810.383,20
Gastos de Administración, Intereses y Varios	211.128.749,62
UTILIDAD LIQUIDA	274.502.601,38
	E° 1.592.034.452,74

HABER

Intereses sobre Colocaciones:	
a) Bancos Accionistas	E° 12.185.282,32
b) Banco del Estado de Chile	17.702.108,27
c) Empresas Autónomas y Semifiscales	92.419.656,21
d) Público en General y Varios	51.888.708,76
e) Fisco	229.462.093,78
Intereses sobre Inversiones, Entradas Varias y Reintegros con cargo a Provisiones	784.528.122,23
Utilidades de Cambio	403.850.481,17
	E° 1.592.034.452,74

DISTRIBUCION DE LA UTILIDAD LIQUIDA CONFORME AL TITULO IX ART. 56 DE LA LEY ORGANICA

Beneficio Empleados Letra B		E° 7.833.823,19
Accionistas:		
Dividendo de E° 0,26 por acción s/9.329.260 acciones		2.425.607,60
Fisco:		
Dividendo de E° 0,26 por acción s/20.000 acciones	E° 5.200.-	
Regalía Fiscal	264.237.970,59	264.243.170,59
		E° 274.502.601,38

Emiliano Rojas E.
CONTADOR GENERAL
CC 7945 Lic. 8583

Jaime Barrios M.
GERENTE GENERAL

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

Formado por la fusión de la Caja Nacional de Ahorros, Caja de Crédito Hipotecario, Caja de Crédito Agrario e Instituto de Crédito Industrial, en virtud de lo dispuesto en el Decreto con Fuerza de Ley N.° 126, del 12 de Junio de 1953, modificado por Decreto con Fuerza de Ley N.° 251, de 4 de Abril de 1960.

CAPITAL	E° 25.000.000,00
CAPITAL PAGADO	E° 25.000.000,00
FONDOS DE RESERVA	E° 511.081.190,18

CONSEJO DIRECTIVO

ALBAN LATASTE HOFFER
Presidente

CARLOS LAZO FRIAS
Vicepresidente

DIRECTORES:

	Representante de:
DESIDERIO ARENAS AGUIAR	S. E. el Presidente de la República
NICOLAS CAMPANO BORLAF	S. E. el Presidente de la República
JUAN DEL CANTO LABARCA	S. E. el Presidente de la República
GABRIEL BANCHERO SOLARI	S. E. el Presidente de la República
CARLOS GATTAS ZAROR	S. E. el Presidente de la República
ALFONSO INOSTROZA CUEVAS	Banco Central de Chile
KURT DRECKMANN LAFON	Corporación de Fomento
MAXIMO VALDES VIAL	Sociedades Agrícolas del País
SERGIO MARKMANN DIMITSTEIN	Sociedad de Fomento Fabril
JORGE SALAMANCA VALDIVIA	Sociedad Nacional de Minería
DARIO VIAL HERRERA	Cámara Central de Comercio de Chile
ELIAS BRUGERE LABARTHE	Cámara de Comercio Minorista
	Empleados
MANUEL FERNANDEZ OLIVA	Obreros

GERENCIA GENERAL

WASHINGTON BERTRAND REMEDY
Gerente General

CARLOS GUERRA ESTEVEZ
Fiscal

HERNAN MARAMBIO PENI
Subgerente General

NESTOR VERGARA NORDENFLYCHT
Gerente de Personal

RAUL MORENO ARGOMEDO
Gerente Contralor

ISAAC ROJAS FLORES
Gerente de Operaciones

JUAN VALDIVIA VILCHES
Gerente de Racionalización

LUIS SILVA VERGARA
Gerente de Comercio Exterior

RENE CASTRO ROJAS
Gerente Agrícola

GERENCIA GENERAL:
SANTIAGO, ALAMEDA BERNARDO O'HIGGINS N.o 1111

OFICINAS EN:

ARICA, IQUIQUE, TOCOPILLA, CHUQUICAMATA, MARIA ELENA, CALAMA, PEDRO DE VALDIVIA, ANTOFAGASTA, ANTOFAGASTA NORTE, TALTAL, CHAÑARAL, POTRERILLOS, EL SALVADOR, COPIAPO, VALLENAR, LA SERENA, COQUIMBO, VICUÑA, ANDACOLLO, OVALLE, COMBARBALA, ILLAPEL, SALAMANCA, LOS VILOS

PETORCA, CABILDO, LA LIGUA, PUTAENDO, SAN FELIPE, LOS ANDES, LA CALERA, QUINTERO, CONCON, LLAY-LLAY, QUILLOTA, VIÑA DEL MAR, VIÑA DEL MAR-ORIENTE, S. FCO. DE LIMACHE, VALPARAISO-PRAT, ISLA DE PASCUA, VALPARAISO-CHACABUCO, VALPARAISO-PLAYA ANCHA, VALPARAISO-ALMENDRAL, VALPARAISO-CERRO BARON, VILLA ALEMANA, QUILPUE, CASABLANCA, CURACAVI

SANTIAGO: CASA MATRIZ, » AHUMADA, » SN. FCO. DE BORJA, » AVDA. MATTA, » BANDERA, » BRASIL, » DIEZ DE JULIO, » NATANIEL COX, » ESTACION, » HUERFANOS, » INDEPENDENCIA, » AVDA. MEXICO, » MERCED, » TOBALABA, » SAN DIEGO, » MANQUEHUE, » CONCHALI, » MATUCANA, » ÑUÑOA, » MACUL, » PLAZA EGAÑA, » PROVIDENCIA, » QTA. NORMAL

SANTIAGO: RENCA, » RECOLETA, » AVDA. EL SALTO, » SAN GREGORIO, » SAN MIGUEL, » LA CISTERNA, » LA VEGA, » V. MACKENNA, » C. J. M. CARO

MAIPU, SAN ANTONIO, SAN BERNARDO, PEÑAFLOR, PUENTE ALTO, TALAGANTE, MELIPILLA, BUIN, GRANEROS, RANCAGUA, RANCAGUA SUR, DONIHUE, REQUINOA, LAS CABRAS

PEUMO, RENGO, SAN VICENTE DE T. T., PERALILLO, SAN FERNANDO, SANTA CRUZ, NANCAGUA, CHIMBARONGO, CURICO, LICANTEN, CUREPTO, MOLINA, CONSTITUCION, TALCA, SAN JAVIER, VILLA ALEGRE, CHANCO, LINARES, CAUQUENES, PARRAL, QUIRIHUE, SAN CARLOS, COELEMU, CHILLAN, TOME

BULNES, TALCAHUANO, HUACHIPATO, PENCO, CONCEPCION, CONCEPCION CAUPOLICAN, CABRERO, CORONEL, YUMBEL, YUNGAY, HUEPIL, LOTA, ARAUCO, LAJA, LOS ANGELES, CURANILAHUE, NACIMIENTO, SANTA BARBARA, LEBU, MULCHEN, CAÑETE, ANGOL, COLLIPULLI

PUREN, VICTORIA, TRAIGUEN, CURACAUTIN, LAUTARO, TEMUCO, TEMUCO-PORTALES, CARAHUE, NUEVA IMPERIAL, CUNCO, FREIRE, PITRUFQUEN, GORBEA, TOLTEN, VILLARRICA, PUCON, LONCOCHE, LANCO, S. J. DE LA MARIQUINA, PANGUIPULLI, VALDIVIA, LOS LAGOS, PAILLACO, LA UNION

RIO BUENO, OSORNO, RIO NEGRO, PURRANQUE, FRUTILLAR, FRESIA, PUERTO VARAS, PUERTO MONTT, MAULLIN, CALBUCO, ANCUD, CASTRO, ACHAO, CHONCHI, QUELLON, ALTO PALENA, PUERTO AISEN, COYHAIQUE, CHILE CHICO, PUERTO NATALES, PUNTA ARENAS, PUERTO PORVENIR

AGENCIA: Osorno-RAUE

SUBAGENCIAS: Sewell y Caletones

CORRESPONSALES EN TODO EL MUNDO

CAJAS AUXILIARES: Pueblo Hundido (Chañaral), Corvi, Moneda y Pudahuel (Casa Matriz), Lampa (La Vega), Pto. Aguirre (Pto. Aisén), Cochrane (Coyhaique), Cerro Sombrero (Pta. Arenas).

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1971

Activo y Saldos Deudores

	Moneda Chilena	Equivalente de oro y de monedas extranjeras	TOTALES
	E°	E°	E°
FONDOS DISPONIBLES:			
Caja y documentos computables como encaje	650.134.002,95	1.333.615,83	
Depósitos en el Banco Central de Chile	3.639.093.382,00	16.629.554,72	
Documentos a cargo de otros Bancos (canje)	450.385.494,43	201.631,85	
Depósitos en Bancos comerciales			
Depósitos en Bancos del exterior		105.473.831,09	
TOTAL	4.739.612.879,38	123.638.633,49	4.863.251.512,87
COLOCACIONES:			
Deudores en cuentas corrientes	1.808.872.849,26		
Préstamos	4.830.094.004,40	6.552.099,31	
Documentos descontados	391.184.814,79		
Otras colocaciones	401.243.974,61	1.128.416.702,88	
SUBTOTAL	7.431.395.643,06	1.134.968.802,19	
cartas de crédito y créditos contingentes por avales y/o fianzas	94.269.526,50	1.373.563.208,97	
TOTAL	7.525.665.169,56	2.508.532.011,16	10.034.197.180,72
INVERSIONES:			
Bienes Raíces:			
i) Para el servicio del Banco	179.834.747,81		
ii) Aceptados en pago y afectos a realización	3.352.115,44		
iii) No utilizados por el Banco	75.427.693,70		
Valores mobiliarios	574.360.161,50	160.864.000,74	
Otras inversiones	284.835.031,67	78.719.573,12	
TOTAL	1.117.809.750,12	239.583.573,86	1.357.393.323,98
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO:			
Saldos con Sucursales del país	476.024.505,85		
Préstamos en Bonos Reajustables	11.611.898,28		
Préstamos en Bonos Hipotecarios	472.553.08		
Operaciones de cambio y varios	1.431.045.296,47	2.277.387.152,17	
Activos Transitorios	555.610.586,20	39.534.509,17	
TOTAL	2.474.764.839,88	2.316.921.661,34	4.791.686.501,22
TOTAL GENERAL	15.857.852.638,94	5.188.675.879,85	21.046.528.518,79

Pasivo y Saldos Acreedores

	MONEDA CHILENA Sección Ahorros	Sección Comercial	Equivalente de oro y de monedas extranjeras	TOTALES
	E°	E°	E°	E°
EXIGIBLE A MENOS DE 30 DIAS:				
Acreedores en Cuentas Corrientes		6.908.237.959,38	156.012.061,98	
Depósitos a menos de 30 días o de plazo vencido	1.088.379.841,88	127.565.156,85	9.485,19	
Otros saldos Acreedores a la vista	450.585,75	261.527.643,19	129.633.502,32	
SUBTOTAL	1.088.830.427,63	7.297.330.759,42	285.655.049,49	
Boletas de garantía, consignaciones judiciales, Cartas de Crédito		6.542.873,24	1.223.189.817,80	
TOTAL	1.088.830.427,63	7.303.873.632,66	1.508.844.867,29	9.901.548.927,[illegible]
EXIGIBLE A 30 DIAS O MAS:				
Depósitos a plazo		202.543.321,92	54.373.770,02	
Depósitos a plazo y condicionales de Ahorro	4.040.154.901,28			
Otros saldos acreedores a plazo	811.944,34	7.055.348,26		
SUBTOTAL	4.040.966.845,62	209.598.670,18	54.373.770,02	
Boletas de garantía, consignaciones judiciales, cartas de crédito y obligaciones contingentes por avales y/o fianza		94.310.172,20	488.780.659,34	
TOTAL	4.040.966.845,62	303.908.842,38	543.154.429,36	4.888.030.117,[illegible]
OBLIGACIONES CON BANCOS, CORRESPONSALES Y OTROS:				
Adeudado al Banco Central de Chile		1.475.449.380,40	244.464.966,24	
Adeudado a Bancos del país				
Adeudado a Bancos del exterior		59.850.056,66	669.524.288,37	
SUBTOTAL		1.535.299.437,06	913.989.254,61	
Redescuentos vigentes;				
a) Con el Banco Central de Chile		110.733.609,42	6.552.099,31	
b) Con otros Bancos				
Deuda Hipotecaria a largo plazo y otras obligaciones				
TOTAL		1.646.033.046,48	920.541.353,92	2.566.574.400,[illegible]
OTRAS CUENTAS DEL PASIVO:				
Saldos con Sucursales del país			5.382.351,43	
Bonos Reajustables en Circulación		11.627.864,00		
Bonos Hipotecarios en Circulación		401.160,00	813,82	
Operaciones de cambio y varios		993.364.759,77	2.016.302.945,22	
Pasivos Transitorios		106.004.157,35	10.418.427,27	
TOTAL		1.111.397.941,12	2.032.104.537,74	3.143.502.478,[illegible]
UTILIDAD DEL SEMESTRE		10.791.404,41		10.791.404,[illegible]
CAPITAL Y RESERVAS:				
Capital autorizado, E° 25.000.000,00		25.000.000,00		
Fondos de Reserva		327.050.498,64		
Otras Reservas varias			184.030.691,54	
TOTAL		352.050.498,64	184.030.691,54	536.081.190,[illegible]
TOTAL GENERAL	5.129.797.273,25	10.728.055.365,69	5.188.675.879,85	-21.046.528.51[illegible]

CUENTAS DE ORDEN

	E°	E°	E°
Obligaciones de Directores y Empleados (1):			
a) Directores ... E° 18.231,61			
b) Consejeros Regionales ... E° 10.000,00			
c) Empleados ... E° 22.640.284,68	22.668.516,29		
Deudores por Créditos del Exterior		128.306.184,70	
Bienes Administrados en calidad de Comisiones de Confianza	93.307.653,32		
Valores en custodia	1.380.439.084,45	1.107.064,94	
Valores y Letras en Garantía	3.293.705.896,27	15.705.379,96	
Documentos en Cobranza	652.241.381,19	849.035.766,38	
Certificados de Importación en Tramitación, Custodia y Garantía	9.970.197,01		
Otras Cuentas de Orden	2.661.227.173,95	154.705.438,78	
TOTAL	8.113.559.902,48	1.148.859.834,76	9.262.419.737,24

	E°	E°	E°
Obligaciones de Directores y Empleados contabilizadas en las Colocaciones	22.668.516,29		
Beneficiarios de Créditos del Exterior		128.306.184,70	
Responsabilidad del Banco por Comisiones de Confianza	93.307.653,32		
Depositantes de Valores en Custodia	1.380.439.084,45	1.107.064,94	
Depositantes de Valores y Letras en Garantía	3.293.705.896,27	15.705.379,96	
Depositantes de Documentos en Cobranza	652.241.381,19	849.035.766,38	
Depositantes de Certificados en Tramitación, Custodia y Garantía	9.970.197,01		
Otras responsabilidades por Cuentas de Orden	2.661.227.173,95	154.705.438,78	
TOTAL	8.113.559.902,48	1.148.859.834,76	9.262.419.737,[illegible]

CUENTAS DE PERDIDAS Y GANANCIAS

DEBE

Remuneraciones, aportes patronales y otros gastos de Personal	E° 532.370.359,91
Remuneraciones al Directorio	336.427,59
Otros Gastos Generales	56.594.257,16
Gastos Financieros y otros de Operación	242.325.845,48
Impuestos, Contribuciones y Aportes	1.621.074,47
Provisiones y Castigos	51.311.896,73
Utilidad Neta	10.791.404,41
TOTAL	895.351.265,75

HABER

Ingresos de Operación	E° 645.809.982,[illegible]
Otros Ingresos	249.541.282,[illegible]
TOTAL	895.351.265,[illegible]

(1) Contabilizadas en las Colocaciones.

JESUS VAZQUEZ ANDUEZA
Gerente de Contabilidad

RAUL MORENO ARGOMEDO
Gerente Contralor
Contador C. C. N.o 5.956 licencia N.o 7.096

WASHINGTON BERTRAND REMEDY
Gerente General

SOBRE LISTAS DE ADMISION DE ALUMNOS EN LA U.

La Comisión Coordinadora del Proceso de Admisión de las Universidades Chilenas se hace un deber en precisar lo que sigue:

1— En reunión de 17 del presente, con asistencia de los representantes de todas las Universidades del país, la Comisión fijó, por la unanimidad de sus miembros, los criterios a base de los cuales se otorgaría la publicación de los resultados de la Prueba de Aptitud Académica, Prueba de Arte y calificaciones de Enseñanza Media al órgano periodístico que en forma más satisfactoria se ajustara a ellos.

2— Con fecha 20 de diciembre, por mandato de la Comisión, su Presidente, don Carlos Ugarte, cursó la siguiente comunicación a los directores de los diarios "Clarín" "El Mercurio", "El Siglo", "La Nación", "La Prensa", "La Segunda", "La Tercera de la Hora", La Tribuna", "Las Noticias de Ultima Hora", "Las Ultimas Noticias" y "Puro Chile":

SEÑOR DIRECTOR:

"La Comisión Coordinadora del Proceso de Selección y "Admisión de Alumnos a las Universidades Chilenas acordó solicitar a "usted, que el diario de su digna dirección publique las listas, tanto de resultados de la Prueba de Aptitud Académica como, posteriormente, las de seleccionados en las diferentes carreras de las Universidades Chilenas, sobre la base de las siguientes condiciones:

1) Gratuidad de la publicación

2) Venta de la edición al precio corriente del diario

3) No incluir ningún tipo de propaganda en el suplemento y no publicar en esa edición un suplemento especial sobre materia alguna.

4) Garantía sobre cumplimiento de la fecha de publicación.

5) Entregar a la Comisión Coordinadora un número adicional de 5.000 ejemplares a lo menos (no se trata de ejemplares de devolución).

"La Comisión Coordinadora del Proceso de Selección y Admisión de Alumnos aceptará, tanto ofertas individuales, como de grupos de diarios interesados en esta publicación.

En principio los originales los entregaremos antes de las 12 horas del día 29 de diciembre, impresos en computador en columnas verticales de líneas horizontales de 42 letras o números cada columna, y el suplemento debiera distribuirse a más tardar junto a la edición del día 5 de enero.

Agradeciendo desde ya la colaboración que el señor Director pueda prestarnos, y la respuesta a esta solicitud antes del día 26 de diciembre próximo, aún cuando esta sea negativa.

Saluda atentamente al señor Director",

Fdo. CARLOS UGARTE
PRESIDENTE

3— Del texto de la carta, fluye claramente que las ofertas serían evaluadas comparativamente y como resultado de ello se haría la adjudicación.

4— En total se recibieron tres respuestas; dos afirmativas, correspondientes a los diarios "La Nación" y "El Mercurio", y una negativa, del diario "Clarín".

5— La resolución fue adoptada por la Comisión el lunes 27 del presente, a base de los criterios acordados. Obviamente, no es responsabilidad suya el que, anticipándose a dicha resolución, algún diario haya anunciado que él haría la publicación.

6— La resolución otorgó la publicación al diario "El Mercurio" en atención a su mayor tiraje y circulación, y al cumplimiento, por parte del mismo, de todos los puntos de las bases.

7— En esta forma, la Comisión estima asegurada la amplia y oportuna publicidad de la información, en beneficio de los postulantes a las Universidades, lo que constituye su único interés en esta materia.

La publicación de los resultados en dos días, aparte de no vulnerar las bases transcritas ofrece la ventaja de conceder a los candidatos un mayor tiempo para recibir sobre sus postulaciones, etapa que se cumplirá progresivamente a partir del 6 del enero.

8— La Comisión rechaza categóricamente las reacciones carentes de serenidad y elevación con que algunos órganos de prensa han comentado los hechos producidos, como asimismo las injurias y ofensas de que ha sido víctima su Presidente.

9— Por la unanimidad de sus miembros la Comisión expresa su total solidaridad a su Presidente, don Carlos Ugarte, a quien renueva públicamente su confianza.

Comisión Coordinadora:

Prof. Fernando Aranda (U. de Ch.)
Prof. Ernesto Livacic (U. de Chile)
Prof. Manuel Pereira (U. C. de Chile)
Prof. Antonio Martínez (U. de Concepción)
Prof. Carlos Rojas (U. de Concepción)
Prof. Bernardo Parra (U.C. de Valpo)
Prof Carlos González (U.T.F.S.M.)
Prof Carmen Doñas (U.T. del E.)
Prof Guillermo Romero U. Austral)
Prof Heberto Pérez (U. del Norte)
Prof Cristina Rodríguez (Instituto de Investigaciones Estadísticas Universidad de Chile)

Nota de la Dirección: Este diario no anunció nunca que publicaría la nómina, pero sí ofreció por carta hacerlo. Lo que está en claro es que personeros de la U.P. optaron por "El Mercurio" y eso lo dejamos a consideración del pueblo de Chile.



Con el fin de llevar a cabo un plan especial de construcción de Jardines Infantiles, fue suscrito un convenio entre la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales y la Junta Nacional de Jardines Infantiles. En el grabado, Fidelia Herrera y Carol Martínez proceden a firmar el documento.

NUESTRA REVISTA DOMINICAL

INTERESANTES Y EXCLUSIVOS reportajes a la actualidad, artículos literarios y de magazine. Como siempre, un puzzle gigante.

En el primer material del primer domingo de 1972 se destacan: "PAUL VALERY" y el poeta mediterráneo". Un análisis profundo a la obra sutil del gran escritor evocado en el centenario de su nacimiento.

UN REPORTAJE A LA INDUSTRIA AUTOMOTRIZ CHILENA y sus fabulosas perspectivas. La licitación pública internacional para empezar a construír vehículos en Chile, con hasta un 80 por ciento de partes y piezas nacionales, constituye un paso gigante. de 7 lenguas que da Chile hacia su despegue definitivo.

"ANTIBIOTICOS, Armas de Doble Filo". Los beneficios que aportan y también, los peligros que entrañan.

LA HISTORIA NEGRA DE LA PIEDRA FELIZ de las famosas Torpederas. En esa playa, hoy popular, se lanzó el primer paracaidista de Chile e inició pionero raid el bote volador "Guardiamarina Zañartu".

SE APAGA LA GRAN SONRISA DE FRANCIA" se llama el artículo sobre Maurice Chevalier, el eterno cantante francés que lucha por su vida en una cama de hospital, a los 83 años de edad.

"LA FELICIDAD DE LOS SOLTEROS ES UN MITO", reza una crónica que descubre que a estos pobres hombres no hay que envidiarlos, pues tienen 7 veces más probabilidades de sufrir de neurosis que las solteronas. La soledad los hace desgraciados.

Una entrevista al escritor-carabinero, Comandante Darío de la Fuente, que ha publicado más de 20 obras y recibido premios y distinciones dentro y fuera del país.

Policía

ESTRANGULARON A CARNICERO

ALGARROBO— Desconocidos asesinaron a un carnicero colgándole desde los maderos de un cerco, después de haberle golpeado brutalmente. Los hechores trataron de aparentar un suicidio para ocultar el delito.

El hallazgo del cuerpo sin vida de Luis Alberto Olmedo Zúñiga, de 27 años, carnicero, se hizo en las inmediaciones de la quebrada denominada Pacífico.

Allí, la policía constató que el comerciante había sido golpeado con un objeto contundente en diferentes partes del cuerpo resultando con una fea herida en la región superciliar izquierda. Sus victimarios le habían arrastrado, al parecer a viva fuerza hasta la quebrada en un automóvil cuyas marcas de rueda se observaron en las cercanías. Luego, utilizando un cable eléctrico ataron uno de los extremos a los maderos de una cerca y el otro al cuello de Olmedo Zúñiga, produciéndose la muerte de éste por asfixia.

De acuerdo con lo manifestado por funcionarios de la policía, el carnicero se encontraba sin conocimiento cuando fue estrangulado.

REDUCCION DE PRESUPUESTO PARALIZA PLANES EDUCACIONALES Y AGRICOLAS

De venganza política califica el Ministro Chonchol el cercenamiento de recursos presupuestarios.- La opinión pública debe juzgar esta actitud irresponsable, dice Ministro Astorga.-

A las desastrosas consecuencias que significarán para el desarrollo de las actividades educacionales por una parte y por otra, para los programas agropecuarios, las reducciones de algunos item presupuestarios, se refirieron, en reuniones separadas de prensa, los Ministros del ramo, Mario Astorga y Jacques Chonchol.

Entre otros organismos, servicios e institutos afectados en sus programas, el Ministro Chonchol señaló a INDAP, a ICIRA y a ECA. Mencionó la reducción en diez millones de escudos del Fondo de Fomento Lechero; la de 50 millones de escudos para infraestructura; lo que pone en peligro las obras proyectadas para los embalses La Paloma, Maule, Digua, Bío Bío Sur, que consultaban la incorporación de miles de nuevas hectáreas a la producción, los programas de reforestación que prácticamente quedarán detenidos y la construcción de bodegas para almacenar la producción de papas. INDAP sufrió una reducción de 300 millones de escudos y ECA de 100 millones, lo que afecta la mantención de los poderes compradores de los productos del agro.

Calificó Chonchol, el cercenamiento de los recursos para la agricultura, como una venganza política contra el Gobierno y el campesinado, de parte de los parlamentarios de la oposición. Dijo que esta actitud era irresponsable ya que repercutiría profundamente en el desarrollo agropecuario del país.

PROBLEMA EN EDUCACION

El Ministro de Educación, Mario Astorga, manifestó lo siguiente:

Es de conocimiento público que durante 1971 se desarrolló un proceso de análisis crítico de la realidad educacional, con el objeto de precisar las principales líneas de acción educativas, en el que participaron todas las fuerzas políticas, así como los organismos de la comunidad del país.

Este proceso culminó con el Congreso Nacional de Educación, en el cual se hizo una profundización del problema educacional, llegándose a conclusiones y proposiciones tendientes a configurar una estrategia de acción que resuelva en los planos inmediatos aquellos problemas y necesidades más urgentes del pueblo chileno. Además de esta formulación de trabajo, se diseño el cuerpo básico de orientaciones sobre la nueva política educacional dentro de los marcos de la planificación nacional.

Como es fácil suponerlo el cumplimiento de las metas educacionales está relacionado, con la disponibilidad de recursos presupuestarios y, en consecuencia, cualquier alteración de los mismos en términos que implique recorte a las partidas acordadas, significa que los planes establecidos no podrán cumplirse conforme a las urgencias que reclaman los sectores sociales hasta hoy postergados por las administraciones anteriores

ACTITUD NEGATIVA

Ante la actitud obstruccionista en los partidos de oposición en el Parlamento con respecto al Presupuesto de la Nación para el año 1972, el Ministro de Educación se hace un deber en denunciar ante la opinión pública, y para que las fuerzas públicas que hoy entraban la acción del Gobierno asuman sus responsabilidades ante las desastrosas consecuencias que esta maniobra acarreará a la educación del país.

Juzgue la opinión pública la irresponsable maniobra que significa limitar los fondos educacionales a tal extremo que se impide el pago y el merecido mejoramiento de sueldos a un amplio sector de los trabajadores de la educación. Se interfiere el desarrollo del Programa de Educación de los Trabajadores (alfabetización.) Se dificulta seriamente la labor del Centro del Perfeccionamiento del Magisterio, del Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación, se afecta directamente a la niñez al paralizar el Programa de Leche de la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas y, lo que es más grave aún, se rechaza impúdicamente la incorporación de nuevos alumnos al sistema educativo, porque no otra cosa significa negar fondos para la expansión de matrículas del próximo año.

¡¡Que el pueblo no se engañe!! Los que hoy cercenan los recursos para la educación de los niños de Chile son los mismos que critican y fustigan al Gobierno por una supuesta disminución del presupuesto de educación.

Meta para 1972

Llamado a participar en la jornada de la Paz formula el Santo Padre

Mensaje de Paulo Sexto a los cristianos.

Con un mensaje de Su Santidad Paulo VI, difundido a todo el mundo, se ha invitado a todos los cristianos a participar, durante 1972, en lo que se ha llamado "Jornada de la Paz".

Dice el Pontífice: "**¡Hombres de pensamiento y hombres de acción! Hombres todos que vivís en el año 1972, aceptad una vez más nuestra invitación a celebrar la Jornada de la Paz".**

Sostiene Paulo VI que la idea de la Paz es y debe seguir siendo dominante en el acontecer humano, y que precisamente sea más apremiante, cuando, y, dónde se vea impugnada por ideas o hechos contrarios. Es —agrega— una idea necesaria, es una idea imperativa, es una idea inspiradora. Ella polariza las aspiraciones humanas, los esfuerzos, las experanzas. Tiene razón de fin y, como tal, es base y meta de nuestra actividad, tanto individual como colectiva.

"Por eso pensamos que es sumamente importante tener una idea exacta de la Paz, despojándola de las seudoconcepciones, que muy a menudo la revisten deformándola y alterándola".

Se dirige enseguida a las nuevas generaciones diciendo que es necesario que la juventud sepa que la paz no es un estado de estacamiento de la vida, la cual encontraría en ella, al mismo tiempo su perfección y su muerte. La vida —añade— es movimiento, es crecimiento, es trabajo, es esfuerzo y es conquista... ¿lo es también la Paz? se pregunta y responde de inmediato que sí, por la misma razón de que ella coincide con el bien Supremo del hombre peregrino en el tiempo, este bien jamás es conquistado plenamente, sino que está siempre en trance de nueva e inagotable posesión: la Paz es, por lo tanto, la idea central y motora de la fogosidad más activa

Define más adelante el sentido cristiano de la justicia, diciendo que si se desea la Paz, hay que trabajar primero por la justicia y termina reiterando su invitación a celebrar la Jornada de la Paz, bajo el signo austero y sereno de la justicia, es decir, con el anhelo de dar vida a realizaciones que sean expresiones convergentes de sincera voluntad de justicia y de sincera voluntad de paz.

TRABAJADORES DE DIRINCO REPUDIAN ACTITUD PDC-PN

Reunidos los funcionarios, tanto inspectores como servicios menores y administrativos del Departamento de Control, de Dirinco, acordaron repudiar en forma unánime la actitud politiquera de los senadores y diputados de oposición que rechazaron el presupuesto para el Ministerio de Economía, rebajándolo a la mitad de lo que era el año anterior.

Los funcionarios de Dirinco, con esta aberración cometida por senadores de oposición se encontrarían en enero de 1972 cesantes, ya que se le ha negado al M. de Economía los recursos para cancelar los sueldos a los inspectores a honorarios.

Este hecho demuestra la insensibilidad social de PDC que en sus declaraciones públicas dice apoyar a los trabajadores pero que en el parlamento no tienen asco en votar junto a la reacción y la derecha traicionando el interés de los trabajadores, sin detenerse incluso en llevar a miles de jefes de hogares a la cesantía.

Frente a esta traición a los trabajadores, dirigentes DC que trabajan en el Departamento de Control, alzaron la voz para condenar esta actitud de su partido declarando que si la situación se mantenía estaban dispuestos a irse a otra trinchera que permitiera con autenticidad luchar por la clase trabajadora

LA SEGURIDAD SOCIAL ES AHORA UN DERECHO PARA TODOS LOS CHILENOS

Un año de realizaciones, un siglo de beneficios

Como culminación de este exitoso año de realizaciones tanto en el orden laboral y previsional como en los diversos aspectos gremiales, en beneficio de la clase trabajadora, el Presidente de la República, Salvador Allende, promulgó ayer la Ley que crea la Caja Autónoma de los Comerciantes, Pequeños Industriales y Artesanos, Transportistas e Independientes, favoreciendo así a 700 mil nuevos chilenos, que hasta la fecha no tenían el justo derecho a la previsión social.

De esta forma, el Gobierno de la Unidad Popular, ha dado un paso más, en la concreción de su política orgánica y sistemática con que ha querido rectificar las numerosas deficiencias que exhibe nuestro Sistema de Seguridad Social.

El programa de la Unidad Popular, a cuya realización el Gobierno se siente solemnemente comprometido, contempla el firme propósito como manifestó el Presidente Allende, de "Unificar, mejorar y extender el sistema de Seguridad Social, manteniéndose todas las conquistas legítimas alcanzadas y eliminando todos los privilegios abusivos, la ineficiencia y la burocratización, mejorando y haciendo expedito la atención de los interesados, entendiendo la atención y el sistema previsional a todo el sector de trabajadores que aún no la tienen, entregando a los imponentes la administración de las Cajas de Previsión, dentro de las normas de la planificación adecuada".

En concordancia con este programa, y con las inquietudes manifiestas de la Central Unica de Trabajadores, cuyas realizaciones señalamos en texto aparte, el Gobierno y la CUT han impulsado la efectiva realización de estos postulados, que se han manifestado en el Convenio firmado por ambos, en que se contemplan numerosos beneficios de orden social y económicos que vienen a corroborar esta política del Ejecutivo.

NIVELACION DE LAS ASIGNACIONES

El actual cuadro del sistema de asignación familiar exhibe una distorsión extraordinariamente significativa, que se manifiesta en irritantes diferencias en los montos de un beneficio, que doctrinariamente debe estar concebido con un criterio uniforme.

No fue problema de los gobiernos anteriores preocuparse de esta nivelación para todos los chilenos, continuando con su sistema de diferencias de clases, que permitía la existencia de niños privilegiados y no privilegiados, niños que comían con 20 escudos y niños que comían con 80.

Para poner término a esta aflictiva situación de miles de chilenos, el Gobierno de la Unidad Popular, ha considerado como una medida importantísima la nivelación al más corto plazo de estas asignaciones.

Con este objeto y para reglamentar las disposiciones ha sido necesario enviar un Proyecto de Ley, que crea el Fondo Nacional de Prestaciones Familiares, que tiende a la nivelación de este beneficio para todos los trabajadores del país. "Toda asignación que se conceda a partir de la vigencia del nuevo sistema será de un monto igual y las asignaciones concedidas con anterioridad a su vigencia serán respetadas en sus condiciones de concesión y en sus montos, cuando sean superiores a las que se fijen con el nuevo mecanismo y serán reajustadas en relación al aumento que experimente el índice del costo de la vida.

Esta medida ya ha sido adoptada para el año 1972, en que las asignaciones serán pagadas a partir del primer mes, con su reajuste equivalente al Indice de Precios al consumidor, aunque no haya sido dictado aún el Decreto de Ley, que reglamente esta disposición.

PREVISION PARA COMERCIANTES

Este proyecto de ley, firmado ayer por el Presidente significa un paso adelante en su política de otorgar Previsión para todos los sectores.

El Subsecretario de Previsión Social, Laureano León explicó a los periodistas el alcance de este Proyecto. Señaló: Por iniciativa de este gobierno, en marzo de este año, se envió al Congreso Nacional la indicación sustitutiva que tenía por objeto central la creación de la Caja Autónoma de los Comerciantes, Pequeños Industriales y Transportistas. El 14 de septiembre recién pasado, el Presidente de la República y el Ministro del Trabajo haciendo uso del derecho al veto y cumpliendo con el programa de la Unidad Popular, propuso la necesidad de ampliar esta caja al resto de los trabajadores independientes del país, cumpliendo en esta forma con el principio central de la seguridad social en orden a que ella sea universal.

Guardando correspondencia con la concepción del Gobierno Popular de entregar la administración de las Cajas de Previsión a sus imponentes, la estructura de esta nueva Caja se conforma con esta idea central".

Su Consejo directivo presidido por el Ministro del Trabajo, ministerio con el cual se relacionara la Institución, está integrado sin representación directa de mandatarios del Presidente de la República ni funcionarios ejecutivos de Gobierno.

Su vicepresidente es generado por el propio consejo, quien designa de una terna de la cual el Presidente lo denominará; terminando así con el procedimiento habitual de ser un funcionario nombrado directamente por él; es decir un procedimiento en el que participan los propios interesados y el Gobierno.

En cuanto al resto del directorio éste es generado por la designación de las diferentes organizaciones representativas del comercio, industria, artesanado, feriantes y transportistas, quienes designan directamente ocho representantes de acuerdo con sus normas estatutarias.

En uno de sus artículos reseña los imponentes obligados de la Institución y en ella se contemplan a los comerciantes inscritos en el Registro Nacional y Pequeños Industriales y Artesanos. A los comerciantes de Ferias Libres y mercados, ambulantes y estacionados; a los transportistas profesionales; a los químicos farmacéuticos, o farmacéuticos y a los socios dueños de farmacias.

Mediante el veto del Presidente de la República, se propuso incorporar a este régimen de previsión a los pescadores artesanales, pequeños y medianos agricultores, pirquineros y pequeños mineros, sacerdotes, ministros, pastores, hermanos o hermanas, religiosas de cualquier credo o fe y en general, a todos los trabajadores independientes, por sectores, actividades u oficios en la misma forma, condiciones y obligaciones que rigen para los actuales imponentes que consagra esta ley, previo informe del Consejo de la Caja y de la Superintendencia de Seguridad Social.

Esto significa finalmente, que la presente caja será en realidad la Caja de los Trabajadores independientes y que en nuestro país, alcanzan una cifra cercana a 900.000 y que hasta la fecha carecían de toda cobertura previsional.

Hemos destacado estos dos importantes proyectos, habiendo muchas más y otras tan importantes medidas en beneficio de los trabajadores, pensionados, imponentes, montepiados, etc.

PENSIONADOS

Otro de los importantes adelantos previsionales, que han sido concretados en este gobierno popular, es el que gracias al Convenio CUT-Gobierno fijó una pensión mínima obrera equivalente a un salario mínimo y una pensión mínima de empleados equivalente a un sueldo vital escala A del departamento de Santiago. Estas mismas pensiones serán reajustadas junto a las jubilaciones y montepíos en un 100% del alza del costo de la vida.

También se acordó, el no ingreso a las respectivas cajas de Previsión de la primera diferencia de sueldos por reajustes, ni de las diferencias por igual concepto de las pensiones de jubilación al Fondo Revalorizador.

Gracias a estos acuerdos, entre la CUT y el Gobierno, en beneficio directo de los más postergados, los pensionados de Servicios de Seguro Social aumentarán sus pensiones mínimas de E° 510 a E° 900 a contar del 1° de enero de 1972.

La Dirección general del SSS, ha dado instrucciones, para que en los nuevos montos de los 400 mil pensionados, serán cancelados sin esperar la aprobación de la Ley respectiva, pretendiendo con ello evitar las innecesarias demoras en la percepción de este beneficio, que perjudicaría a los ancianos trabajadores.

Con el mismo criterio, la Dirección General del SSS, resolvió cancelar las Asignaciones Familiares a sus imponentes, a razón de E° 120 por carga en lugar de los 90 que recibían hasta la fecha. También a partir de enero próximo.

Esta excelente noticia, ha sido recibida con especial beneplácito por los 400 mil pensionados del SSS, dirigido ahora, en este Gobierno popular, por un digno representante de la Clase obrera, Galvarino Melo Páez, ex dirigente sindical minero, y activo promotor de los beneficios para este sector, por tantos años postergado.

INICIADA ENTREGA DE MATERIA PRIMA A COOPERATIVAS DE PEQUEÑA INDUSTRIA

A mediodía de ayer el Comité de Cuero y Calzado de PINACOOP puso en marcha su Departamento de Abastecimiento. El hecho reviste gran importancia ya que consiste en un nuevo sistema para proveer a los pequeños industriales y artesanos de sus materias primas. A partir de ahora, este Departamento recibirá directamente de las curtiembres su material básico, el que será repartido entre los socios que pertenecen al rubro. De esta manera se pone fin al antiguo problema que obligaba a cada industrial a procurarse su materia prima en diversas suelerías, quedando expuesto a la escasez ocasional o a las fluctuaciones de precios. Con la nueva medida, la cooperativa PINACOOP adquiere el cuero al por mayor de las curtiembres y los distribuye a sus socios. Quedan asegurados así los precios oficiales y los plazos de entega de las materias primas. Todo esto, como es lógico, beneficia a los mismos productores. El sistema se completa con la obligación del asociado que se abasteció en esta forma de comercializar una parte cada vez más considerable de su producción a través de la Cooperativa, favoreciendo a los consumidores por los precios a que éste vende directamente.

En la creación de este sistema colaboraron con PINACOOP el Servicio de Cooperación Técnica, el Departamento de Abastecimiento del Ministerio de Economía y el Comité de Cuero y Calzado de CORFO.

PINACOOP es la primera cooperativa de comercialización y abastecimiento de pequeños industriales creada en el país. Cuenta con 40 socios y nació hace diez meses. Es también la primera cuyas utilidades integran en alta proporción los fondos especiales de desarrollo e inversión, con lo que asegura su desarrollo y mayores ingresos a los trabajadores. Además, es la única que realiza asambleas por comités o sectores productivos, de los cuales salen delegados para las asambleas generales.

Sin duda este paso adelante dado por el Comité de Cuero y Calzado de PINACOOP será un estímulo para que otros sectores productivos se organicen de manera similar para resolver sus problemas de abastecimiento.

Caja de EE. PP.

BENEFICIOS PARA DAMNIFICADOS POR EL TERREMOTO DE JULIO

Aquellos imponentes morosos que tengan la calidad de damnificados por el sismo del 8 de julio de 1971 y sean deudores hipotecarios de la Caja de Previsión de Empleados Particulares, se verán beneficiados por disposiciones legales al suspendérseles el cobro de los dividendos que adeudaron a contar desde el 1° de julio de 1971 hasta el 1° de enero de 1972.

Los dividendos cuyos cobros se suspenden por virtud del artículo N° 5 de la Ley N° 17.564, sobre reconstrucción empezarán a devengarse una vez pagada la última cuota de la deuda respectiva. Este articulado será puesto en práctica además de todos los Institutos Previsionales por la Corporación de Servicios Habitacionales.

Para hacerse beneficio de esta disposición es necesario poseer la calidad de damnificado ab[...]to, vale decir haber sufrido [...] persona o bienes raíces daño[...] consideración provocados p[...] sismo del 8 de julio de 1[...] Asimismo estima damnifica[...] que por consecuencia [...] movimiento telúrico haya pe[...] su ocupación o trabajo.

Para probar la calidad [...] damnificado basta presentar [...] certificado de cualquier auto[...] competente, que testifique [...] condición, circunstancia ésta [...] será calificada en cada caso [...] la Institución.

Los interesados deben dirig[...] al Sub-Departamento de [...] das Hipotecarias, Huérfa[...] 1270, 8° piso, y en general [...] Oficinas de la Caja en [...] localidades afectadas.

CAJA DE PREVISION Y ESTIMULO DE LOS EMPLEADOS DEL BANCO DEL ESTADO DE CHILE

CONSEJO ADMINISTRATIVO

Nicolás Campano Borlaff
Presidente

CONSEJEROS

Washington Bertrand Remedy
Carlos Guerra Estevez
Arturo Moreno Patiño
Teobaldo Acuña Maturana
Héctor García González
Mario Soto Jorquera
Marta Carrasco Toledo
Oscar Troncoso Vidal
Conrado Marfull Rojas
Roberto Provoste Pérez

René Vega Muñoz
Asesor Legal

Jorge Holzer Aguirre
Gerente

Eduardo Montenegro Galafé
Sub-Gerente

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1971

ACTIVO

A.- FONDOS DISPONIBLES			
Depósitos en Banco del Estado de Chile		Eª 61.589.524,91	
Asociaciones de Ahorro y Préstamos		26.434.679,72	E° 88.024.204,63
B.- COLOCACIONES			
1.- Con Imponentes:			
Préstamos de Ayuda y Solidaridad	Eª 38.718.875,63		
Préstamos Hipotecarios Largo Plazo	51.175.275,38		
Préstamos Hipotecarios Corto Plazo	3.389.470,00		
Préstamos Hipotecarios Especiales	5.552.973,63		
Préstamos Artículo Nª,47	1.816.166,32		
Aplicaciones de Fondos	43.312.973,41		
Ctas. Ctes. de Asistencia Médico Dental	17.603.505,99		
Cuentas Corrientes de Deudores	4.841.738,11		
Varios Deudores	19.607.702,99	Eª186.018.681,46	
2.- Con Terceros:			
Documentos por Cobrar	Eª 994.024,30		
Deudores en Cobro Judicial	221.735,96		
Documentos y Operaciones Castigadas	2,56	1.215.762,82	E° 187.234.444,28
C.- INVERSIONES			
Bienes Raíces		E° 30.118.561,44	
Construcciones		25.984.622,25	
Vehículos		163.831,60	
Maquinarias y Herramientas		3.102,49	
Muebles, Instrumental y Utiles Varios		1.270.253,65	
Materiales		306.570,39	
Stock Artefactos para el Hogar		300.380,00	
Valores Mobiliarios		2.695.249,21	
Aportes a Sociedades		1.680.000,00	
Farmacia		2.013.402,26	
Instalaciones		72.286,09	
Existencia Productos Casino		30.668,00	E° 64.638.927,38
D.- OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO			
Operaciones Pendientes:			
a) Comités Regionales de Asistencia Médica	728.376,34		
b) Varios	4.066.291,57		
c) Imposiciones por Contabilizar	417.334.278,71		
d) Otras Oficinas	2.185.186,15		
e) Préstamos por Reintegrar	11.323.760,69		
f) Operaciones por Liquidar Sección Sueldos	4.740,53	435.642.633,99	
Fondo de Jubilaciones, Indemnizaciones y Montepíos-Anticipos		312.191,17	
Concurrencias de Otras Cajas de Previsión		34.349.341,33	
Fondos Fijos		30.289,22	
Hacienda Topocalma en Liquidación		199.936,22	
Dividendos por Cobrar		497.705,31	
Arriendos por Cobrar		194.167,86	
Fondo Medicina Preventiva 1,5%(déficit)		362.565,90	E° 471.588.831,00
T O T A L			Eª 811.486.407,29

PASIVO

E.- HABERES DE IMPONENTES			
Fondo de Retiro Legal		Eª 162.042.325,52	
Fondo de Indemnización 8,33%		221.701,91	Eª 162.264.027
F.- FONDOS GENERALES Y RESERVAS			
Fondo de Jubilaciones, Indemnizaciones y Montepíos		Eª 106.619.714,91	
Fondo de Solidaridad, Asistencia Médica y Bienestar General		7.926.945,03	
Fondo de Asignación Familiar		5.158.088,78	
Fondo de Reserva de Asignación Familiar		5.614.367,00	
Fondo de Ayuda Mortuoria		9.552,568,15	
Fondo de Reserva y Reavaluación de Bienes Raíces		25.818.121,12	
Fondo de Reserva Contra Riesgos de Incendios		200.494,64	
Fondo de Fianzas		468.531,22	
Fondo Proveniente de Préstamos Hipotecarios Reajustables D.F.L. N° 2		14.716.377,51	Eª 176.075.208
G.- HABERES DE TERCEROS			
Fondo de Reconstrucción Ley Nª 15.561		Eª 1.169.345,84	
Impuestos Varios		1.418.215,45	
Varios Acreedores		17.275.170,96	
Fondo Revalorización de Pensiones		1.503.096,58	
Jubilados Ex-Caja Nacional de Ahorros		9,65	
Fondo Ley Nª 16.744 Accidentes del Trabajo		2.837.538,47	Eª 24.203.376
H.- OTRAS CUENTAS DEL PASIVO			
Operaciones Pendientes:			
a) Operaciones por Liquidar Sección Sueldos	Eª 33,00		
b) Otras Oficinas	1.743.962,61		
c) Imposiciones por Contabilizar	24.193.935,42		
d) Comités Regionales de Asistencia Médica	1.470.866,75		
e) Varios	4.203.187,89		
f) Cuenta Corriente Banco Estado N° 31.044 Giros a Cuenta de Imposiciones	414.210.950,48	Eª 445.822.936,15	
Concurrencias de Otras Cajas de Previsión		833.935,38	
Conavi en Disolución		1.680.000,00	
Hacienda Topocalma en Liquidación		606.923,02	Eª 448.943.794
T O T A L			Eª 811.486.407

CUENTAS DE ORDEN

Boletas en Garantía	Eª 199.915,89	
Valores en Garantía	7.199.856,89	
Cuotas Corvi Ley Nª 15.561	13.519.584,76	
Depositantes de Valores en Garantía	Eª 6.183.735,70	Eª 27.103.093,24
T O T A L		Eª 27.103.093,24

Documentos en Garantía	Eª 199.915,89	
Depositantes de Valores en Garantía	7.199.856,89	
Depositantes Ley Nª 15.561 Corvi	13.519.584,76	
Valores en Garantía	6.183.735,70	Eª 27.103.093,2
T O T A L		Eª 27.103.093,2

SALIDAS

Gastos de Bienes Raíces	Eª 1.259.409,59	
Gastos Generales de Administración	3.869.500,11	
Sueldos, Gratificaciones y Leyes Sociales	19.939.866,33	
Impuestos y Contribuciones	1.232.011,51	
Intereses Pagados	5.425.838,95	
Utilidades y Pérdidas Varias	36.042,00	
Castigos	163.865,39	Eª 31.926.533,88
Excedente del presente Ejercicio traspasado al Fondo de Jubilaciones, Indemnizaciones y Montepíos	3.448,65	
Aporte al Fondo Revalorización de Pensiones, 10% sobre Excedente	344,86	3.793,51
T O T A L		Eª 31.930.327,39

ENTRADAS

Intereses Recibidos	Eª 19.343.956,86	
Comisiones	241.244,49	
Producto de Inversiones y Otras Entradas	11.675.009,65	
Utilidades y Pérdidas Varias	451.047,39	
Recuperaciones de Castigos	219.069,00	Eª 31.930.327,3
T O T A L		Eª 31.930.327,3

LUIS MUÑOZ OLAVE
Contador Registro Nª 5593

EDUARDO MONTENEGRO GALAFE
Sub-Gerente

JORGE HOLZER AGUIRRE

LA NACION
1972

Voz de un pueblo que defiende a su gobierno.
Siempre al servicio de los trabajadores.
En la barricada de los cambios revolucionarios.



ENERO

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24/31	25	26	27	28	29	30

FEBRERO

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29					

MARZO

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

ABRIL

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

MAYO

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

JUNIO

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

JULIO

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24/31	25	26	27	28	29	30

AGOSTO

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

SEPTIEMBRE

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

OCTUBRE

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23/30	24/31	25	26	27	28	29

NOVIEMBRE

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

DICIEMBRE

LUN.	MAR.	MIER.	JUEV.	VIER.	SAB.	DOM.
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

Sabino Aguad:

"AMPLIO APOYO AL DEPORTE EN 1972"

La Corporación de Construcciones Deportivas destinó importantes sumas para trece provincias.



EL DIRECTOR DE DEPORTES, Sabino Aguad K., acompañado por Rosa Molina y Pradelia Delgado.

El Director de Deportes del Estado, Sabino Aguad K. ofreció un ágape a destacados valores del deporte chileno y al que asistieron además, periodistas de los medios informativos capitalinos con el fin de poner término a las actividades anuales de esa Dirección.

La reunión social, se efectuó en el Circulo Español.

En esta oportunidad, Aguad dio a conocer en breve balance todas las realizaciones, pese a algunas dificultades económicas, que felizmente para el año venidero estarán resueltas con lo cual se dará mayor impulso al deporte de masas.

En la misma oportunidad, señaló que se distribuirán este fin de año, ciento mil escudos en implementos deportivos de fútbol, básquetbol y voleibol entre los 181 Consejos Locales de Deportes, existentes en el pais y cien mil escudos en articulos deportivos al deporte escolar a través de las federaciones deportivas nacionales Primaria y Secundaria del Ministerio de Educación.

Finalmente informó que la Corporación de Construcciones Deportivas de la Dirección de Deportes acordó destinar las cantidades que a continuación señalamos, para dar cumplimiento al Plan Nacional de Canchas Populares:

Tarapacá	E°. 150.000
Antofagasta	E° 150.000
Aconcagua	E° 100.000
Talca	E° 100.000
Bio Bio	E° 100.000
Linares	E° 100.000
Concepción	E° 250.000
Cautin	E° 150.000

Estas sumas se destinarán durante los meses de enero y febrero de 1972.

Además:

Chiloé	E° 150.000
Llanquihue	E° 150.000
Maule	E° 150.000
Arauco	E° 150.000
Atacama	E° 100.000
Coquimbo	E° 100.000

VALPARAISO ES DEPORTE

Por ARMANDO JORQUERA MARQUEZ

INTRANQUILIDAD EN EVERTON

Un problema de ciertas proporciones enfrenta en este momento el club Everton de Viña del Mar como consecuencia de la discretisima campaña cumplida tanto por el cuadro profesional de fútbol, como por la gestión de su directiva que en alguna medida es responsable de los sucesos acontecidos, cuando concedió a Raúl Pino el permiso para que éste compartiera sus funciones de técnico del equipo oro y cielo y del Seleccionado Nacional.

En efecto, el propio Alcalde de la Municipalidad de Viña del Mar, Armando Barrientos, haciéndose participe de los anormales acontecimientos de Everton, habría solicitado la revisión de todos los antecedentes que incidieron en los hechos que hoy se lamentan. No se debe omitir al respecto, que la corporación edilicia subvenciona con una importante cantidad de dinero a Everton y se entiende además que la institución debe velar por el prestigio evidentemente del club y consecuentemente de la ciudad.

Frente a las múltiples quejas que sindicarian al presidente Rolando Chamy, como responsable material de la mediocre labor directiva que culminó con la renuncia de Raúl Pino al cargo de entrenador, en circunstancias que su contrato expiraba a fines de 1972 y la ya dicha pobre actuación del cuadro, se estaría realizando una acción para provocar una reestructuración directiva en Everton, de Viña del Mar, que tendría que partir por la presentación de las renuncias de todos aquellos que en alguna forma provocaron la debacle viñamarina.

De todo esto se desprende que no son tranquilos los días que se viven en Everton.

NADA DEFINITIVO

En Valparaiso ya se dio a conocer como algo oficial, la permanencia de Luis Alamos como DT de Wanderers. Incluso, se señaló que la información habría sido proporcionada por el presidente de la entidad, Agustín Prat, luego de sostener una conversación con Alamos. Además, que el técnico estaria de acuerdo más el reajuste respectivo en renovar su contrato con Wanderers en las mismas condiciones suscrita a mediados de 1971 cuando aceptó drigir al cuadro por un bajo sueldo mensual (4 mil escudos) y un premio alto por punto ganado (3 mil escudos). Es decir, con Alamos se hizo realidad una añeja aspiración y anhelo de los directivos de pagar conforme a producción en cancha.

De cualquier manera, el lunes se reunió la directiva de Wanderers para tratar exclusivamente el asunto entrenador y pese a que estaba convenido celebrar la sesión en conjunto, Luis Alamos, no se hizo presente. Nuevamente la excusa fue la enfermedad de su compañera, la misma que lo mantuvo residiendo en Santiago todo el tiempo que tuvo la responsabilidad con Wanderers.

Se entiende, en consecuencia que, si bien Wanderers tendria interés en mantener a Alamos con el mismo sistema de remuneraciones, no es menos verdad que todo dependerá para concretar el asunto que acepte el propio interesado, lo que hasta ahora no se ha producido. En buen romance: Alamos se está dejando querer. Y es más, anunció que de quedarse en Wanderers le gustaria hacerlo junto a toda su plana técnica que incluye a preparador fisico, kinesiólogo, utilero, etc."

POCO HONESTO

En ausencia de Alamos, la directiva de Wanderers trató detenidamente el alejamiento de Reinaldo Hoffmann. O mejor dicho, las circunstancias en que este alejamiento se produjo. Como se supo, el jugador desde hacia un mes que estaba "arreglado" con Deportes Concepción, lo que desde todo punto de vista estiman en Wanderers, fue poco honesto en lo que concierne a la actitud de sus colegas penquistas y bien poco leal por parte del jugador que ni siquiera les dio a conocer su decisión para ver si era posible llegar a un entendimiento.

LINDO PREMIO

Una noticia estimulante. La proporcionó el DT de Unión San Felipe, Luis Santibáñez, que es sin lugar a dudas el entrenador de moda.

"Los jugadores recibieron como premio diez mil escudos cada uno. Personalmente lo único que solicité fue un viaje a Europa para efectuar durante tres meses un curso de capacitación profesional. Es por este mismo motivo que cualquier club que tenga interés por mis servicios tendrá que aguardar a que primero cumpla con esa obligación que me he hecho.



EL "ZORRO" Alamos esta con un pie en Wanderers.

Luis Santibañez, entrenador de San Felipe está feliz con su viaje a Europa.

GUERRA A MUERTE A LOS ESTAFADORES

Munich (Olympia Press).- Durante los Juegos Olímpicos de 1972 un tribunal de arbitraje se preocupará de impedir que los visitantes nacionales y extranjeros sean objeto de estafa. "El Tribunal de Arbitraje de la Cámara de Industria y Comercio de Munich" intervendrá activamente en los conflictos entre tenderos, gastrónomos y clientes. Este tribunal estará instalado en el edificio de la Cámara de Industria y Comercio de Munich, Max Joseph- Strasse 2.

En la mayor parte de los casos, el tribunal se ocupará de reclamaciones, que se derivarán de las dificultades de entendimiento de los visitantes extranjeros.



José Gueenoch Jordán:

"¿SABE?.. NO SE SENTIRME CAMPEON"

El Campeón Nacional de Pentatlón expresa que su triunfo pertenece a la Escuela de Carabineros y a sus maestros en las diferentes especialidades. En el torneo ganó las pruebas de equitación y tiro y obtuvo buenos puntajes en natación, cross country y esgrima.

"¿Sabe lo que me pasa?... No sé sentirme campeón... quizás aún no le tomo peso a lo que ello significa... tal vez sea porque no me resultó tan dificil lograr el título... en verdad, ser campeón de pentatlón ha hecho sentirme feliz. Claro que es una felicidad distinta a la que senti el mismo dia que gané el titulo cuando en la noche recibí el grado de Subteniente de Carabineros".

Doble satisfacción para José Gueenoch Jordán, en menos de 24 horas. Y en el momento del triunfo tiene palabras de agradecimiento para sus maestros en las diferentes pruebas que contempla el pentatlón... También recuerda sus comienzos.

"Yo llegué a este deporte por el esgrima. En la Escuela siempre me iba mal en esa especialidad y comencé a dedicarle más tiempo y como en equitación, tiro al blanco y natación tenia buenos registros me decidí a practicar pentatlón".

Y ahí lo tenemos. Campeón Nacional en la Categoria consagrados. Ya el año pasado había obtenido el segundo lugar en Novicios. También Rodrigo Carmona que en esta temporada clasificó tras José Jordán había tenido una buena ubicación en 1970. **"Yo creo que tanto Carmona, Reyes y Aguilera tenian merecemientos de sobre para ser campeones ahora... ellos durante el año compitieron más que yo y mostraron buen rendimiento"**, agrega José Gueenoch. **¿Sabe? Mi segundo nombre es de origen alemán porque mi papá es descendiente de alemanes"**

CALERANO

Y ahora Sub Teniente de Carabineros (**"Luego salgo a la vida policial y no sé todavía a que lugar me van a destinar"**) José Jordán nació en Calera- en El Melón- hace 22 años. **"Estudié en el Liceo Coeducacional... y cuando llegué a la Escuela encontré facilidades para practicar deporte. Claro está que dentro de las posibilidades del establecimiento".**

El Joven campeón piensa seguir practicando la clásicas cinco pruebas. **"Ahora se me va hacer más difícil ya que como salgo destinado a una comisaria, tendré menos tiempo para entrenar". dice.**

La Escuela de Carabineros se clasificó campeón nacional de pentatlón por equipo y en individual. Y estos excelentes resultados indican que existe interés en la verde institución por este deporte: **"Yo sinceramente, pienso que nuestro triunfo se debe a la labor de nuestros profesores...la constancia de ellos más el empeño de nosotros ha producido este resultado"**, expresa José Jordán.

Durante la actual temporada, el Sub Teniente Jordán actuó en muy pocas oportunidades. En el mes de marzo ganó el bitlón y después en el tritlón se lesionó al caer el caballo en la prueba ecuestre. También cuando se preparaba para el tetratlón fue herido por un compañero en un brazo y tampoco pudo participar. **"Ahora en el Torneo Nacional reaparecí con tan buena suerte que logré el título de campeón".**

Y José Jordán está feliz. Feliz porque ya se graduó de Sub Teniente y feliz de ser campeón... Y un dato anecdótico: José Gueenoch Jordán comenzó a participar en el Torneo Nacional de Pentatlón como un simple Aspirante finalizó la competencia con las jinetas de oficial en su manga...



"YO PRACTICO EL PENTATLON porque me gusta y porque deseo conservar un buen estado fisico", señala José Jordán.



¡MUCHAS GRACIAS AMIGOS!

La Sección Deportes del diario "La Nación" se hace un deber agradecer a todos aquellos que con motivo de las fiestas que todo el mundo celebra nos han tenido presente y han brindado generosamente a ella sus saludos y buenos deseos.

Sabemos que los saludos llegados son sinceros, provienen ellos de instituciones deportivas o figuras de este ambiente que, sin duda, representan lo mejor que nuestro pais tiene y más importante que eso, los saludos provienen de aquellos que no sólo han recibido aplausos a través de nuestras páginas sino también críticas. Ellos han entendido nuestra labor y lo han demostrado claramente, es por eso que agradecemos también sinceramente y auguramos lo mismo.

En el deporte, y todos lo saben, no sólo hay aplausos; también hay criticas, cuando ellas se aceptan significa que son efectivas y reales, y por eso que junto con retribuir el saludo de todos aquellos que nos tuvieron presentes, les agradecemos también el apoyo que su recuerdo significa.

Gracias pues a:

Universidad de Chile

Colo Colo

Universidad Católica

Asociación Santiago de Básquetbol.

Julio Ruston Gerente de Colo Colo.

Juan A. Garat Pte. Consejo de Deportes de la Reina

Plutarco Zúñiga Pte. Federación Chilena de Tenis de Mesa

Asociación Santiago de Beisbol

Deportivo Flecha

Jaime Pizarro, Relacionador Público de la UC

Alfredo Lamadrid

Pancho Rueda, audición Ruge los Motores

Nan Rostión Director de Colo Colo

Sindicato Profesional de Técnicos "La Nación"

René Paredes, Empresario de Boxeo

Club Deportivo Cultural México

"Pincho" Ojeda manager de Boxeo

Julio Araya Contreras, Maipú.

Cuerpo de Arbitros de Básquetbol de la "U".

Cuerpo Entrenadores de Básquetbol de Santiago

Sindicato Profesional Mixto de "La Nación"

Dante Pesce DT de Lota Schwager

Raúl Marchant DT chileno radicado en Puerto Rico

Stadio Italiano

Juan Iturra, Futbolista chileno en Australia

Enrique Iturra, jugador de Ferroviarios

Santiago Arancibia, manager de boxeo

Liga Independiente de Quinta Normal

Sabino Aguad, Director General de Deportes

J. Parada, Relacionador Público de la Asociación Santiago de Béisbol

Federación de Fútbol de Chile

Hernán Lazcano, Presidente de la Rama de Automovilismo de la U. de Chile

Angel Serra, periodista de Punta Arenas.

Rodolfo Muñoz R., corresponsal en Rancagua de LA NACION

Departamento de Desarrollo Deportivo de la Dirección General de Deportes y Recreación.

Armando Jorquera Márquez corresponsal en Valparaiso de LA NACION.

Sabino Aguad Kunkar, Director General de Deportes y Recreación

Club Deportes Magallanes.

Asociación Chilena de Karate - Do Shulokai

Asociación de Vóleibol de Santiago

Club de Tenis Municipal de Santiago

Javier Longa, arquero de San Antonio

"Chamullo" Ampuero, utilero de Lota Schwager

Francisco Azar Cortés, dirigente de la rama automovilística de la Universidad Católica.

Juan Carlos Esquivel, jugador de Santiago Morning.

Jorge Ehlers, presidente de la Federación Atlética de Chile.

Federación Chilena de Boxeo

Héctor Gálvez presidente del Club Colo Colo

Gracián Miño, entrenador de fútbol

"DEFENSORES DE CHILE" DESPIDIO AÑO 1971

EL CLUB NACIONAL DE TIRO Nº 235 "DEFENSORES DE CHILE" puso fin a sus actividades del presente año con la competencia tradicional "FLORENTINO CANDIA FLORES". Dicha competencia que se efectúa In Memoriam de uno de sus más destacados socios (QEPD) fue desarrollada los días 8, 11, 12 y 18 de Diciembre.

La competencia de este año se realizó en la modalidad de aire comprimido, con carabinas de alta precisión, en el poligono que cuenta el Club.

El resultado oficial del certamen indicado, con su correspondiente puntaje de los ganadores es el que sigue:

1	Carlos Daveggio C.	con 388 puntos
2	Julia Jiménez C.	con 388 puntos
3	Thelmo Zapata O.	con 383 puntos
4	Diego Barrera C.	con 377 puntos.
5	Hernan Quiroga V.	con 374 puntos.
6	Alberto Alt G.	con 372 puntos.
7	Alicia Pelikan M.	con 371 puntos.
8	Roberto Alt R.	con 370 puntos.
9	Miguel Vergara M.	con 366 puntos.
10	Daniel Olivares Q.	con 364 puntos.
11	Andrés Vargas M.	con 362 puntos
12	Carlos Wolf M.	con 354 puntos.
13	Manuel Avaria S.	con 352 puntos.

NUEVA DIRECTIVA

Fue elegida recientemente la nueva directiva que regirá las actividades del CLUB DE TIRO Nº 235 "DEFENSORES DE CHILE" que es la siguiente:

PRESIDENTE Sr. Miguel Vergara Meneses (reelegido por 4º año consecutivo).

VICE PRESIDENTE: Sr. Carlos Wolf Mauruschat.

SECRETARIO Sr. Oscar Turrys Cordero

TESORERO Sr. Sergio Bustamente Soto (2º periodo).

CAPITAN GENERAL S.r Pedro Arias Arias (reelegido vitalicio).

DIRECTOR DE CARABINA Sr. Juan Pelikan Mauruschat

DIRECTOR DE ARMAS CORTAS Sr. Luis Rivas Espinoza.

DIRECTOR AIRE COMPRIMIDO Sr. Manuel Avaria Salinas.

DIRECTORES: Sres. Eusebio Muñoz Arias.

Alicia Pelikan Mauruschat.

Thelmo Zapata Olivares.

Alberto Alt Garcia.

DIRECTOR TECNICO Sr. Hernán Avaria Salinas.

DELEGADO ANTE LA ASOCIACION PROVINCIAL DE TIRO Sr. Juan Pelikan Mauruschat.

DELEGADO SUPLENTE Sr. Eusebio Muñoz Arias.

PEDRO PEREZ, MAXIMA FIGURA ATLETICA LATINOAMERICANA

● Recuento de la actividad atlética en 1971

La hazaña de Pedro Perez Dueña lo mejor del atletismo latinoamericano Por Severo Nieto de Prensa Latina

El cubano Pedro Pérez Dueña, de 19 años, con su extraordinario registro de 17 metros con 40 centimetros, que le permitió conquistar la medalla de oro de salto triple de los VI Juegos Panamericanos y de paso establecer una nueva marca mundial para convertirse en la figura más destacada de América Latina en el atletismo mundial de 1971.

El registro de Pérez Dueña que le permitió obtener la preciada presea dorada panamericana, superó por un centimetro la plusmarca mundial que habia impuesto el soviético Viktor Saniev en los pasados juegos Olímpicos de México, en 1968. Constituyó el momento cumbre del atletismo latinoamericano de 1971, que ha tenido un pequeño resurgir dentro del ostracismo existente desde hace muchos años.

Pérez Dueña inició su carrera deportiva en 1965, cuando solo contaba trece años. Sin embargo, compitió por primera vez en salto triple en 1968, alcanzando una cifra de 14,61 metros. En 1969 la elevó a 15.78 y al año siguente a 16,38 metros para dejar preparado el terreno para su excepcional salto que le permitió inscribir su nombre con letras de oro en el libro de records de la Federacion Internacional de Atletismo.

La demostración de Pérez Dueña fue, sin duda, la actuación más destacada en las competencias de atletismo de los VI Juegos Panamericanos de Cali, a pesar de que en el mismo intervinieron muchos de los más destacados atletas de Estados Unidos.

El único que le discutió a Pérez Dueña el título del atleta más destacado de los Panamericanos fue el velocista jamaicano Donald Quarry, quien igualó la marca mundial de los 200 metros planos con 19.8 segundos, además de triunfar en los 100 metros con 10,2, además de cooperar al triunfo del relevo 4x100.

Los atletas latinoamericanos solamente pudieron conquistar tres medallas de oro en las pruebas de campo y pista de los juegos y los tres fueron cubanos: Pérez Dueña en salto triple: Carmen Romero en lanzamiento de disco, y Tomasa Núñez en el lanzamiento de jabalina.

Un resultado similar se registró en la lucha por el segundo puesto, donde los atletas cubanos lograron cuatro medallas de plata y el portorriqueño Arnaldo Bristol una. Los cubanos fueron Fulgencia Romay 200 metros planos, Carmen Trustee en 400, Maria Cristina Betacourt en disco segundo puesto de los 100 metros con vallas, superando en reñida carrera al cubano Juan Morales.

La demostración ofrecida por Cuba la consolidó como la segunda potencia deportiva de América, superada únicamente por Estados Unidos, por lo que fue autor de las mejores marcas continentales del año en el atletismo mundial.

El dominio de Cuba se apreció claramente en el III Torneo Centroamericano y del Caribe, realizado en Kigston, Jamaica, a mediados de julio, con la participación de casi todos los países del área. La representación cubana ganó 22 títulos de las 36 finales disputadas, consiguiendo además 18 segundos lugares y 9 terceros puestros.

En total, los paises latinoamericanos sólo conquistaron 34 medallas en las pruebas de atletismo de Cali, de la cuales 15 correspondieron a Cuba (3 de oro, 8 de plata y 4 de bronce), seis a México (0-3-3) tres a Brasil (0-2-1), dos a Puerto Rico (0-1-1) y las restantes fueron de bronce, Colombia 3, Perú 2, y Chile, Venezuela y Uruguay una per cápita.

Las marcas registradas por los atletas latinoamericanos en 1971, comparándolas con las cifras a nivel mundial del atletismo, aún pueden considerarse como muy pocas alentadoras con vistas a los próximos juegos olimpicos de Munich.

Los mejores regist... categoria internacional ... ponden únicamente ... cubanos, encabezados ... triplista Pedro Pérez Dueña como a los velocistas ... Ramírez y Pablo Montes ... vallista Juan Morales, ... únicos exponentes latinoamericanos en e... masculino, y la juvenil ... Silvia Chibas: la medio... Carmen Trustee: la d... Carmen Romero, y la ja... Tomasa Núñez en el feme...

Ramírez registró e... tiempo mundial del año ... segundos flat en lo... metros planos, mientras ... Montes cronometró ... Morales cubrió los 110 ... con vallas en 13.3, aunque ... viento a favor, supe... únicamente por el es... dense Rod Milburn. En ... mujeres, Silvia Chibas igualó ... marca cubana de los 100 ... planos con 11.3, mientras ... Carmen Trustee, con reg... 53.9 en O... (Checoslovaquia), tomó ... sobre la austriaca Maria ... que la había vencido ... pasado en la Universiada ... Turin.

En las pruebas ... lanzamientos, Tomasa ... figura entre las más destacadas con un envío de 54,07 metros ... la jabalina, mientras que Carmen Romero — recordista panamericana, al igual ... Tomasa- se encuentra ... cada entre las diez mejores discóbolas del mundo ... registro de 57.20. Carmen participó en nueve competencias en 1971 —cinco de ellas internacionales - y logró ... medallas de oro y dos de bronce, con marcas ... 53.26, su menor del año, ... 57.20.

Trasladando el panorama hacia Sudamerica apreciamos que nuevamente surge ... fondistas colombiano Alvaro Mejía como una de las mejores figuras continentales, ... inesperada victoria en ... tradicional maraton de Boston (EE. UU.) y la medalla de bronce alcanzada en los VI Juegos Panamericanos de Cali ... méritos suficientes.

La "Saeta Peruana", Fernando Acevedo, tuvo también ... magnifico año, a pesar de una lesión sufrida en un pie que ... mantuvo alejado de la pista durante un corto período de tiempo. Pese a ello, Acevedo conquistó dos medallas de oro en los campeonato Sudamericanos de Lima, en 200 y 400 metros planos, así como una medalla de bronce en 400 metros de los Panamericanos de Cali. En este último evento impuso un nuevo record sudamericano con tiempo de 45.3 segundos.

La colombiana Juana Mosquera es la nueva "vedette" de la velocidad sudamericana con su nueva plusmarca regional para los 100 metros planos con 11,4 segundos. Además, Juana posee buenos registros en los 200 metros planos, lo que la convierte en uno de los principales baluarte de su país para calificar en las finales de Munich en su especialidad.

Otros nuevos recordistas sudamericanos en el año fueron la chilena Rosa Molina, quien batió su propia marca subcontinental de lanzamiento de bala en varias ocasiones elevándolo de 14.47 a 15.10 metros, respectivamente; el brasileño José Jacques que ganó por sexta vez el título sudamericano de bala, con un record de 16.85 metros; la uruguaya Josefa Vicent que cronometró 54,9 en los 400 metros planos; el argentino José Alberto Vallejos que envió el martillo a 63.30 metros para batir la anterior plusmarca del uruguayo Darwin Pineyrua, de 61,58, impuesta en los Panamericanos de Cali.

El brasileño Sergio A. Thome elevó la plusmarca del disco 54,40 metros; la chilena Gloria González registró 2 13.0 minutos en los 800 metros; la argentina Emilia Dyrzka cubrió los 100 metros con vallas en 14.4, y la brasileña Silvina Pereira llegó a 6,23 metros en salto largo.

Esperemos los próximos meses anteriores a la Olimpiada de Munich, para apreciar el verdadero avance logrado por América Latina en los últimos meses, aunque creemos realmente que no sido mucho si se excluye a los deportistas cubanos.

AUDAX SPORTIVO ITALIANO ¡A LOS AUDINOS DE CORAZON!

Hacemos un llamado a los que de verdad quieren al Audax Italiano a participar activamente en un debate en el cual se decidirá el destino de la rama de football del club. Llamamos a los viejos tercios, a los socios, a los hinchas a los simpatizantes y a los miembros de la Colonia a unirse y trabajar juntos en este momento dificil. Los colores de Audax tradicionales y con abundante historial dentro del deporte chileno, no pueden desaparecer a raiz de un mal resultado.

Audino de corazón: ¡ ... salva con tu aporte al Audax Italiano!

Jueves 6 de enero a las 20.00 horas en su sede social de calle Lira 425.

Natación:

EL S. A. DE ARICA ES EL SALVAVIDAS DEFINITIVO

Si no obtenemos medallas, este evento nos dará al menos los medios necesarios para ir después a buscarlas afuera.

AL HABLAR, de natación en esta fecha necesariamente se cae en el Sudamericano que se efectuará en marzo, en Arica.

Frente a un evento de esa magnitud y naturaleza es lógico que todos los esfuerzos se centren en obtener lo mejor del pequeño semillero que posee Chile,, pensando en un buen papel, pero lo más importante es el salto al futuro que esta justa puede brindarle a esta disciplina deportiva.

Ya dijimos hace poco que nuestra natación debe ver en este sudamericano no sólo un evento competitivo sino principalmente debe ver en el la tabla de salvación definitiva.

Por de pronto ya algo se ha logrado. AL CONSTRUIRSE la pileta olímpica de Arica no sólo nuestro país adquiere mayores facilidades de práctica sino que fundamentalmente OBTIENE UN LUGAR DONDE PRACTICAR A LO LARGO DE TODO EL AÑO.

Esto, que puede parecer sin importancia, es lo mejor que puede haber para nuestra natación, Chile siempre se ha medido con rivales que practican 365 días al año, oponiéndoles a nadadores que, por nuestro clima, sólo pueden practicar dos o tres meses.

Y nos referimos al clima por que no queremos insistir nuevamente en la falta de medios, no queremos seguir repitiendo que no tenemos ni siquiera la centésima parte de las piletas que se necesitan y que nuestros nadadores practican y entrenan a horarios que nada tienen de cómodo o de lógicos...

Esos problemas se conocen y las autoridades de la natación nacional hacen todo lo posible por superarlos y, si no lo logran, no es por falta de dedicación o interés, y, son ellos justamente, los que han visto en este Sudamericano el salvavidas definitivo... Están conscientes de ello y por eso esperan confiados...

Si no podemos obtener en nuestro sudamericano medallas y honores, obtendremos al menos los medios necesarios para ir después a ganarlas afuera...

Emilio Zaror, gran figura de nuestra natación, puede darnos alguna sorpresa.

Marisabel Mazó, una de las pocas figuras que puede obtener para Chile una medalla.

Antonio Yazigi y Sergio Gei, mantuvieron la tradición de buenos tiradores

Tiro al Vuelo:

EL SKEET LOGRO SONADOS TRIUNFOS

El Tiro al Vuelo tradicionalmente ha ocupado un lugar destacado en toda suerte de competencias internacionales A pesar de tener escasos cultores, nuestro país generalmente consigue magníficos resultados en esta disciplina deportiva La modalidad Skeet deparó buenos triunfos, manteniendo de este modo la ya conocida capacidad de nuestros tiradores.

JUEGOS TRASANDINOS

La primera gran satisfacción del Tiro al Vuelo en el año que finaliza, la constituyó el triunfo del equipo chileno durante el desarrollo de los Juegos Trasandinos, frente al representativo argentino Por primera vez se realizó esta competencia entre Chile y Argentina, en diversas disciplinas deportivas A mediados de la segunda quincena de abril, en las canchas de tiro del Club Lo Curro, durante tres días los tiradores criollos mantuvieron un apretado duelo con los trasandinos.

El equipo chileno, integrado por Antonio Yazigi, Nicolás Atalah, Armando Gellona y Sergio Gei derrotó a sus adversarios tanto en el aspecto colectivo como individual. En la competencia por equipos, Chile logró la victoria al imponerse a los argentinos por 563 puntos contra 542, sobre un total de 600 platillos. En el primer lugar de la clasificación individual, se colocó el chileno Antonio Yazigi, seguido muy de cerca por su compañero de equipo Nicolás Atalah. Héctor Sanguinetti fue el mejor tirador argentino, al ocupar el tercer lugar de la clasificación individual.

PANAMERICANOS

Entrenando sobre la base del equipo que había ganado a los Trasandinos, Chile llegó a participar en el mes de agosto en los VI Juegos Panamericanos de Cali. En ese torneo de categoría mundial, Chile abrigaba la esperanza de lograr una medalla. El Tiro al Vuelo era una de las pocas disciplinas que podría hacer figurar a nuestro país, en esta justa panamericana. Y el equipo chileno formado esta vez por Antonio Yazigi, Jorge Uaui, Sergio Gei, y Jaime Bunster, obtuvo la medalla de bronce con un puntaje de 566 anotaciones.

ARABE, CAMPEON NACIONAL

En el terreno local, en el último Campeonato Nacional, el Club Arabe se quedó con todos los títulos. Sus tiradores se lucieron en el mes de noviembre, en las canchas del club Lo Curro, para quedarse con todos los galardones. En la categoría "AA", Jorge Uauí ganó desplazando al ex campeón Antonio Yazigi al segundo puesto. En la categoría "A", el triunfo fue para Antonio Handal. En la categoría "B", venció Elías Yerad. En Juniors, la victoria correspondió a Jorge Houdely. El único título que no ganó el Arabe fue en la categoría "C"; correspondiendo el triunfo a Alfredo Pérez, de Lo Curro.

En la competencia por equipos, el Club Arabe se quedó con los tres títulos en las categorías "AA", "B" y "C".

Vóleibol:

U. CATOLICA SUMA Y SIGUE

Los equipos de la entidad "cruzada" conquistaron la mayoría de los títulos en disputa... Sólo Manuel de Salas fue un rival de riesgo para los eternos campeones En el campo internacional seguimos siendo "los parientes pobres".

El Voleibol marcó el paso durante 1971. Y este "fenómeno" se viene repitiendo en forma alarmante en los últimos 10 años Cali mostró la realidad a los voleibolistas chilenos... Derrotas ante Cuba y Argentina y un triunfo sobre la representación de Puerto Rico, dejó muy prontó al sexteto nacional al margen de la lucha. Ni el triunfo en la "rueda de consuelo" mejora la manager pobre por cierto, del voléibol en el campo internacional.

En los campeonatos locales, los equipos de Universidad Católica evidenciaron por enésima vez su manifiesta superioridad sobre el resto de los equipos. Ya en las competencias de Santiago o bien en los Torneos nacionales, la escuadra "cruzada" impuso su fuerza técnica que la ha llevado- con relativa facilidad- a reinar sin contrapeso por una década o más en el ambiente casero

Y las pruebas de este dominio poco menos que incontrarrestable, le dan las estadísticas: en varones, ganador del Campeonato Nacional de Clubes Campeones que se realizó en Talca; ganador del Torneo Oficial de la Asociación Santiago con 25 punto, a cuatro de Manuel de Salas que se clasificó segundo; ganador del titulo en la serie Reserva, vice campeón en la competencia de clausura.

En damas, Universidad Católica también se impuso en el Nacional de Clubes Campeones en el Torneo Oficial aventajando a Manuel de Salas por un punto; en Reservas también escoltada por el sexteto liceano y segundo en la competencia juvenil trás Manuel de Salas.

Como se puede apreciar el dominio de los planteles de Universidad Católica y Manuel de Salas en las distintas eventos es casi absoluto Decimos "casi" porque la competencia para Juvenil varones fue ganada por Universidad de Chile con 19 puntos.

En el recuento individual del año creamos que el único jugador que sobresale claramente sobre el resto, es Luis Oviedo que a sus condiciones de buen remachador une la de ser el mejor bloqueador con que cuenta el voléibol nacional.



Luis Oviedo se lució en el vóleibol nacional.

Equitación:

RENE VARAS... EL MEJOR

Como ya es tradicional, la equitación mantuvo su buen rendimiento tanto a nivel local como en el campo internacional. Por eso no extrañan los triunfos obtenidos por nuestros equitadores en los Juegos de Cali y en la gira por varios países de Europa, antes del magno evento deportivo.

En Colombia, los jinetes chilenos ganaron tres medallas: una de plata en Adiestramiento, por medio de Roberto Gómez en "Palmero" y otra de bronce, en la misma especialidad, a manos de Antonio Piraino en "Salitre". La otra medalla la obtuvo el siempre eficiente René Varas en "Quintral, en la Copa de Naciones. En esta disciplina tambien participaron Bárbara Barone, Guido Larrondo y Ricardo Izurieta, con dispar suerte.

Tampoco es de desestimar la participación de binomios nacionales en los concursos hípicos de Le Boule, Evian y otras canchas del Viejo Mundo en las cuales mostraron su pericia y capacidad. En especial, el Teniente de Carabineros, René Varas.

EN CASA...

Ya hace varios años que los mismos nombres acaparan los elogios de la prensa Y esta vez no hubo excepción. René Varas, Guido Larrondo y Bárbara Barone de Pokorny tuvieron una excelente campaña. Ahora último reapareció el centauro de Universidad Católica, Américo Simonetti, en "Altué" o en "Ataúlfo" con muy buenos resultados. Esto en lo que se refiere a Salto de Obstáculos, en el que también conviene destacar el rendimiento de Manuel Garrido.

En adiestramiento, Roberto Gómez, de la Escuela de Caballería, es el especialista que más triunfos logró. Ya sea en "Palmero", "Gallo Giro" o "Siboney" mostró atributos que lo señalan como el mejor exponente nacional en la difícil prueba. En esta especialidad, Antonio Piraino compitió muy poco y es lamentable porque él y "Salitre" forman un binomio de categoría.

Y no podríamos terminar este rápido recuento sin mencionar las victorias de Bárbara Barone en el Campeonato Nacional para Damas, en dura lucha con Leonor Francke, y el triunfo del osornino Ricardo Luttecke en el Torneo Juvenil que se realizó en la cancha de saltos de Santa Rosa de Las Condes, desplazando al favorito Rodrigo Muñoz

Sporting Club

Sábado 1° de Enero de 1972



PRIMERA CARRERA. 1.000 metros. A las 14,15 horas. No Ganadores. Primera Triple Número Uno.

2417	D. López	6c-6c	1	**Bogadora**	58	N. N.	5
2392	C. Urbina	13-12	2	**Peñaflorino**	58	E. Wastavino	14
2392	L. Vásquez	10-10	3	**Sello Real**	58	E. Frías	2
2417	D. Alvarez	6c-3c	4	**Serenense**	58	J. Barraza	1
2155	O. Martínez	reaparece	5	**Candidez**	57	J. Maira	12
2392	G. Pombo	-9-9	6	**Repulsa**	56	M. Pardo	9
2392	M. Maira	-10-6	7	**Flor de Cactus**	55	J. Tapia	7
2440	A. Martínez	---5	8	**Charito**	52	J. González	8
2448	O. Aliaga	--3	9	**Sporting Lady**	52	C. González	4
2396	L. Alvarez	-4-5	10	**Petaca**	51	E. Rojas	13
2392	E. Bravo	---4	11	**Arsohira**	50	A. Marchant	11
2243	J. H. Medina	reaparece	12	**Engrama**	50	G. Pinto	10
2446	C. Silva	--10-6	13	**Esperance**	50	O. Pérez	6
2245	J. Jara	reaparece	14	**Tirate**	50	H. Barraza	3



SEGUNDA CARRERA 1.000 metros A las 14,50 horas. No Ganadores. Segunda Triple Número Uno.

	H. Vera	debuta	1	**Last Dandy**	61	J. Bórquez	5
2163	C. Urbina	reaparece	2	**Roy Roy**	61	O. Escobar	14
905	L. Vásquez	reaparece	3	**Golden Coin**	60	J. González	2
2290	E. Vidal	--11	4	**Seducer**	60	C. González	1
2394	H. Navarro P.	--6-6	5	**Vincit**	58	J. Tapia	12
1791	J. Abarzúa	reaparece	6	**Espia**	57	O. Pérez	9
2448	J. H. Medina	--8	7	**Quebradilla**	57	M. Pardo	7
1791	L. A. Bernal	reaparece	8	**Toni Pascual**	57	J. Beiza	8
2394	D. Alvarez	rodo-4	9	**Mar del Plata**	56	J. Barraza	4
2396	J. Jara	-7-7	10	**Partidista**	56	A. Marchant	13
2392	A. Araya	-7-11	11	**Látigo**	53	D. Ahumada	11
2396	H. Bravo	--11	12	**Caudalosa**	52	N. N.	10
2245	A. Padovani	reaparece	13	**Alterada**	50	G. Pinto	6
2396	D. López	5-2-2	14	**Katerina**	50	E. Rojas	3



TERCERA CARRERA 1.000 metros a las 15,20 horas. Ind. 0-0 Tercera Triple Número Uno.

2398	O. Aliaga	11-10	1	**Don Lolito**	56	C. González	5
2356	L. Bernal	--10	2	**Jandalosa**	56	S. Azócar	2
2395	R. Pérez	-8-12	3	**Diana Rigg**	55	J. Maira	1
2355	L. Vásquez	--13	4	**Californiano**	54	E. Romero	9
1756	D. Alvarez	reaparece	5	**Patriada**	58	J. Barraza	7
2392	R. Carvajal	-13	6	**Bello Meuniere**	51	G. Pinto	8
2451	R. Saavedra	7-9-7	7	**Maicolpué**	48	L. Carvajal	4
2245	R. Bernal	reaparece	8	**Moraima**	48	J. Burton	6
2185	E. Bravo	reaparece	9	**Ovallina**	48	H. Barraza	3



CUARTA CARRERA 1.000 metros a las 15,50 horas. Ind. 19 - 29.

2402	R. Saavedra	--6	1	**Tupahue**	58	S. Vásquez	5
2402	J. Castro R.	--7	2	**Oso Blanco**	56	J. Barraza	2
2297	A. Padovani	--8	3	**Choño**	54	C. González	1
2393	O. Martínez	--7-6	4	**Incendiaria**	53	O. Escobar	7
2402	E. 2 Guajardo	--9-8	5	**Lamparazo**	52	L. Carvajal	4
2418	D. Alvarez	1c. 2c 4c.	6	**Generoso**	50	S. Azócar	6
2249	A. Martínez	reaparece	7	**Rocanta**	50	J. Maira	3



QUINTA CARRERA 1.000 metros a las 16,25 horas Ind. 30 - 47 Apuestas a ganador solamente.

2247	R. Saavedra	reaparece	1	**Royal Mani**	61	D. Ahumada	5
1999	R. Saavedra	reaparece	2	**Mataquito**	48	L. Carvajal	2
2033	J. Castro R.	reaparece	3	**Miletun**	56	J. Barraza	1
2340	C. Pombo	--3	4	**Alto Mando**	54	S. Vásquez	4
2402	B. Bravo	--11	5	**El Hermoso**	49	G. Pinto	6
2226	H. Navarro P.	reaparece	6	**Royal Hope**	49	S. Azócar	3

Corral 1 con 2



SEXTA CARRERA 1.000 metros a las 17,05 horas. Ind. 9 - 19 Primera Triple Número dos.

2988	J. Inda	--8c	1	**Straight Line**	58	S. Azócar	5
2402	J. Abarzúa	--4-3	2	**Narisan**	58	B. Romero	14
2398	J. Abarzúa	--7-9	3	**Real Madrid**	50	B. Parra	2
2440	H. Vera	--7	4	**Millroy**	57	J. Bórquez	1
2355	L. Alvarez	--8	5	**Flor Campestre**	55	C. González	12
2353	A. Padovani	- 10	6	**Tolerancia**	56	O. Escobar	9
2355	D. Alvarez	--1	7	**Half Day**	54	J. Barraza	7
2242	J. Jara	reaparece	8	**Jadisha**	54	D. Ahumada	8
2454	J. H. Medina	-1-4	9	**Quejumbroso**	54	L. Carvajal	4
2240	J. H. Medina	reaparece	10	**Metinca**	53	J. Maira	13
2298	D. Bernal	--13	11	**Olama**	51	C. Pinto	11
2347	U. Bravo	--1	12	**Passiflora**	51	O. Pérez	10
2353	G. Pombo	--7	13	**Vaclav**	51	S. Vásquez	6
2453	C. Mancilla	-10-8	14	**Kanita**	48	A. Marchant	3

Corrales 2 con 3 y 9 con 10.



SEPTIMA CARRERA 1.400 metros a las 17,40 h. Especial. Apuestas a ganador solamente.

2421	A. Breque E.	--5c	1	**Samaniego**	60	S. Vásquez	5
2452	G. Pombo	1-5-2	2	**Manzanero**	52	C. González	2
2360	J. Castro R.	-7-3c	3	**Rey de Oro**	49	S. Azócar	1
2399	E. Vidal	---7	4	**Camotillo**	48	J. Burton	4
2452	A. Padovani	--4-1	5	**Mont Thabor**	48	G. Pinto	3



OCTAVA CARRERA 1.400 metros a las 18,20 horas. Ind. 28 - 44. Segunda Triple Número dos.

2293	D. Alvarez	--1	1	**Ejemplo**	61	J. Barraza	5
2340	J. Inda	--1c	2	**Lepanto**	61	S. Azócar	8
2275	J. Castro H.	--11ch.	3	**Penny Lane**	60	N. N.	1
2293	H. Vera	--5	4	**Alencar**	60	J. Bórquez	9
1484	E. 2 Guajardo	reaparece	5	**Tia Tali**	60	R. Araya	7
2303	A. Martínez	-5-1	6	**Mezanotte**	53	C. González	8
2352	G. Mancilla	--1	7	**Virna Lisi**	52	S. Vásquez	4
2297	C. Mancilla	-10	8	**Romany King**	48	A. Marchant	10
2184	L. Alvarez	reaparece	9	**Alheli**	48	J. Burton	6
2402	G. Pombo	--5	10	**Módulo**	48	L. Carvajal	3



NOVENA CARRERA 1.400 metros a las 19,00 horas. Ind. 16 - 26. Tercera Triple Número Dos.

2401	E. Vidal	-1	1	**Intimo**	59	C. González	5
2440	L. Vásquez	3-4	2	**Per Bone**	59	E. Romero	2
2393	J. Castro R.	4	3	**Miti Miti**	56	J. Barraza	1
2356	O. Aliaga	-8	4	**Pitágoras**	55	M. Pardo	12
2401	O. Aliaga	7	5	**Martine**	49	J. Burton	9
2291	A. Martínez	1	6	**Zulunga**	55	P. Hernández	7
2440	L. Silva	14 9	7	**Okey**	51	P. Monardes	8
2401	C. Silva	5 8	8	**Chanel**	50		
2398	D. Alvarez	1 2	9	**Fascinante**		S. Azócar	13
2454	D. Alvarez	1 5	10	**Pretoriano**	48	O. Pérez	11
2152	H. Alcantara	reaparece	11	**Sheriff**	50	B. Parra	10
2454	H. Jara	13 5	12	**Catula**	49	A. Marchant	6
2401	D. López	4 12	13	**Equinoccio**	49	E. Rojas	3

Corrales 4 con 5 y 9 con 10



Jorge Toro otra temporada con la casaquilla alba

Sporting Club

Domingo 2 de Enero de 1972.-



PRIMERA CARRERA 1.300 metros a las 15,00 horas. No Ganadores. Primeta Triple Número Uno.

	U. Bravo	debuta	1	**Artillero**	61	N. N.	14
2326	O. Silva	6ch.- 5ch.	2	**Viejo Lindo**	51	J. Tapia	12
2447	D. López	--9	3	**Jailer**	60	E. Rojas	8
2392	L. Vásquez	--3	4	**Prudencio**	60	E. Frías	1
2392	R. Bernal	--7	5	**Cap. Maravilla**	59	P. Aliaga	7
2451	A. Araya	-3-5	6	**Don Guille**	59	C. González	3
2447	D. Alvarez	--2-2	7	**Rexenor**	57	E. Romero	4
2447	J. H. Medina	-11-11	8	**Corazonada**	56	L. Yañez	2
2447	R. Saavedra	-9-3	9	**Dulciana**	56	L. Carvajal	16
2394	E. Vidal	--7-5	10	**Eino**	54	J. Maira	13
2394	E. 2 Guajardo	-4-3	11	**Argizon**	53	R. Araya	11
2347	E. 2 Guajardo	-2-10	12	**Carola F.**	52	J. González	5
2394	H. Navarro P.	--9	13	**Rezongo**	53	O. Escobar	15
2396	H. Navarro P.	--3-3	14	**Floreat.**	50	S. Azócar	9
2347	E. Bravo	--12	15	**Cabellera**	51	P. Hernández	10
2347	H. Vera	--6	16	**Captura**	50	J. Abarzúa	6

Corrales 11 con 12 y 13 con 14



SEGUNDA CARRERA 1.300 metros a las 15,35 horas. Ind. 0 - 7. Segunda Triple Número Uno.

2454	E. Bravo	--13	1	**Gringo**	55	P. Hernández	12
2105	C. Urbina	reaparece	2	**Idilio**	55	O. Escobar	8
2395	C. Urbina	-6-4	3	**Como Lance**	51	F. Meneses	1
2295	J. H. Medina	--14	4	**Peyton Place**	55	E. Romero	7
2451	D. Alvarez	-5-6	5	**Roulette**	54	J. Barraza	3
2295	U. Bravo	--9	6	**Tranquilina**	54	B. Parra	4
2395	A. Araya	--4-8	7	**Yantar**	54	D. Ahumada	2
2292	D. Bernal	--9	8	**Zurzulita**	52	N. N.	11
2332	R. Carvajal	--3ch.	9	**Terete**	51	G. Pinto	5
2453	R. Saavedra	14-12	10	**Dundee**	50	L. Carvajal	9
2350	G. Mancilla	-6-13	11	**Marilante**	50	A. Marchant	10
2154	L. Vásquez	reaparece	12	**Starfish**	48	J. González	6

Corral 2 con 3



TERCERA CARRERA 1.300 metros a las 16,10 horas. Ind. 23 -32 Tercera Triple Número Uno.

2402	H. Vera	--4	1	**Adrienne**	56	J. Bórquez	8
2297	E. Núñez	--3	2	**Belzum**	55	R. Romero	1
2402	E. Núñez	--13	3	**Atención**	50	E. Wastavino	7
2294	R. Pérez	--3	4	**Mal Recuerdo**	55	C. González	3
1611	D. Alvarez	reaparece	5	**Baturro**	54	J. Barraza	4
2402	O. Aliaga	--2-2	6	**Marisole**	51	J. Maira	2
2400	E. Vidal	--1	7	**Mister Senegal**	50	O. Escobar	5
2356	G. Pombo	--1	8	**Plátano**	50	L. Carvajal	6
2274	Jn. Melero	--2ch.	9	**Pucci**	48	J. Burton	9

Corral 2 con 3.



CUARTA CARRERA 1.300 metros a las 16,40 horas. Ind. 32 - 49 Apuestas a ganador solamente.

2452	A. Martínez	--6	1	**Napolitano**	62	C. González	1
1794	A. Martínez	reaparece	2	**Red Seal**	59	J. Maira	3
2349	H. Vera	--1	3	**Juan Pueblo**	54	J. Bórquez	4
2250	G. Pombo	reaparece	4	**Smetana**	51	O. Escobar	2
2349	O. Martínez	--6	5	**Westlandia**	49	N. N.	5
2297	G. Mancilla	--12	6	**Preacher**	48	A. Marchant	6

Corral 1 con 2

Pronósticos

LA NACION SPORTING

1a Serenense, S. Lady, Bogadora
2a Katerina, M. del Plata, Partidista
3a Don Lolito, Moraima, Maicolpu
4a Generoso, Lamparazo
5a Alto Mando, Royal Hope
6a Half Day, Passiflora, F. Campestre
7a Samaniego, Mont Thabor
8a Lepanto, Mezanotte, Alheli
9a Pretoriano, Equinoccio, Fascinante
10a Sediciento, Rommel, Boniclairo

DECIMA CARRERA 1.400 metros a las 19,40 horas. Ind. 5 - 15.

2440	A. Padovani	6-3-6	1	**Importante**	58	E. Romero	5
2447	O. Aliaga	-2-1	2	**Rommel**	58	C. González	2
2401	J. Abarzúa	5-9	3	**Confuso**	57	R. Araya	1
2454	B. Carvajal	11 6	4	**Palomar**	57	J. Barraza	12
2353	L. Guerrero	11	5	**Tanilvoro**	55	D. Ahumada	9
2397	A. Martínez	4 5	6	**Boniclairo**	54	J. Bórquez	7
2308	R. Pérez	3 8	7	**Escoba**	54	J. Maira	8
2453	U. Bravo	6 8 5	8	**Petit Amiral**	54	P. Hernández	4
2396	F. Olave	8c	9	**Macerata**	53	M. Meneses	13
2453	G. Pombo	12 11	10	**Reina Norte**	53	J. Villalon	11
2451	O. Castillo	2 2	11	**Sediciento**	49	S. Rojas	10
2451	H. Alcántara	910	12	**Randell**	48	B. Parra	6
2398	L. H. Bernal	2	13	**Futurista**	49	J. Burton	3

Colo Colo se entona



BEYRUTH Y TORO LISTOS; LARA EL NUEVO ARQUERO

Dos años Beyruth; un año Jorge Toro. Mario Lara, agradable sorpresa para los hinchas albos.

Héctor Gálvez Aravena, timonel del club popular anunció oficialmente que dos de los "astros" del cacique habían renovado contrato. Jorge Toro, a quien el mismo Gálvez gestionó para el club albo, renovó por todo el año 1972.

Elson Beiruth el hombre más importante del plantel colocolino, volvió a estampar su firma en la tienda de calle Cienfuegos por dos años más, aunque los deseos del brasileño eran hacerlo por tres temporadas.

De esta manera, los rumores que se llevaban a Beiruth a Antofagasta Portuario, Unión Española y otros clubes quedan totalmente descartados.

MARIO LARA SOPRESA

También nos confirmaron en Colo Colo, que el meta de Magallanes, Mario Lara, desde este momento, pertenecía a las filas albas. En las últimas horas de ayer, el acuerdo entre Mario Lara y Colo Colo, fue completo. En consecuencia, Lara es el nuevo arquero de los albos.



EDSON BEYRUTH

Pacifica asamblea en Don Bosco.

APLAUSOS PARA GALVEZ EN REUNION COLOCOLINA

Saivando el disgusto provocado por la pobre actuación del cuadro de honor, el resto fue todo armonía. . .Sentido minuto de silencio para los muchachos que se fueron a la eternidad.

Muy ingleses estuvieron los colocolinos ayer con la iniciación de la gran asamblea a que fueron convocados sus socios al dia. La reunión comenzó justamente a las 20 horas y dio la partida el Secretario de la institución, quien de inmediato leyó el acta. Luego de 15 minutos de lectura, no tuvo ninguna objeción de parte de los asistentes.

Terminada la participación de Morgan, el Presidente Héctor Galvez, tomó el micrófono y ofreció la palabra con relación a lo leído. La asamblea contestó en una sola voz que todo estaba claro. Seguidamente Gálvez Aravena procedió a pasar a la parte que le correspondia y anunció la cuenta de su ejercicio comprendido en el año 1971. El legajo con su exposición contenía aproximadamente 20 hojas tamaño oficio y en él explicaba punto por punto, sus pasos en la presidencia colocolina hasta el día de ayer. Se sintió complacido al decirle a los asistentes que las deudas colocolinas estaban totalmente saldadas y que para los que quisieran seguir especulando con el mentado "hoyo" de la institución les decía que ya no tendría argumentos valederos para sembrar la saña contra el más popular de los clubes chilenos. Gálvez fue interrumpido por una ovación que era el fiel reflejo de la satisfacción de los adictos a los colores albos. Al dejar bien en claro la situación económica del club, Héctor Gálvez pasó a analizar la campaña futbolística del cuadro de honor. Lamentó la llegada final del equipo, que de estar en determinado momento punteando la convocados sus se pudo zafar del cuarto lugar. Agregó Gálvez que Colo Colo también había sido perseguido por la mala suerte y que esas cosas estaban involucradas en los "asuntos del fútbol". México no estuvo ausente en la cuenta del Presidente y se refirió a la gira que cumplió el cuadro albo por tierras aztecas **"La fuerza que impera por esos lados y los problemas de altura, fueron obstáculos insalvables"** argumentó Gálvez.

De paso, también le agregó a su exposición, la actuación de Colo Colo en la Copa Libertadores pasada... **"Cuando jugábamos con Unión Española, en la final de nuestro grupo, faltando tres minutos, para terminar el partido, tuvimos la clasificación en nuestras manos, pero los imponderables nos relegaron a la segunda ubicación".**

Pero cuando más emotivo, estuvo el Presidente Colocolino, fue cuando recordó a los muchachos albos que se habían ido para siempre... De ese grupo tan recordado apareció el nombre de Ted Robledo y Nelson Orellana. El minuto de silencio brotó espontáneo y la familia colocolina de pie les rindió su homenaje.

Más adelante, llegó el reconocimiento para las demás ramas de la institución, que cada una en su trinchera había sabido prestigiar a la institución. Y la recién fundada rama de boxeo, en sus cortos meses de vida, ya tenía un amplio horizonte marcado.

Héctor Galvez hizo un "aro" a su informe y le solicitó a la asamblea autorización para no seguir leyendo su amplio documento, con el bien entendido de sacarle copias al original y entregárselas a los interesados para que se impusieran con toda tranquilidad del contenido de las 20 fojas redactadas por él. La respuesta no se hizo esperar. Gálvez, por unanimidad, fue autorizado para saltarse el grueso de las hojas y llegar a la parte final. De nuevo una ovación exteriorizó la confianza de los asambleístas en la persona de su presidente. Al cierre de la exposición del timonel albo fue sellada con una nueva salva de aplausos, que esta vez llegó hondamente al corazón del líder colocolino. Gálvez, conmovido, agradeció con la mano derecha en alto, el aplauso la atención y la confianza de los muchachos de la larga familia que sigue "muerte" al cacique popular.

Antes de terminar su larga participación, el Presidente había dicho... **"Colo Colo es algo muy grande como para que viva circunscrito en la obtención de un campeonato de fútbol. A pesar de que esta vez no nos ceñimos la corona, de nuevo las estadísticas nos dijeron que seguimos siendo, lejos, el equipo más popular de Chile. La familia colocolina, hoy más que nunca, tiene que estrechar filas y salvar diferencias. Al terminar, sin distingos, les deseo de todo corazón UN FELIZ AÑO NUEVO.**



Hector Gálvez gestion con aplausos

QUINTA CARRERA 1.300 metros a las 17,20 hrs. Ind. 18 - 22. Primera Triple Número dos.

2356	A. Martínez	--6	1	**Clepia**	55	O. Escobar	12
2401	H. Vera	--5-2	2	**Ghinaloa**	55	J. Bórquez	8
2138	J. Castro R.	reaparece	3	**Unánime**	54	L. Yáñez	1
2402	A. Padovani	--12	4	**Vivo el Ojo**	54	R. Araya	7
2398	A. Padovani	-3-1	5	**Contaco**	53	C. González	3
2449	A. Araya	--1-8	6	**Anatómico**	53	D. Ahumada	4
2400	R. Pérez	--7-4	7	**Tabolango**	53	J. Maira	2
1652	G. Pombo	reaparece	8	**Ventajero**	53	E. Rojas	11
2263	J. Inda	reaparece	9	**Fergala**	52	S. Azócar	5
2400	D. Alvarez	--1-5	10	**Sencillo**	52	J. Barraza	10
2078	E. Nuñez	reaparece	11	**Yasny**	51	A. Marchant	6
2400	C. Silva	--7-3	12	**Great Deal**	50	N. N.	9

Corral 4 con 5.

SEXTA CARRERA 800 metros a las 17,55 horas. 2 años. Especial.

L. Alvarez	Ult. Gaucho	1	**Kimono**	54	E. Rojas	14
E. Vidal	Le Petit Roi	2	**Llansol**	54	N. N.	12
E. Vidal	Jarameño	3	**Tiphany**	51	J. Maira	8
O. Silva	Silver Moon III.	4	**Papelón**	54	O. Escobar	1
D. Bernal	Daemon	5	**Peralen**	54	J. Barraza	7
G. Pombo	Licurgo	6	**Phiriglan**	54	L. Yañez	3
H. Medina Ch.	Tetracordio	7	**Turino**	54	R. Araya	4
L. Vásquez	Avro	8	**Visible**	54	S. Leal	2
J. Jara	Rey Claro II.	9	**Bramera**	51	S. Vásquez	13
J. H. Medina	Nehru	10	**Clairie**	51	L. Carvajal	11
P. Medina Ch.	Naguilan	11	**Last Idea**	51	J. Bórquez	5
O. Aliaga	Utl. Gaucho	12	**Miss July**	51	C. González	15
Jn. Melero	Paddy's Point	13	**Pecosita**	51	S. Azócar	9
R. Carvajal	Naguilan	14	**Pharela**	51	G. Pinto	10
J. Abarzúa	Matasiete	15	**Vistilla**	51	J. Burton	6

Corral 2 con 3.

SEPTIMA CARRERA a las 18,25 horas. Clásico (Apuestas solamente a ganador).

1075	J. Castro R.	reparece	1	**Armonioso**	57	L. Yañez	1
2304	J. Inda	--5c	2	**Notable**	54	S. Azócar	3
2354	G. Pombo	--6-6	3	**Radulesco**	54	C. González	4
2360	A. Breque E.	--2c	4	**Honra**	52	S. Vásquez	2
2399	A. Padovani	--9	5	**Alma de Acero**	51	O. Escobar	5
2399	H. Vera	--4-1	6	**Aventino**	49	A. Marchant	6

OCTAVA CARRERA 1.300 metros a las 19,00 horas. Ind. 14 - 18. Tercera Triple Número Dos.

2400	C. Urbina	-8	1	**Natural**	54	S. Arellano	8
2291	D. Alvarez	-9	2	**Alarido**	53	J. Barraza	1
2449	J. Jara	13-5	3	**Harwell**	53	D. Ahumada	7
2356	H. Vera	-9	4	**Mora**	53	J. Bórquez	3
2001	L. Vásquez	reaparece	5	**Tough Guy**	53	B. Parra	4
2454	D. López	-6-11	6	**Gran Heraldo**	52	S. Vásquez	2
2401	E. 2 Guajardo	--6-6	7	**Atajo**	51	G. Pinto	5
2298	G. Pombo	-12	8	**Chesterfield**	51	E. Rojas	10
2454	R. Pérez	1-2-9	9	**Textual**	51	J. Maira	6
2454	R. Bernal	-2-12	10	**Adonia**	50	N. N.	9

NOVENA CARRERA 1.300 metros a las 19,40 horas. Ind. 7 - 14.

2397	O. Aliaga	2	1	**Miss Verito**	55	C. González	12
2398	H. Vera	6-3	2	**Waikali**	55	J. Bórquez	8
2353	J. H. Medina	-4-4	3	**Apia**	52	O. Escobar	1
1391	D. López	reaparece	4	**Devuelta**	52	S. Vásquez	7
2398	R. Carvajal	8-7	5	**Vira Vira**	52	J. Barraza	3
2395	J. Abarzúa	12 1	6	**Adorado**	51	O. Pérez	4
2453	J. Abarzúa	10 10	7	**Ortona**	51	J. Tapia	2
2352	G. Pombo	7	8	**Cassapa**	51	L. Carvajal	13
2398	D. Bernal	11 13	9	**Piruleta**	51	N. N.	11
2453	H. Medina Ch.	9 7	10	**Seráfico**	51	N. N.	5
2453	E. 2 Guajardo	2 6 3	11	**Capriccio**	50	G. Pinto	9
2398	M. Quezada	9 11	12	**Embriagador**	50	E. Rojas	10
2350	L. Bernal	4 3	13	**Estrella del Mar**	49	J. Burton	6

Corral 6 con 7

Hipódromo Chile

Sábado 1º de Enero de 1972



PRIMERA CARRERA. 1.200 metros, a las 15,30 horas. Handicap (Indice: 5 al 0) PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1

1861	L. Toledo	Reap	1	Estampida	55	J. Aracena	9
2267	H. Jara	Reap	2	La Crema	55	N. N.	11
2361	T. Jacial	5c-8c	3	Palma Sola	55	J. Pérez	3
2369	O. Orellana	10	4	Perucci	55	M. Quinteros	6
2302	E. Scala	5-11	5	Cobija	54	C. Amestelly	5
2428	C. García	3	6	Corregidor	54	N. Urrutia	12
2403	M. Muscatt	9-11	7	Pelucón	54	N. N.	2
2428	Fco. Castro	7-11	8	Cuquita Linda	52	R. González	13
1778	E. Beuzenberg	Reap	9	Cyrano	51	P. Cerón	4
2424	N. Peralta	4	10	Alcalinada	51	J. Miño	8
2359	L. Guerrero	6-8c	11	Ben Barka	50	E. Sepúlveda	1
1726	C. Bagú	Rep	12	Lady Patricia	50	G. Fernández	10
2437	L. Santos	4c	13	Moai	50	G. a. Pereira	7



SEGUNDA CARRERA. 950 metros a las 16 horas. Condicional SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1

D. Torres	Debuta	1	Chacota	53	N. Urrutia	9
A. Donati	Debuta	2	La Amazona	53	G. Fernandez	3
E. Beuzenberg	Debuta	3	La Amorosa	53	P. Cerón	6
V. Contreras	Debuta	4	La Xirgu	53	J. Carrasco	5
G. Pérez	Debuta	5	Lobita	53	R. González	2
H. Parra	Debuta	6	Malaque	53	C. Amestelly	4
Fdo. Gazmuri	Debuta	7	Millonada	53	A. Parra	8
E. Bécar	Debuta	8	Nevenka	53	L. Toro	1
J. Bernal	Debuta	9	Pastora	53	E. Soto	10
J. Santos	Debuta	10	Rosa Linda	53	J. Amestelly	7



TERCERA CARRERA. 1.200 metros a las 16,30 horas Handicap (Indice: 7 al 5) TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1

2368	L. Rodriguez	8	1	Barola	55	L. Hevia	9
2426	I. Duque	4	2	Bonita Spring	55	C. Pezoa	11
2064	E. Scala	Reap	3	Jilguerita	55	C. Ojeda	3
2301	N. Peralta	6	4	Paulatina	55	V. Ubilla	6
2370	H. Gazmuri	11	5	Cantorcita	54	J. Aracena	5
2430	C. Santos	8-13	6	Carolina	54	L. Toro	12
2426	S. Plaza	7	7	Gutierrita	54	J. Amestelly	2
2368	R. Salas	3	8	Hualcacha	54	H. Olguin	13
2323	A. Gutierrez	7-10	9	La Imprudente	54	E. Soto	4
2301	O. Orellana	15	10	Merula	53	J. Castillo	8
2368	M. Fuentes	8c-9	11	Portamoneda	53	R. González	1
2370	C. Bagú	7-4	12	Principessa	53	N. Urrutia	10
2370	M. Muñoz	10	13	Roncadora	53	L. Rivera	7



CUARTA CARRERA. 1.200 metros a las 17 horas Handicap (Indice: 9 al 7) PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2

1970	Fdo. Gazmuri	Reap	1	Licenciado O'brien	55	G. Farfán	9
2361	L. Espinoza	9c	2	Mariu	55	C. Ocampo	11
2405	H. Miranda	4-7	3	Arriero	54	J. Amestelly	3
2404	E. Bécar	6	4	El Condorito	54	L. Murillo	14
2404	O. González	5c	5	Gancho	54	J. Toro	6
1582	J. Zúñiga	Reap	6	Huepil	54	J. Miño	5
2372	J. Santos	5-3	7	Kilimanjaro	54	L. Hevia	12
2438	E. Beuzenberg	2c-13c	8	La Bufanda	54	N. N.	2
2357	D. Sandoval	4c	9	Basileo	53	E. Guzmán	15
2430	G. Avila	7	10	Enhuinchada	53	O. López	13
2372	A. Ramirez	7-10	11	Jaquelada	53	H. Olguin	4
2424	V. Contreras	1	12	Mascarilla	53	J. Carrasco	8
2269	O. Lizama	Reap	13	Rucañanco	53	J. Pacheco	1
2404	C. Bagú	7-7	14	Sapito	53	J. Castillo	16
2336	R. Salas	14	15	Sedicioso	53	A. Salas	10
2324	L. Toledo	5-12	16	Vivazo	53	L. Caroca	7



QUINTA CARRERA. 1.200 mts. A las 17.30 horas. Ind. 22 al 16. SEGUNDA VALIDA TRIPLE Nº 2

2410	A. Sepúlveda	3-8	1	Picaronaza	55	J. Castillo	9
2436	A. Becar	11	2	Furare	53	L. Toro	11
2411	V. Escobillana	2-2	3	Pilusa	53	V. Bravo	3
2410	R. Quiroz F.	2	4	Queilen	53	L. Yáñez	6
2012	A. López	reap.	5	Bravata	52	O. López	5
2410	G. Avila	10	6	Fonola	52	R. González	2
2410	S. Plaza	12	7	Palmenia	52	A. Salas	4
2380	L. Santos	1-4	8	Granizo	51	G. Fernández	8
2418	V. Contreras	6c	9	Huicano	51	J. Carrasco	1
2410	E. Beuzenberg	13	10	Angulo	50	P. Cerón	10
2380	L. Espinoza	2-11	11	Envidiable	50	C. Ocampo	7



SEXTA CARRERA. 1.200 mts. A las 18 horas. Ind. 14-9 TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2

2370	O. Orellana	1	1	Pastaza	55	J. Castillo	9
2426	L. Toledo	1-3-1	2	Repotencia	55	O. López	11
2435	S. Miceli	5-6	3	Felizcote	54	A. Parra	3
2148	L. García	reap.	4	Lucianella	54	G. Jorquera	14
2411	F. Gazmuri	3-10	5	Judas	53	G. Farfán	6
2444	G. Castro	9-12c	6	Parammon	53	L. Murillo	5
2440	F. Castro	2-4c-0c	7	Querelladora	53	R. González	12
2435	H. Galaz	1-5	8	Samanda	53	P. Castillo	2
2324	J. Bernal	2-2	9	Loco Chico	51	E. Sepúlveda	15
2433	E. Becar	2-8	10	Malvazul	51	H. Olguin	13
2433	E. Beuzenberg	1-8-14	11	Mundi	51	P. Cerón	4
2411	S. González	7	12	Caña Fuerte	50	N.N.	8
2262	P. Molina	reap.	13	Cuadrilla	50	J. M. Aravena	1
2389	P. Valderrama	8c-15c	14	Chanza	50	F. Carvajal	10
2376	J. Inda	13	15	White Prince	50	J. Miño	7

Corral: 6 con 7



SEPTIMA CARRERA 1.400 mts. A las 18.30 hrs. Ind 6 al 0 PRIMERA VALIDA TRIPLE Nº 3

2368	J. B. Castro	10	1	Entrada	55	N.N.	9
2370	M. Fuentes	8	2	Rusa	55	R. González	11
2425	L. Santos	7-7	3	Vicenzia	55	F. Venegas	3
2403	V. Contreras	2-13	4	La Roseraie	54	V. Bravo	14
2427	V. Contreras.	5	5	Soberbio	53	J. Carrasco	6
2428	V. Contreras	8-9	6	Chingay	52	L. Rivera	5
2427	S. Miceli	2-4	7	Non Troppo	54	J. Castillo	12
2403	D. Torres	2-6	8	Porine	54	V. Ubilla	2
2218	C. Santos	reap.	9	Campacana	53	L. Hevia	17
2403	A. Donati	5-5	10	Charcot	53	C. Díaz	15
2424	F. Gazmuri	4-2	11	Cheldón	53	J. Aracena	13
2416	P. Molina	2c	12	Epitelio	53	H. Ulloa	4
2358	D. Sandoval	4-1c	13	Stork	53	C. Pezoa	8
2428	P. Polanco	5	14	Tabaqueño	51	N.N.	1
2424	R. Villa	3	15	Raspante	50	P. Cerón	16
2253	S. Gajardo	reap.	16	Barreira	49	N.N.	10
2424	L. Rodriguez R.	6	17	Porto Rico	49	N. N.	7



OCTAVA CARRERA 1.200 Mts. a las 19 hrs. CLASICO SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3.

2373	J. Muñoz R.	3-10	1	Morris West	60	L. Yáñez	9
2373	D. Torres	3-8	2	Ponche Crema	59	V. Ubilla	3
2409	H. Salas	7-8	3	Tabal	57	J. Amestelly	6
2434	J. Castro R.	7	4	Gadi	52	H. Olguin	5
2373	M. Araneda	1-6	5	Black Queen	51	A. Marchant	2
2373	E. Beuzenberg	3-7	6	Mario A.	51	N.N.	4
2377	H. Gazmuri	4-1	7	Pataleo	51	G. Farfán	8
2409	J. Castro R.	4-4	8	Ramses	51	N.N.	1
2434	R. Bernal G.	2-2	9	Milton	50	A. Parra	10
2434	M. Murillo	1	10	Ghepetto	48	N.N.	7

Pronósticos de la Prensa Hipódromo Chile

	LA NACION	EL ENSAYO	LA HIPICA	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	JOHN TIMBA	EL SIGLO	EL CLUB
1	L. Patricia Palma Sola Corregidor	Corregidor Moai Cyrano	Corregidor Alcalinada Moai	Corregidor Moai Alcalinada	Corregidor Alcalinada P. Sola	Corregidor Alcalinada Palma Sola	Corregidor Moai Alcalinada	Alcalinada Corregidor Cyrano	Corregidor Alcalinada Moai
2	La Amorosa Pastora Rosa Linda	Rosa Linda Chacota Millonada	Nevanka Rosa Linda La Amazona	La Amorosa Millonada Rosa Linda	Nevenka R. Linda Millonada	Rosa Linda Millonada La Amorosa	Pastora Millonada Rosa Linda	Rosa Linda Lobita La Xirgú	Nevanka Rosa Linda La Amazona
3	B. Spring Hualcacha Jilguerita	Principessa B. Spring Paulatina	S. Spring Hualcacha Principessa	Hualcacha Principessa Jilguerita	Paulatina Gutierrita B. Spring	B. Spring Hualcacha Principessa	Hualcacha B. Spring Principessa	Gutierrita Haulcacha Principessa	B. Spring Hualcacha Principessa
4	Gancho Basileo Kilimanjaro	Enhuinchada L. O'Brien El Condorito	Kilimanjaro Arriero Mascarilla	Kilimanjaro Macarilla Arriero	Arriero L. O'Brien Sapito	L. O'Brien Kilimanjaro Basileo	Basileo Gancho L. O'Brien	L. O'Brien Huepil Sapito	Kilimanjaro Arriero Mascarilla
5	Queilén Pilusa Bravata	Queilén Granizo Bravata	Queilén Pilusa Granizo	Queilén Pilusa Granizo	Queilén Pilusa Granizo	Queilén Pilusa Granizo	Pilusa Queilén Granizo	Queilén Pilusa Bravata	Queilén Pilusa Granizo
6	Querelladora Loco Chico Pastaza	Judas Cuadrilla Repotencia	Loco Chico Repotencia Pastaza	Querelladora Loco Chico Repotencia	Loco Lindo Parammon Malvazul	Pastaza Felizcote Repotencia	Repotencia Pastaza Loco Chico	Querelladora Samanda Felizcote	Loco Chico Repotencia Pastaza
7	Non Troppo Cheldón Stork	Tabaqueño Cheldón Soberbio	Stork Epitelio Cheldón	Charcot Porine Non Troppo	Porine Cheldón Stork	Cheldón Porine Raspante	Porine Cheldón Epiteli.	Non Troppo Stork Epitelio	Stork Epitelio Cheldón
8	Ghepetto P. Crema Pataleo	Milton Pataleo Ghepetto	Ghepetto Tabal Pataleo	Ghepetto Ramsés Milton	Ghepetto Milton P. Crema	P. Crema Ramsés Gadi	Ponche Crema B. Queen Ghepetto	Milton Ghepetto P. Crema	Ghepetto Tabal Pataleo
9	Inés Yomar Biddeford Nonita	Merise Biddeford S. Paddy	Merise Nonita Fontina	Biddeford Merise Fontina	Inés Yomar Mayana Merise	Merise Nonita Montevideo	Biddeford MXERISE Nonita	San Paddy Merise Montevideo	Merise Nonita Fontina
10	Hindostán Alicanto Huillinco	Alicanto Huillinco Amorio	Vieil Amour Hindostán A. Gaucho	Hindostán Vieil Amour Mamerco	Amor Gaucho Enrique Harpagón	A. Gaucho Mamerco Vieil Amour	Alicanto Hindostán Amor Gaucho	Harpagón Hindostán Mamerco	Vieil Amour Hindostán A. Gaucho
11	Pretil P. Alberto Bisoña	Bisoña Pretil Misol	Misol Bisoña Opulento	P. Alberto Bisoña Misol	Misol Destinado Opulento	Destinado Bisoña Misol	Pretil P. Alberto Bisoña	Pretil Misol Bisoña	Misol Bisoña Opulento
12	Relicario Preparante Portland	Señorial Preparante Fosforito	Fosforito Preparante Relicario	Portland Relicario Raful	Relicario Raful Artigas	Preparante Artigas Relicario	Preparante Raful Portland	Portland Fosforito Relicario	Fosforito Preparante Relicario
13	Astro Azul Silbato Fortunin	Rumorosa Astro Azul Melano	Zorrero Astro Azul Silbato	Astro Azul Las Palmas	Astro Azul Silbato Zorrero	Astro Azul Zorrero Silbato	Humorosa Astro Azul Sibelina	Bofetón Melano Silbato	Zorrero Astro Azul Silbato
14	Balarrasa Ad. Love Chary	Balarrasa Sr. Richard Bonnela	Balarrasa M. Soledad Chary	Balarrasa Deudo Dhaulagiri	Balarrasa M. Soledad Cubby	Balarrasa Chary M. Soledad	Balarrasa M. Soledad Bonnela	Resplandear Balarrasa Bolognese	Balarrasa M. Soledad Chary

GHEPETTO: A SEGUIR LA SERIE

Un programa de catorce competencias se desarrollará en la primera tarde del año en la pista del Hipodromo Chile. Como prueba básica se disputará el clásico "Año Nuevo" sobre recorrido de 1.200 metros y recompensa de treinta y nueve mil escudos al vencedor.

Ratificaron su anotación diez competidores.

MORRIS WEST, 60 kilos; Luis Yáñez. En reciente presentación cumplió desteñido papel, pero así y todo no le "despintan" los 60 kilos o más. Habrá que esperar mejor oportunidad.

PONCHE CREMA, 59 kilos; Valentín Ubilla. Viene de finalizar octavo de Pedestal cumpliendo desastrosa presentación. Anteriormente a esto había realizado extraordinaria campaña. Llegará a este cotejo precedido, nuevamente, de muy buenos cotejos. Rival de muchas posibilidades. Para segundo.

TABAL, 57 kilos; Juan Amestelly. Mal le ha ido al hijo de Nehru en sus desempeños más cercanos. Luego de una serie de figuraciones, inclusive triunfos, se fue muy arriba en el handicap. Seguramente esa puede ser la razón más poderosa de tan pobres presentaciones.

GADI, 52 kilos; Hernán Olguín. El rosillo se ha vuelto muy irregular. Por anteriores actuaciones no deja margen a la más mínima ni remota opción, pero es sabido que las carreras son carreras y no debe descartarse del todo su chance en este evento.

BLACK QUEEN, 51 kilos; Angel Marchant. De reaparecida aventajo ampliamente a Gaucho Veloz en handicap de 1.400 metros y 51 kilos. Después la presentaron en el clásico que ganara Pedestal y ocupo el sexto puesto muy distanciada del vencedor. Por los kilos asignados y dado el excelente lugar de salida puede proporcionar un golpe a la cátedra.

MARIO, A, 51 kilos; Orlando López. Séptimo en la misma competencia de la anterior. En presentación precedente fue tercero de Hennessy, prueba en la que actuó a la ofensiva en gran parte del recorrido. Conserva gran estado de training inspirando gran confianza entre sus responsables.

PATALEO, 51 kilos; Gustavo Farfán. Primero, cuarto y primero son sus ubicaciones últimas. Viene de superar por amplia ventaja a Milton en handicap de 1.200 metros y 53 kilos, anotando un registro bastante recomendable como es el minuto, once segundos y un quinto. Para tercero.

RAMSES, 51 kilos. Viene figurando bastante tiempo sin poder saborear una victoria, pese al gran estado de entrenamiento por el que atraviesa. Si en esta ocasión hubiera tren violento su opción se agrandaría enormemente, ya que es de aquellos caballos que le gusta correr en la retaguardia, pero que al final vuela.

MILTON, 50 kilos; Avelino Parra. Anota dos segundos puestos seguidos con 53 y 57 kilos respectivamente. Como en esta ocasión cargará un peso muy cómodo y además será favorecido por un buen sitio de largada, puede dar amplio desquite a sus sedas.

GHEPETTO, 48 kilos; Rigoberto Clavería. Después de once meses sin actuar volvió a las pistas logrando cuatro triunfos consecutivos. Luego de un séptimo lugar en la de Pataleo se impuso sobre Milton por 1. 1/4 cuerpos, a una diferencia de 8 kilos: 49 kilos él y 57 su escoltador. A juzgar por esta corta, pero efectiva campaña del hijo de Ghirlandaio este nuevo compromiso no será inconveniente para que anote nueva ganancia y de paso la primera de categoría clásica.



NOVENA CARRERA 1.400 Mts. a las 19,30 hrs. Handicap (Indice: 40 al 28) TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3.

2407	H. Cisternas	3-6	1	Conciencia	60	V. Ubilla	9
2413	H. Cisternas	5c-10	2	Abbey	55	C. Ojeda	11
2276	T. Jacial	5	3	Viterbo	59	N. Urrutia	3
2331	J. Castro R.	1-2	4	Nonita	54	L. Yáñez	6
2413	L. Toledo	2-2	5	Merise	52	J. Amestelly	5
1924	Fdo. Castro	Reap	6	Biddeford	50	H. Olguin	2
2335	J. Cavieres	3	7	Fontina	50	L. Toro	4
2413	D. Miranda	7	8	Ines Yomar	49	C. Amestelly	8
2331	J. Inda	6	9	Mayana	49	J. Miño	1
2431	Fco. Castro	7-8	10	San Paddy	49	J. Castillo	10
2306	D. Torres	1-5	11	Montevideo	48	A. Salas	7

CORRAL: 1 con 2.



DECIMA CARRERA. 1.400 Mts. a las 20 hrs. Handicap (Indice: 8 al 6) PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 4

2430	Fdo. Gazmuri	5	1	Alicanto	55	V. Bravo	9
2428	H. Gazmuri	1	2	Viel Amour	53	J. Aracena	11
2406	J.M. Baeza	11	3	Amorio	55	N. Urrutia	3
2405	S. Fuentes	10	4	Enrique A.	55	P. Ulloa	14
2381	E. Bécar	12-12c	5	Giorno Claro	55	6 S. Allende	6
2406	R. Quiroz F.	8	6	Giovanni P.	55	P. Cerón	5
2403	H. Parra	9	7	Amarina	54	J. Castillo	18
2425	C. Santos	2-9	8	Angelique Tip	54	R. González	12
1968	L. Toledo	Reap	9	Harpagon	54	J. Amestelly	2
2381	O. González	4c-4c	10	Hindostan	54	J. Toro	17
2404	A. Muñoz	5	11	Huillinco	54	L. Hevia	15
2425	H. Jara	4-5	12	Mamerco	54	L. Caroca	13
2381	M. Fuentes	9c	13	Trebolado	54	E. Soto	4
2403	M. Murillo	1-10	14	Violoncelo	54	L. Murillo	8
2326	L. Rojas	13	15	Wimplein	54	N.N.	1
2301	H. Galaz	3-14	16	La Panochita	53	H. Olguin	16
2403	P. Medina	2-5-4	17	Amor Gaucho	53	J. Pérez	10
2427	L.H. Sorrel	7-9	18	Saturnina	53	L. Toro	7

Corral: 1 con 2.



DECIMOPRIMERA 1.400 Mts. a las 20,35 hrs. Handicap (Indice: 27 al 21) SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 4.

2374	P. Polanco	11	1	Mister Bond	55	P. Ulloa	9
2335	P. Polanco	10	2	Lucero	49	H. Ulloa	11
2275	T. Jacial	5	3	Patricio Alberto	55	N. Urrutia	3
2374	H. Cisternas	6	4	Pretil	55	C. Ojeda	6
2413	L. Toledo	4-5	5	Destinado	54	L. Caroca	5
2414	L. Toledo	2-10	6	Rechiflado	49	A. Pereira	12
2414	H. González	3	7	Opulento	53	O. López	2
2335	P. Valderrama	11-13	8	Desafio	52	N.N.	13
2333	Alv. Breque	1-1	9	Bisoña	50	L. Toro	4
2277	A. Donati	Reap	10	Don Din	50	J. Aracena	8
2418	V. Contreras	7c	11	Katiusko	49	L. Rivera	1
2378	H. Gazmuri	2-1	12	Misol	49	H. Olguin	10
2414	H. Salas	8	13	Richy	49	R. Claveria	7

Corrales: 1 con 2 y 5 con 6



RIGOBERTO CLAVERIA tendrá la misión de dirigir a nuestro favorito Ghepetto en el clásico "Año Nuevo" que se disputará en la reunión de esta tarde en el Hipódromo Chile

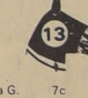


DANIEL SANDOVAL uno de los más antiguos y prestigiosos entrenadores presentará hoy en La Palma a dos de sus pupilos; Basileo, y Stork. Ambos muestran destacada opción



DECIMOSEGUNDA CARRERA 1.400 metros a las 21,10 hrs. Ind. 20 - 16 TERCERA VALIDA TRIPLE Nº 4 SERA CORRIDA CON LUZ ARTIFICIAL.

2414	Fco. Castro	11	1	Aristoteles	55	J. Castillo	9
2436	E. Barticevic	4	2	Raful	55	C. Ojeda	11
2432	A. Sepúlveda	2-3	3	Preparante	54	L. Yañez	3
2412	H. Galaz	1-3	4	Fosforito	53	R. González	14
2436	A. Muñoz	6	5	Patepalo	53	J. M. Aravena	6
2410	E. Caceres	4	6	Portland	53	N. N.	5
1924	P. Valderrama	reap.	7	Taipán	53	V. Ubilla	12
2333	A. Carreño	2	8	Artigas	52	J. Duarte	2
2414	D. Torres	1-7	9	Bendito	52	E. Sepúlveda	13
2432	H. Cisternas	1-5	10	Calaveron	52	G. Fernández	4
2379	L. Alvarez B.	6-4	11	Horquilla	52	C. Amestelly	8
2411	M. Muscatt	3	12	Relicario	52	O. López	1
2388	L. Escalona	5c	13	Señorial	52	A. Pereira	10
2333	A. Abarca	11	14	Spider	51	N. Urrutia	7



DECIMOTERCERA CARRERA. 1.400 mts. a las 21,45 hrs. Ind. 12,-8 CON LUZ ARTIFICIAL.

2385	E. Inda G.	7c	1	Fortunin	55	H. Ulloa	9
2274	L. Alvarez B.	reap.	2	Rumorosa	55	L. Yañez	11
2333	A. Vodanovic	9	3	Sibelina	55	N. N.	3
2412	O. Lizama	4-7	4	Moreliana	54	V. Bravo	14
2405	J. Castro R.	2	5	Astro Azul	53	G. Farfán	6
2403	L. Toledo	7	6	Bofetón	53	L. Caroca	5
2345	A. Donati	14c	7	Jabalí	53	N. N.	12
2081	A. Gutiérrez	reap.	8	Melano	53	O. López	2
2328	O. Jara	14	9	Preeminencia	53	P. Castillo	15
2404	L. Gajardo	2	10	Silbato	53	N. N.	13
—	P. Valderrama	debuta	11	Surtidora	53	V. Ubilla	4
2403	R. Allen	3-3	12	Zorrero	53	J. Amestelly	8
2443	R. Bernal G.	4c-3c	13	Las Palmas	52	E. Sepúlveda	1
2006	A. Ramírez	reap.	14	Perejil	52	L. Rivera	10
2328	J. Chamorro	6	15	Misántropo	51	H. Olguin	7



DECIMOCUARTA CARRERA. 1.400 mts. a las 22,20 hras. Ind. 15 - 12. CON LUZ ARTIFICIAL.

2412	A. Donati	5	1	Aulen	55	J. Castillo	9
2333	J. Bta. Castro	6	2	Bonnela	55	R. González	11
2403	L. Santos	1	3	Chary	55	N. Urrutia	3
2379	R. López	6	4	Cubby	55	J. M. Aravena	14
2412	R. López	2-11	5	Aislado	53	P. Cerón	6
2444	M. Valenzuela	10-11	6	Determinati	55	L. Carrasco	5
2412	L. H. Sorrel	1-4	7	María Soledad	55	V. Ubilla	12
2390	O. Silva	10c	8	Admiral Love	54	G. Jorquera	2
2369	H. Miranda	2-1	9	Balarrasa	54	J. Amestelly	15
2333	J. Muñoz R.	9-10	10	Bolognese	54	L. Yañez	13
2422	M. Fuentes	2c-5c	11	Dhaulagiri	54	L. Hevia	4
2412	O. Lizama	5-6	12	Sir Richard	54	H. Olguin	8
2435	A. Quiroz	8	13	Resplandear	53	O. López	1
2378	R. Rabello	5-13	14	Asturiano	52	E. Soto	16
2274	E. Becar	reap.	15	Deudo	52	L. Toro	10
2433	H. González	4-11	16	El Patroncito	52	R. Claveria	7

Córral 4 con 5

AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS

1 BICICLETAS

GRAN liquidación de Triciclos de reparto, repuestos importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidacion total, traiga dinero. San Diego 1317 Fono 55117, Matucana 26-D Importadora Cycles Victoria.

6 JUDICIALES Y LEGALES

LIBRETA cuenta vista ahorro N 15 526 130 nula por extravio.

A-3-6

Habiéndose extraviado Libreta 710253 Banco del Estado perteneciente a Alba E. Rojas C. queda nula por aviso.

A-31-1 2-6

POR extravio queda nula libreta ahorro 1072726 Banco del Estado - Central.

A-1-6

POR extravio queda nula libreta ahorro 21618403 (104989). Banco del Estado, Vicuña Mackenna.

A-1-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Celinda Romero Cádiz a Luis y Juan Acuña Romero.

A. 31-3. 6

HABIENDOSE extraviado la Libreta N° 624128 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Alejandro Salgado Contreras queda nula por haberse dado aviso.

A-2-6

Cheque extraviado N° 07479 por E° 1.079,16 Cta. Cte. 12380 Banco Estado Suc. Bandera queda nulo.

A-2-6

Habiéndose extraviado Libreta de Ahorro Banco del Estado N° 1079482 perteneciente a Fresia Ibarra Alvarez queda nula.

Z-2-6

HABIENDOSE extraviado el titulo N° 284059 de la Cia. Sud Americana de Vapores, por un total de 1308 acciones inscritas a nombre de Olga de Las Mercedes Marin Marin quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

A-1-6

HABIENDOSE extraviado titulo N° 54723 - 163397 - 174295 - 310414. por 11-2-2-5 Acciones de la Cia. Manufacturera de Papeles y Cartones a nombre de Humberto Pizarro Rodriguez queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

A-1-6

ANTE EL Inspector del Trabajo señor Luis Fernández, con fecha 29 de diciembre de 1971, a las 16,00 horas, se ha elegido la nueva mesa directiva del Sindicato Profesional de E.E.P.P. y O.O. del Servicio de Cooperación Técnica de Chile, siendo constituida por las siguientes personas, Presidente, Eugenio Díaz C., Secretario, Pedro Castex M. Tesorero; Elsa Acuña V. Director: Marta Silva E. Director, Rubén Bórquez O. Se hace la presente publicación para dar cumplimiento a lo previsto por el artículo 378 del Código del Trabajo. El Directorio.

A-2-6

SEGUNDO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de San Miguel decretó por sentencia de fecha 26 de noviembre de 1971, en autos Rol N° 24.590, la interdicción provisoria de don Guillermo Díaz Ríos, internado actualmente en el Hospital "Sanatorio de Putaendo", privándole en consecuencia de la administración de sus bienes Secretaria.

A-1-6

HABIENDOSE extraviado la Libreta N° 3566412 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Alfonso Díaz Cárdenas, queda nula por haberse dado aviso.

A-1°-2-3-6

CON fecha 15 diciembre 1971 en nuestra sede Prieto 1824, el Sindicato Profesional de Comerciantes en ropa y objetos Varios sector Vega Central ante el Inspector del Trabajo, señor Fernando Riquelme B. para elegir la nueva directiva por 1971 - 1972 saliendo elegidos los siguientes: Presidente, Osvaldo Barrera, secretario, Luis Miranda, tesorero, Pedro Albornoz, Directores: Santiago Soza y Aurelio Herrera. El Secretario.

A-1-6

27 enero 1972, 10 horas, ante Cuarto Juzgado Trabajo Santiago, juicio "Pizarro Bravo Humberto" Fuenzalida Balbontin Miguel", rematárase propiedad loocalidad Concón. Av. Borgoño 23.160, inscrita favor demandado Conservador Bienes Raices Valparaíso, fs. 5307 N° 5953 año 1963. Mínimo: E° 210.368. Garantía: E° 21.036,80 Precio pagadero contado. Bases y antecedentes Secretaría Tribunal. Secretario.

A-30-31-3-6

HABIENDOSE extraviado la Libreta N° 59408 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Alfonso Díaz C. queda nula por haberse dado aviso.

A-3-6

HABIENDOSE extraviado titulo N° 312989.-183; 295260-169; 231304-97; 443749-202; 133984-5; 143424-5-- Total 661. Por Idem Acciones de la Cia. Manufacturera de Papeles y Cartones a nombre de Pablo Valdés Ossa queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

A-1°-2-3-6

7 REMATES

REMATE. Veinticuatro enero, dieciséis horas, rematarase ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago departamento tercer piso, edificio Huelén 115 Comuna Providencia, inscrito fojas 1823 N° 2453, Registro Propiedad año 1970 Conservador Bienes Raices Santiago. Minimun E° 106.000 pagaderos contado o 20% contado, saldo hasta quince años. Garantía 10% minimun. Bases, antecedentes, Secretaría Tribunal expediente 45.454 "Asociación Ahorro y Préstamo Calicanto – López Manuel". Requerimiento. Secretaria.

A. 1°/7

REMATE. Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, remátase 20 Enero 1972, 10 horas, inmueble calle Roma 2227 Comuna Conchalí, Departamento Santiago, inscrita fojas 4252 N° 7822 Conservador Bienes Raíces Santiago año 1950. Mínimo E° 38.247 contado y saldo cuotas trimetrales no inferiores E° 10.000. Interés 15% anual y 18 caso de mora. Para tomar parte subasta interesados deberán acompañar boleta bancaria orden Tribunal o dinero efectivo por 10% mínimo. Demás bases y antecedentes autos Rol 1042-70 "Monteghirfo Lugure con Seitz Félix". Secretaria.

A. 1°/6

REMATE. 17 enero 1972, Bandera 342, Secretaria 2° Juzgado Civil, 2° piso, 16, horas por acuerdo herederos doña Mercedes Córdova Toro remataré siguientes propiedades: Manzano 135 minumum E° 196.000; Carrión 1398, Carrión 1394 y Gamero 1515 cada una minimum E° 49.000. Sitio Avda. Francia sin número Quinteros minimum E° 3.000. Precio pagará 1/3 contado, 1/3 6 meses y 1/3 un año. Interés anual 8% Garantía 10% minimum dinero efectivo o vale vista. Gastos e impuestos mitades. Más antecedentes oficina Juez Partidor Sr. Raúl Wolfenson Huérfanos 972 of. 604. Santiago. Elia Osorio Actuaria.

A-1° 2-3-4-7

REMATE: Ante Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, Bandera 385, se rematará 24 Enero 1972, 15,30 horas, el departamento N° 101 del primer piso y el subterráneo que le corresponde, del edificio ubicado en José Victorino Lastarria N° 29, Comuna y Departamento Santiago, inscrito fs. 21.249 N° 24.726 Registro Propiedades Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1967. Mínimun subasta E° 106.000. Forma pago, al contado, o 20% contado, saldo a plazo no superior a 15 años, devengando interés anual 10% y 15% caso mora o simple retardo, más reajustes. Todo postor deberá otorgar garantía equivalente 10% mínimo, dinero efectivo o boleta bancaria orden Tribunal. Demás bases, expediente 1604-71 "Asociación Ahorro y Préstamo Calicanto con Mourguet Gabriel." Requerimiento. La Secretaria.

A-3-6

8 CITACIONES

EL SINDICATO Profesional de Obreros y Empleados de Imprenta Muelles S A I cita a elección para el día 7 de Enero de 1972 a las 18.15 hrs. en su sede social ubicada en Rivas Vicuña 1053, con el objeto de elegir la nueva directiva para el periodo 1972-73 ante un Inspector del Trabajo. El Secretario

A-1°—6

COOPERATIVA de Viviendas y Servicios Habitacionales Siglo XX Ltda. Cítase Junta General Ordinaria de Socios el 9 enero 1972 a las 17,00 horas primera citación, 17,30 horas segunda, en local Arturo Prat N° 134, La Cisterna. Tabla 1.- Lectura Acta anterior; 2: memoria y Balance; 3.- Elección Consejo Administración y Junta Vigilancia; 4. Varios. Secretario

A-1°-2-3--8

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

EMPLEADA todo servicio necesito. Unión Americana 334.

Z-31-10

18 MAQUINAS DE ESCRIBIR

COMPRO Máquinas de escribir y sumadoras. Preferencia Remington. Ofrecer a Fono 61936 - 68212, Casilla 13893 Correo 15. Stgo.

A-31-6

TELEFONOS DE URGENCIA

POSTAS INFANTILES	
Hosp. Roberto del Rio	377333
Hosp. Manuel Arriarán	52681
Hosp. Calvo Mackenna	492323
POSTAS ADULTOS	
CASA CENTRAL	382244
Posta 2 Area Sur	50061
Posta 3 Area Poniente	91011
Posta 4 Area Oriente	43360
La Cisterna	561454
Providencia-Las Condes	257216
San Miguel	561454
Inst. Traumatológico	83271
Hospital Siquiátrico	371031
INVESTIGACIONES:	
Radiopatrullas	715584
	715765
	64764
CARABINEROS.	
Prefectura General	60151
Radiopatrullas	62261
BOMBEROS:	
Santiago	61171 y 60141
La Cisterna	581122
Conchali	370793
Maipú	571212
Ñuñoa	40052
Quinta Normal	732222
San Miguel	53020

COMPRO máquinas de escr... portátiles y grandes, sumador... calculadoras. Teléfonos 854... 89927-497288

A-...

AGRADECIMIENTOS

†

Doy mis agradecimientos a ... sé Tohá, Ministro del Interior, ... Daniel Vergara Bustos por ... ofrendas florales con motivo ... fallecimiento de mi esposo

JACINTO MARTINEZ URRUTIA

Ema Córdova Avend...

AGRADECIMIENTOS

†

Expresamos nuestros ... sinceros agradecimientos, a ... das las personas, amigos y ve... nos que nos acompañaron ... nuestro dolor y asistieron a ... sepultación de los restos ... nuestro inolvidable esposo, pad... y abuelito señor don

ENRIQUE ORMEÑO FIGUEROA
(Q. E. P. D.)

La Fam...

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina Interna. Corazón, Higado, Riñon
Estómago, Obesidad
San Antonio 427. Of. 715
Horas de atención de 5-7
Teléfono N° 35361

Dr. JOSE FROIMOVICH
Especialista en vejez
Avenida Bulnes 377, Departamento 605
Teléfono N° 67176

VARICES
DOCTOR OYANEDEL
Trata sin reposo, eczemas y úlceras varicosas, crónicas.
Huérfanos 1022, Depto. 706
Teléfono N° 83964

Dr. SERGIO PUENTE GARCIA
Cirugía General. Vías Biliares, Páncreas.
Martes y Viernes de 5 a 7 P. M.
Mac Iver 142. 2° piso, Oficina 204
Teléfono N° 716973

Dr. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños. Rayos X
Consultas de 14 a 16 horas.
Mac Iver 142, 2° piso, Oficina 204
Teléfono N° 393601
Pedir hora Lunes, Miércoles, y Viernes.
Domicilio Fono N° 496745

OCULISTAS

DOCTORA TOBAR
Moneda 1040, Oficina 1204. Teléfono N° 64837
Consulta de 18 a 19,30 horas
Sábado de 12 a 13 horas

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Edificio Waldorf. Ahumada 131. Depto. 916
Teléfono N° 60828
Atiende prescripciones médicas en vías urinarias.
Atención Domiciliaria

AVILES
Inyecciones. Prescripciones venereas. Profilaxis. Teatinos 371 Of. 612
87596 - 710761



13.30 APERTURA
13.35 NOTICIERO
13.45 ENTREVISTA

14.05 CONSECUENCIAS DEL EVANGELIO
14.30 1200
14.55 DOCTOR DOOLITLE
15.40 LARGOMETRAJE
18.00 ESPECIAL
20.00 FOOTBALL
21.30 GRANDES PELEAS
Carnera y Laoughram
22.00 NOTICIERO
22.30 LARGOMETRAJE
"Hombres de otros mundos", con Lloyd Bridges y Angie Dickinson



15.50 NOTICIARIO
Lee Justo Camacho
16.00 SABADOS EN EL 9
Con la animación de Enrique Maluenda y la participación de Guillermo Bruce, Pepe Tapia, Violeta Vidaurre, Elena Moreno, Hugo Lagos, Chito Morales, Gladys del Río, etc, etc
19.30 NOTICIARIO
Lee Justo Camacho
19.40 LARGOMETRAJE
21.30 NUEVE DIARIO 72
22.10 CINE MEXICANO
Hoy "El Capitán mala cara" con Pedro Armendáriz
23.45 NOTICIARIO
Lee Alejandro Fortuño
23.50 CIERRE

13 TV

14.00 PASADO MERIDIANO
Actualidad Artística con María Ines Sáez.
Dibujando la Historia con Jorge Dahm.
Padre Hasbún
15.00 SABADOS GIGANTES
19.51 LA LEY DEL REVOLVER
20.55 ALCANCE LAS ESTRELLAS
21.22 EL SAPO Y LA CULEBRA
21.30 TELETRECE CON Pepe Abad y Pepe Guixe.
El Tiempo con Willy Duarte-Santiago Martinson.
Comentarios de Enrique Cueto
22.18 NOCHES DE ESTRENO

CARTELERA DE CINES

SECTOR PLAZA ITALIA

NORMANDIE. Descanso

SECTOR ÑUÑOA - PROVIDENCIA - VITACURA

ANDES. Avda. Irarrázaval 1435 Tel. 43811. Desde las 14 hrs. El final de un canalla. El arreglo. Bebe la sangre de Drácula.

CALIFORNIA. (498061). 16,30 hrs. El rey de los osos.

EGAÑA (271026). Descanso.

EL GOLF. (480046). 16 hrs. El rey de los osos.

HOLLYWOOD. Irarrázaval. 2900. Tel. 42389. Desde las 13 hrs. Zacarías, Frankestein debe morir. Bullit.

LAS CONDES. Apoquindo - Noruega Tel. 484067 16, 19 y 22 hrs. Festival de Big Sur.

LAS LILAS. E. Yáñez - J. de Dios. Tel. 431160. 16, 19 y 22 hrs. Criaturas olvidadas del mundo.

LO CASTILLO. Vitacura Tel. 481981. 16.15, 19.15 y 22.15 hrs. Pufnstuf.

MARCONI. (42867). 16, 19 y 22 hrs. Perdidos en la noche.

MACUL (271026) Descanso

ORIENTE. (41345). 16,30 hrs. Alguien detras de la puerta.

P. de Valdivia. P. de Valdivia - Bilbao. Tel. 43948. 16, 19 y 22 hrs. La flauta mágica.

10 DE JULIO - FRANKILIN - AVDA. MATTA - GRAN AVENIDA.

ALHUE. Población Dávila Tel. 581427. Desde las 14 hrs. La damadel Auto con lentes y fusil. La casa del farol rojo. La amante perfecta.

ESMERALDA. San Diego 1035. Tel. 64303. Desde las 13 hrs. Mata bebe, mata. Secuestradores del espacio. La máscara del demonio.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830. Tel. 52163. Desde las 15 hrs. Simón el bribón.

SUR. (61524). Descanso.

IMPERIAL. (561112). Descanso.

LIRA. (511704). Descanso.

MISTRAL. (63994). Descanso.

MODERNO. (582782). Descanso.

ROMA. San Diego 230. Tel. 67258. Desde las 14 hrs. Los buenos y los malos. El gran silencio. La batalla decisiva.

MONACO. 10 de Julio, A. Prat. Tel. 382845. Desde las 13 hrs. La mujer del Cura. Rio Lobo. El gran robo del Banco.

SAN DIEGO. San Diego 612. Tel. 81093. Desde las 14 hrs. La dama del auto con lentes y fusil. La casa del farol rojo. La amante perfecta.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202 Tel. 51263. Desde las 14 hrs. La fuente de la doncella. La cigarra no es un bicho.

PRAT. San Diego **2117.** Tel. 50754. Desde las 13 hrs. Yo soy la ley. 7 hombre y un destino. Sábata viene a matar.

SECTOR QUINTA NORMAL.

IDEAL CINEMA. (713384). Descanso.

MAIPO. San Pablo 4251. Tel. 731982. Desde las 14 hrs. Yo soy la ley. 7 hombres y un destino. Sábata viene a matar.

SECTOR SAN PABLO ALAMEDA - ESTACION BRASIL.

O'HIGGINS. (86929). Desde las 13 hrs. Duelo de pillos. Hombres marcados. Cómo, cuándo y con quién.

ALAMEDA. (91254). Descanso.

ALCAZAR. Avda. Brasil 373. Tel. 80122. Desde las 14 hrs. El final **de un canalla. La protesta. Bebe la sangre de Drácula.**

BLANCO ENCALADA. (91787). Descanso.

ALESSANDRI. Alameda 2987. Tel. 86848. Desde las 11 hrs. La caja siniestra.

CARRERA. Desde las 13 hrs. Bullit. Frankestein debe morir. Zacarías.

COLON. San Pablo - Maipú Tel. 733146. Desde las 13 hrs. Las 3 magníficas. Soldados **vírgenes**. Busco mi destino.

MINERVA. (733793). Descanso.

MONUMENTAL. (791345). Descanso.

SECTOR INDEPENDENCIA VIVACETA - EL SALTO.

VALENCIA. Desde las 14 hrs. Los buenos y los malos. La batalla decisiva. El gran silencio.

LA PALMILLA. (773185). Desde las 14 hrs. La gran esperanzan blanca. Dónde esta el frente. Monty Walsh.

NACIONAL. Independencia 801 Tel. 370594). Desde las 13 hrs. El extra. Un puesto en el infierno. El hombre marcado.

LIBERTAD. Desde las 14 hrs Los 7 proscritos.

CINES COMUNALES

DIANA (Cartagena). Descanso.

PLAZA (Talagante). Descanso.

cines del CENTRO

AUDITORIO Inst. Chileno-Soviético de Cultura. Ejército 57 (89644). Descanso.

ASTOR. Estado 257 Tel. 392112. Desde las 10.55 hrs. 5 para el infierno.

BANDERA.- Bandera 76 Tel. 714403. Desde las 10 hrs. Operación risa.

CITY.- Agustinas 1022. Tel. 66687. Desde las 10.55 hrs. Carrera contra el destino.

CENTRAL. Huérfanos 930. Tel. 33555. Desde las 11 hrs. Alguien detrás de la puerta.

CERVANTES. M. Cousiño 134. Tel. 381894. Desde las 11 hrs. Alguien detrás de la puerta.

CINELANDIA. Puente 540. Tel. 67932. Desde las 13 hrs. Mujeres perdidas. Amor Libre.

CAPRI. Monjitas 825. Tel. 392414. Desde las 10 hrs. Rio Lobo. La mujer del Cura.

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41 Tel. 60735. Desde las 14 hrs. Pufnstuf.

DUCAL.- Agustinas 777. Tel. 35375. Desde las 10.55 hrs. La Monja de Monza.

ESPAÑA. Estado 337. Tel. 398488. 13.45, 15.45, 22 hrs. Alegre Historia de Scrooge.

FLORIDA. Estado 226. Tel. 34289. Desde las 11 hrs. La Fidelidad.

GRAN PALACE. Huérfanos 1176. Tel. 60082. 15, 18.45 y 22 hrs. Khartoum.

HUELEN. Huérfanos 779 Tel. 31603. Desde las 10.45 hrs. El rey de los osos.

HUERFANOS. Huérfanos 930. Tel. 36707. desde las 11 hrs. Elpecado del Abate Mouret.

IMPERIO.- Estado 215. Tel. 397960. Desde las 10.30 hrs. Robó, huyó y lo pescaron.

KING. Huérfanos 840. Tel. 32838. Desde las 11 hrs. Trenes rigurosamente vigilados.

LIDO. Huérfanos 680. Tel. 34366. Desde las 12.30 hrs. La Conquista del Oeste.

LUXOR. (84688). Descanso.

MAYO. Monjitas 879. Tel. 391201. Desde las 13 hrs. El botín más grande del mundo.

METRO. Bandera 141. (61570). Desde las 11 hrs. El rey de los osos.

NILO. Monjitas 879. Tel. 392078. Desde las 10 hrs. La Caja Siniestra.

PACIFICO. Huérfanos 1147. Tel. 62921. Desde las 10.30 hrs. Pasión de juventud.

PLAZA. Compañía 1068. Tel. 34714. Desde las 10 hrs. El magnífico texano.

REAL. Compañía 1068. Tel. 65555. Desde las 11 hrs. La flauta Mágica.

REX Huérfanos 735 (31144). Desde las 11 Hrs. Festival de Big Sur.

RIO. Monjitas 743. Tel. 33550. Desde las 11 hrs. La fuente de la doncella. La cigarra no es un bicho.

RITZ. (380613). Descanso.

RIVIERA. D. Cervantes 802. Tel. 36093. Desde las 13 hrs. Más fuerte que el amor. Los placeres de Penélope.

ROXY. Huérfanos 1055. Tel. 80809. Desde las 13 hrs. Más fuerte que el amor. Los placeres de Penelope.

SAN MARTIN. B. O'Higgins 776 Tel. 35357. Desde las 11 hrs. Los visitantes de la noche. El circulo rojo.

SANTA LUCIA. A. B. O'Higgins San Isidro. Tel. 64718. Desde las 15, 18.30 y 22 hrs. La Batalla de Waterloo.

SANTIAGO. Merced 829. Tel. 32888. Desde las 11 hrs. Simplemente María.

SAO PAULO. (394976). Descanso.

TIVOLI. (30611). Descanso.

TOESCA. (711562). Descanso.

VICTORIA. Huérfanos 827. Tel. 30021. Desde las 11 hrs. El magnífico texano.

WINDSOR. Moneda 1035. Tel. 89761. Desde las 10.55 hrs. Criaturas olvidadas del mundo.

YORK. Ahumada 166. Tel. 66687. Desde las 10.55 hrs. Zeppelin.

teatros

ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200) Dpto del Teatro de la U de Chile 19.30 horas. "La Madre" de Gorki-Brecht

ALEPH. Lastarria 90. Grupo Aleph 20 Hrs. "¿Se sirve Ud. un Cocktail Molotov?

CAFE CONCIERTO NAHUEL CLUB. Agustinas 540. Grupo Pincheira. Descanso.

CARLOS CARIOLA. San Diego 246 (89350). Descanso.

EL TUNEL Merced 314 Mimos de Noisvader. 20 horas. "Adiós papá" de Carlos Alberto Cornejo y Enrique Noisvander. El Túnel 23 horas. "Agamos el amor" de Edmundo Villarroel.

LA COMEDIA. Merced 349. Tel. 391523. Ictus. Descanso.

MARU. Huérfanos 786 (397907). Cía. de Lucho Córdoba y Olvido Leguía. 19.15 Hrs "Simplemente Marido". de Lucho Córdoba.

MONEDA. Moneda 920. Tel. 715451. Cía de Américo Vargas y Pury Durante. Descanso.

MUNICIPAL DE LAS CONDES. Av. Apoquindo 3384 (480531). Cía. Ferrada Romo. "Réquiem para un Viernes por la noche" de Germán Rosenmacher.

OPERA. Huérfanos 837 (30176). Cía.de revistas Bim Bam Bum. 19, 21.40 y 23.15 hrs. "Cómeme perro".

PICARESQUE. Recoleta 343 (776883). 20 y 23 hrs. Cía de revistas Strip Tease.

PETIT REX. Huérfanos 735 (41143). Cía de Los Cuatro 19.15 hrs. "25 años después", de Pedro Vienna.

TEATRO DEL ANGEL San Antonio 255 (33605) Teatro del Angel 19.30 horas. "El botín", de Joe Orthon



TURNO DE FARMACIAS

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL DIA 25 DE DICIEMBRE DE 1971 AL 1.o DE ENERO DE 1972

PRIMER SECTOR.— Mapocho - Avda. Bdo. O'Higgins - Teatinos Cerro Santa Lucía: Ahumada, Ahumada N.o 301; Puente, Puente N.o 615; Carrera, Agustinas N.o 1225; Petrizzio, Estado N.o 93; San Antonio, San Antonio N.o 501.

SEGUNDO SECTOR.— Teatinos - Catedral - Balmaceda Occ. - Quinta Normal - Carrascal - Blanqueado: Roosevelt, Estados Unidos N.o 1201; Diagonal, Gonzalo Bulnes 2491; La Estrella, San Pablo 8735; Yungay, Matucana 769; Las Agustinas, Riquelme 373; Cruz Blanca, San Pablo 2699; Simón Bolivar, San Pablo 4745; Modelo, San Pablo 1596.

TERCER SECTOR.— Avda. Bdo. O'Higgins - Franklin - San Diego - Avda. Bustamante: Eno, Alameda 2802, Otero, Brasil 99; Ximena, Bascuñán 1971; Carrera, Los Pinguinos 4294; Moderna, Ramón Freire 1924 Maipú; Lemus, Alameda 2471; Chacabuco, Chacabuco 64; Rossi, Ejército 303; Caupolicán, Bascuñán 1002.

CUARTO SECTOR.— Avda. Bdo. O'Higgins - Franklin - San Diego - Avda. Bustamante: Barrios, Avda. Matta 503; Esmeralda, San Diego 967; 10 de Julio, San Francisco 694; Ñuble, San Diego 1796; Bogotá, Sierra Bella 1698; Jofré, 10 de Julio 199; Bruselas, San Diego 551; Díaz, Franklin 1386-A; Arriarán, San Francisco 1204.

QUINTO SECTOR.— Providencia - Vitacura - Apoquindo - Las Condes - Bilbao: Manuel Montt, Manuel Montt 30; Iris, Apoquindo 5224; La Cordillera, Los Militares 6900; Tomás Moro, Alonso de Córdova 1030, local 2 lado Almac; Holandesa, Los Leones 16; Lo Castillo, Francisco de Aguirre 4735; El Golf, Renato Sánchez 3725.

SEXTO SECTOR.— Irarrázaval - Bilbao - Bustamante - Macul - La Reina: Centro de Ñuñoa, Irarrázaval 2521; Babel, Simón Bolivar 3751; Villa Santa Carolina, Castillo Urizar 2259; San Carlos, Fco. Bilbao 3885 esq. Tobalaba; Larraín, Larraín 6877; Villa La Reina, Nueva Larraín 9000; Mundial, Irarrázaval 710; Radium, Manuel Montt 262562; Zúñiga, Fco. Bilbao 581; Los Olmos, J. P. Alessandri 2576.

SEPTIMO SECTOR.— Vicuña Mackenna - Zanjón de La Aguada - Camino Melipilla - San Miguel - La Cisterna - La Granja: Raiyel, La Feria 5435; Departamental, 3.a Transversal 5410; Mónaco, Gran Avenida 7475; Carmen Mena, Carmen Mena 684; Digu, Santa Rosa 4207; La Línea, Fernández Albano 02880; José María Caro, Avda. Central 7597-A; Subercaseaux, Gran Avenida 3804; Martínez Acuña, Gran Avenida 9303; Pizarro, Santa Rosa 2510-C; Kenia, Avda. Central 6553.

OCTAVO SECTOR.— Avda. Santa María - Renca - Avda. Fermín Vivaceta - Avda. Independencia - Avda. El Salto - Avda. Recoleta: Simón, Independencia 895; Palmilla, Pedro Fontova 5102; Ibaceta, J.M. Balmaceda 334; Recoleta, Recoleta 351; Centenario, Recoleta 2298; González, Pinto 1700; Imperial, Vivaceta 2892; Valdivieso, Avda. Valdivieso 0123.

TURNO PERMANENTE: FARMACIA DE URGENCIA AVDA. PORTUGAL N.o 155

Nota: Los turnos son sólo para la atención del despacho de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación y podrán ser atendidos después de las 20 horas en invierno y 20.30 horas en verano, por la ventanilla correspondiente.

SERVICIOS DE EMERGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA
382244

RADIOPATRULLAS CENTRAL
62261

BOMBEROS
61171 - 60141





Universidad de Chile
Facultad de Filosofía y Educación
Liceo Experimental "Manuel de Salas"

LLAMASE A CONCURSO

De antecedentes para proveer en propiedad las siguientes horas:

36 Hrs. de Física
9 Hrs. de Física
12 Hrs. de Francés
6 Hrs. de Castellano

Los antecedentes, debidamente legalizados, se recibirán hasta el 14 de enero de 1972, en la Secretaria del Liceo, Brown Norte 101, de 9 a 12 Hrs.

La Dirección


Carlos Helo y Hugo Helo

LA NACION
SANTIAGO, SABADO 1º DE ENERO DE 1972

Presidente del Consejo y Director: Oscar Waiss Band
Director reemplazante: Renán Andrade Martinez
Representante Legal: Jorge Arratia Urzúa
Propietario: EMPRESA "LA NACION" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago.

LO NOTABLE...

En un recuento que entregamos ayer, indudablemente faltaron muchas cosas por decir, como también lo hacemos notar en la crónica central; pero la verdad es que durante el año que recién pasó, la actividad artística fue tan intensa que mucho se nos escapó.

Vale hacer mención de la labor desarrollada por los tres canales de televisión en el plano cultural y artístico, donde dieron primordial importancia a los programas en vivo realizados con artistas chilenos. Es así como se aumentó la cantidad de teleteatros y show artísticos.

También es loable el trabajo de CHILE FILMS y en general todos los institutos cinematográficos que nos entregaron en el 71 una gran cantidad de documentales de la realidad nacional. Chile Films, además, se preocupó de dar a conocer el cine cubano, cine-revolucionario que de todas maneras ha servido a nuestros cineastas didacticamente. Los conjuntos folklóricos intensificaron la difusión de nuestra música y danzas, no sólo en nuestro pais sino que también en el exterior. Tenemos el caso del Ballet Pucará, el que realizó una gira por los paises latinoamericanos y fue en Perú donde recibió "Las Sandalias de Oro" por su magnifica interpretación de nuestros bailes.

Así como nuestros artistas viajaron llevando un trozo de Chile en cada viaje, nosotros también recibimos delegaciones extranjeras. De Cuba una gran delegación, Perú Negro, el Ballet Africano, el Ballet de Siberia, Terricón, conjunto soviético, Astor Piazzola, Duke Elligton y tantos otros.

Mensión aparte para el Grupo "El Túnel", formado por un grupo de actores, quienes comenzaron como parientes pobres en el Nahuel Club, iniciando en Chile el estilo del Café Concierto. Hoy los tenemos con sala propia y con nuevos brios, preparando nuevas obras.

"Agamos el amor" batió el record de cartelera. 9 meses la sala de Merced 314 estuvo llena, el público muchas veces quedó afuera sin poder ver la obra.

También es necesario hacer notar las grandes revelaciones artísticas en otros planos. Tito Fernández, el Temucano, llegó y conquistó Santiago; Bigote Arrocet, se dio a conocer para el Festival de Viña del Mar, pero eso fue un chispazo que se apagó, no por ello se desconoce.

También se creó este año la Primera Escuela de Teatro Infantil y Juvenil dirigido por Ruth Baltra. Esta escuela, dependiente del Teatro Municipal, es la primera en su género y pretende más que nada desarrollar la personalidad de los pequeños y formar una generación de artistas, escenógrafos, maquilladores, sastres y todo ese mundo que se mueve tres las bambalinas.

CORO UTE TERMINA SUS ACTIVIDADES

El Coro de la Universidad Técnica del Estado, que dirige Mario Baeza G., culmina sus actividades del año 1971 con el Concierto de clausura del Ciclo de Cuatro Lunes Corales de Verano que se efectúa en el Salón Filarmónico del Teatro Municipal hoy a las 20 horas.

En esta oportunidad el Coro Universitario ofrecerá un llamativo repertorio con novedades de real categoría. Se ha pretendido demostrar cuan diversas pueden ser las facetas que puede cubrir un conjunto coral, si se cuenta con el espíritu y el interés de proporcionar a su público programas interesantes y entretenidos.

"El Programa está dividido en tres partes que mostrarán cuatro grupos diferentes del Coro Universitario, dedicados a Música Coral, Solistas vocales e instrumentales y una tercera de música folklórica y beat. Otra de las sorpresas que encierra este programa es la presentación de cuatro nuevos directores corales, integrantes del conjunto universitario y a cargo de cada uno de los grupos participantes.

El maestro Mario Baeza espera con esta experiencia despertar el interés de la juventud para integrarse a la actividad coral nacional. Para esta finalidad se ha preparado en el programa una pausa en que se pretenderá propiciar un diálogo amable con el público, mientras se bebe un refresco y se saborea un sandwich.

Las inscripciones pueden adquirirse en la Secretaría del Coro Universitario, Almirante Barroso 585, entre las 16 y 20 horas. Habrá entradas rebajadas para estudiantes.



PERU NEGRO, una de las visitas importantes durante el 71

IEM: SALDO A FAVOR

La Facultad de Ciencias y Artes Musicales y Escénicas de la Universidad de Chile, a través del Instituto de Extensión Musical, desarrollo una intensa labor el año pasado, tanto en lo musical, teatral y espectáculo.

Una de las iniciativas más dignas de destacar se refiere a la Jornadas "Arte para todos", que se efectuaron en diversos barrios del gran Santiago, así se llevaron estos espectáculos a los sectores que por razones geográficas o económicas se ven marginados de las salas.

La temporada Sinfónica, contó con la concurrencia de importantes directores de figuración internacional como Andre Vandernoot, Roland Douatte, y directores nacionales de prestigio internacional como es el caso de Juan Pablo Izquierdo.

Se ofrecieron un total de 16 conciertos, un cuarto de los cuales incluyó musical sinfónico corales, con la participación del Coro de la Universidad de Chile. Esto es lo que se refiere a la Temporada de Invierno.

En la temporada de Primavera que comenzó en octubre, se incluyó siete conciertos más con las concebidas epeticiones, donde también fue importante la participación del Coro universitario, que realizó tres conciertos junto a la Orquesta Sinfónica.

Otro evento importante en la Temporada de Primavera del IEM, fue la venida de dos solistas húngaros de categoría internacional.

ARTE PARA TODOS.

Las jornadas de 'Arte para todos" se desarrollaron en el año por primera vez en forma sistemática y continuada, a cuatro niveles: poblaciones, sindicatos, establecimientos carcelarios, regimientos y en alguna medida, también a nivel educacional.

Uno de los logros importantes de estas jornadas es la consecución de un fin esencial: aglutinar en torno a esta actividad a las comunidades respectivas, y paralelamente en algunos de estos sectores, a nivel de poblaciones y establecimientos carcelarios.

A grandes rasgos, la temporada de "Arte para todos" pasó en el curso del año por 2 etapas: la de invierno, en escenarios cubiertos; y luego la de verano al aire libre.

Si se mide en cifras lo que fueron las jornadas "Arte para todos", ésta se puede equiparar a una temporada oficial en una sala céntrica, con mucho éxito de taquilla: 200 funciones en locales cerrados y un promedio de 120 mil espectadores hasta diciembre al aire libre.

En estas 8 comunas actuaron los siguientes conjuntos: participando todos en forma gratuita: Conjuntos folklóricos Loncura hue; Cuncumén, Colla hue, Millaray, Conjunto folklórico de la Universidad Católica, agrupación folklórica chilena; Conjunto "Del Alba", "Rauquén", "Conjunto folklórico de la Escuela de Economía de la Universidad de Chile, Millantú; Conjunto folklórico "Sodimac"; Quinchamali. También actuaron los conjuntos de la Facultad de Ciencias y Artes Musicales: Ballet Nacional Chileno (BANCH); Ballet de Cámara (BALCA); Quinteto de Bronces de Chile. Entre los demás conjuntos participaron el Ballet del Ministerio de Educación, Ballet Folklórico Nacional y el Coro de Cámara de la Universidad de Chile (Facultad); y Coro de Química Industrial de la Universidad Técnica.

TEMPORADA FOLKLORICA.

La Facultad también desarrolló una temporada folklórica.

Los Conjuntos participantes "Los Chalchaleros; Perú Negro; Los Caminantes de Bolivia, Cafrune, Nacionales: Víctor Jara, Agrupación Folklórica Chilena; Inti Illimani; Conjunto de Danzas de Margot Loyola.

Los conjuntos extranjeros más exitosos fueron "Los Chalchaleros", de Argentina; y "Perú Negro", conjunto afro-peruano de danzas compuestas exclusivamente por bailarines de color.

OPERA.

La Opera Nacional Chilena presentó a comienzos de este año las siguientes óperas en el Teatro IEM: "La Serva Padrona", de Pergolesi, dirigida por Enrique Noisvander, con una adaptación de este conocido creador de la compañia de pantominas que lleva su nombre. Luego, "Gianni Schicchi", de Puccini; "El Barbero de Sevilla", de Giovanni Paisiello; y "Bastián y Bastiana, de Mozart.

Posteriormente, el Instituto de Extensión Musical organizó conjuntamente con la Municipalidad de Santiago, Agrupación Lírica de Concepción y otras entidades, la Temporada Lírica en el Municipal. En esta Temporada, la OPERA NACIONAL puso en escena las óperas "Il Tabarro" y "Gianni Schicchi" de Puccini, pertenecientes al Tríptico de ese autor que incluye además "Sor Angélica". La otra pieza lírica montada en el escenario del Municipal fue "El Barbero de Sevilla"; de Paisiello. Especial atención de la crítica merecieron las operas de Puccini.

DANZA

El Ballet Nacional Chileno mantuvo durante el año su línea de extensión de la danza, en escuelas, liceos, establecimientos carcelarios, poblaciones y regimientos. Entre las nuevas coreografías presentadas este año por el BANCH figuran "Mocedades" y "Danzas Históricas", con coreografía de dos integrantes del conjunto, que fueron presentadas la "Temporada Educacional que inició el BANCH en mayo.

En octubre, el BANCH realizó una gira por las ciudades de Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt. La gira obtuvo un éxito resonante, ya que esos "públicos no habían recibido la visita de un conjunto profesional de ballet en 10 años.

Otra labor importante en danza la tiene el BALCA, Ballet de Cámara, que ha presentado en funciones educacionales y de extensión sus coreografías originales, "La vaca Cornelia" y 'La fiesta del rey de los pájaros", además de otras muy celebradas como "Maduro Sol Americano", con texto de Gabriela Mistral.



EL BALLET POPULAR fue uno de los conjuntos que trabajó con el IEM en las Jornadas "Arte para Todos"

EL CORO DE LA UTE termina sus actividades hoy en el Teatro Municipal, con un concierto

CANAL 7 DICE: "HEMOS CUMPLIDO"

Durante 1971 Televisión Nacional de Chile ha querido entregar una programación variada, entretenida y de calidad. Para esto, y con gran esfuerzo de parte de todos los trabajadores, la producción nacional se ha elevado a un 75% y se han incorporado buenos programas extranjeros.

Instituciones, organismos y diversas agrupaciones han tenido, a lo largo del año, un espacio en nuestra programación. Así las Fuerzas Armadas y Carabineros han contado semana a semana con media hora para informar al teleespectador de sus actividades, su preparación y su cooperación a la comunidad.

La Cut también ha unido a los trabajadores de Chile a través de las pantallas de Televisión Nacional y hemos conocido los comités de producción de diferentes fábricas, los centros mineros, etc.

Igualmente, la Universidad Técnica del Estado expresa las inquietudes de los universitarios en su programa semanal.

La Iglesia Católica ha demostrado en "Consecuencias del Evangelio" la actualidad de su doctrina en el mundo de hoy.

Desde el punto de vista cultural se mantuvo dos veces por semana un teleteatro nacional. Así "Muertos sin sepultura", de Jean Paul Sartre; "La última Cinta", de Beckett; "El señor Perlin Plin", de García Lorca, entre otros, dieron a conocer obras de importantes autores extranjeros.

Y en el terreno nacional "Un hombre llamado Isla" de Jorge Díaz; "El Jote", de Fco. Rivera; "La Escuela Sta. María de Iquique", de A. Requena, fueron algunas de las muestras de nuestros autores.

También contamos con la participación de famosos artistas internacionales, especialmente en el terreno musical: de diferentes géneros tanto en música seria como en música popular, pero todos de reconocida calidad. Pierre Fournier, Duke Ellington, Astor Piazzola, Jorge Cafrune, el Conjunto Perú Negro, Carlos Puebla y sus Tradicionales, Paco Ibáñez, Nino Bravo, etc. fueron algunos de los que en este año desfilaron por nuestros estudios para entregarnos lo mejor de sus creaciones.

El deporte ha tenido gran relevancia este año, así se han transmitido, vía satélite, los Juegos Panamericanos de Cali y las tres más famosas peleas de Box del año desde Estados Unidos. Además, semanalmente, Los Guantes de Oro transmite el Campeonato desde el Estadio Manuel Plaza y dos veces por semana "Grandes Peleas del siglo" cuenta acerca de las 163 famosas peleas del siglo.

Cada domingo Deporte Visión da un vistazo a los eventos deportivos más importantes del dia.

Los niños no han estado olvidados en nuestra programación. Pin Pon, el muñeco que canta, baila y cuenta cosas interesantes. La Puerta Fantástica, con el mundo de las marionetas, Bartolo Lara, Teleminimundo, la gran carpa de circo, entregan alegría a los pequeños.

La historia, a través de dos teleseries, ha estado presente con personajes fundamentales como Balmaceda y O'Higgins.

La nota humorística ha sido dada con la Desideria, Escape Libre, Bigote Arrocet y otros.

Los programas periodísticos como Página Libre, Gente y especiales de prensa han mostrado nuestra realidad y nuestro proceso de transformación y han informado de hechos tan importantes como las entrevistas del Presidente Allende, el Presidente Lanusse, el viaje de su Excelencia a Perú, Ecuador y Colombia; la visita del Primer Ministro Cubano Fidel Castro, la transmisión desde Iquique del Campeonato Mundial de Pesca Submarina, etc.

Igualmente la noche del terremoto que asoló nuestro territorio, TV Nacional estuvo transmitiendo con su equipo de emergencia a los pocos minutos de transcurrido y a través de las pantallas pudimos ver y oir al Presidente de la República entregar un mensaje de tranquilidad a toda la ciudadania.

A lo largo del año las transmisiones Vía Satélite han cumplido una importante labor de comunicación; así se transmitieron los Juegos Panamericanos de Cali, las peleas de Box de Clay-Franzier, Clay-Ellis y Clay- Mathis; dos transmisiones desde el Vaticano, Roma, en la cual representantes de las iglesias latinoamericanas discutieron acerca de la justicia en el mundo; una entrevista al Presidente Allende en el programa norteamericano Encuentro de Prensa y, finalmente, la entrega del Premio Nobel a nuestro poeta Pablo Neruda.

"Los Bucaneros": PIRATAS DE LA CANCION

De pronto el trabajo se vio suspendido. Los trabajadores de todas las secciones de nuestra casa periodística debieron hacer un alto en sus labores. Primero llevados por la curiosidad, luego por la calidad.

Sí, la calidad del Conjunto electrónico "LOS BUCANEROS", que llegó hasta nuestro hall central a brindarnos un recital con los mejores deseos para este año que iniciamos.

Cinco muchachos de Pueblo Hundido, Sergio Tapia, bajo eléctrico; Benjamín Bugueño, batería; Juan Francisco Jorquera, 2ª guitarra; Raúl Herrera, vocalista, y Manuel Zepeda, 1. guitarra, llegaron hace 4 meses a Santiago para radicarse definitivamente.

El norte ya los conoce, los quiere y los apoya. Allá son estrellas, pero la esquiva capital lo desconocía, totalmente. "Vinimos a hacernos un cartel acá. Las posibilidades de trabajo en nuestra zona ya se nos hizo estrechas, contaron.

"Los Bucaneros" se formaron hace cuatro años en Coquimbo, la ciudad de los piratas, y de allí su nombre.

Los muchachos nortinos ya grabaron en nuestra capital su primer 45 para el sello IRT. "Confesión" lleva en una cara y "En tu ausencia" en la otra. Ambos temas pertenecen al conjunto.

Llegamos sin conocer a nadie, no nos atreviamos a salir de la casa por temor a perdernos, ni siquiera sabiamos donde quedaban las radios".

Pero alguien los ayudo, Jorge Nuzán, de Radio Yungay, los llevó a otras emisoras, es así como en poco tiempo comenzaron a actuar en Radio Pacífico, Corporación, Portales y otras.

"Los Bucaneros" cayeron parados. Son requeridos en muchas partes. También han efectuado funciones a beneficio en poblaciones, centros de madres y sindicatos.

El repertorio de "Los Bucaneros" es bastante amplio, va desde la música clásica hasta las cuecas. Pero la preferencia del público se inclina por las orquestaciones clásicas con arreglos originales del conjunto. Y la música tropical.

También han participado como acompañantes todo de varios artistas nacionales. Sus actuaciones se han extendido incluso a las carpas y plazas públicas.

Entre los planes futuros de estos muchachos está una gira a la Argentina para participar en el Carnaval de Santa Fe, los primeros dias de febrero.

En este mismo mes deberán concurrir a las Fiestas de la Candelaria en Copiapó.

Por el momento continúan sus presentaciones en radio Yungay, donde hace unos dias realizaron un recital, mostrando su amplio repertorio.

Entre otras cosas buscan un nuevo sello donde grabar sus próximas creaciones.

a través de Chile

Concepción:

ENAP PENQUISTA CELEBRO EL DIA DEL PETROLEO

Con un aumento de un 80 por ciento en la producción y la total incorporación de los trabajadores y la industria a las tareas productivas la Empresa Nacional del Petróleo —ubicada en el Barrio Industrial de Talcahuano— celebró el "Día del Petróleo" que cada año se conmemora el 29 de diciembre, en recuerdo de la fecha cuando salió el primer chorro de este oro negro.

Los ejecutivos de ENAP Concepción y los trabajadores ofrecieron días atrás una conferencia de prensa en donde dieron a conocer los índices de producción alcanzados y aseguraron que para el próximo año esperan duplicar la producción de petróleo de su planta.

Bernabé Herrera, administrador de la industria, resaltó la conciencia que prima en los trabajadores, lo que ha permitido que éstos se integren plenamente a las tareas productivas y lograr la producción que en esto momentos alcanza a un 80 por ciento de aumento en relación al mismo periodo del año pasado.

"Tomando en cuenta los primeros años desde que se iniciaron las operaciones de esta planta, encontramos que su producción en todo ese periodo sólo se elevó hasta un 65 por ciento. En sólo un año y gracias a la conciencia de los trabajadores, ésta ha aumentado a un 80 por ciento" dijo el administrador Bernabé Herrera.

La importancia del petróleo y el producto que la Empresa Nacional entrega al país es básica para el desarrollo industrial de otras empresas cuya materia prima sale de acá. La demanda crece sustancialmente. Para hacer frente a ella se empezarán a hacer nuevas inversiones con miras a la ampliación de ésta, como todas las plantas de ENAP repartidas a lo largo del país.

La producción es de 1900 metros cúbicos por día. Se está trabajando en la perforación de cinco nuevos pozos y se acentúan los estudios para completar la elaboracion del petróleo.

El administrador quiso recalcar la responsabilidad y la conciencia que prima en los trabajadores de esta planta. "Hemos tenido emergencias —dijo— como principios de incendio y allí ha surgido el arrojo de la gente, de los hombres por cumplir su papel, por cuidar su trabajo y por evitarle pérdidas al país".

Este no es un caso aislado agregó Bernabé Herrera, su conciencia proletaria quedó altamente demostrada para el terremoto del 8 de julio. A las 4,30 de la madrugada nos lla... ron solicitándonos trabaja... para reponer los destr... ocasionados por el sismo y ... que la industria no se parali... Los trabajadores entran ... labor a las 5,15 de la madrug... Se salió en buses de la indus... buscarlos prácticamente cas... casa. Y respondieron respo... blemente pues en 48 hora... estaban junto a sus compa... de Concón más de 40 traba... res de esta planta.

No sólo en ENAP ... trabajadores laboran a conc... y demuestran solidaridad co... resto de la clase. Es la conc... que reina en ésta como en ... todas las industrias del ... donde los trabajadores se sie... motores del proceso revoluc... rio y frente a ello responden ... aumentos de producción, ... lo han hecho los obreros ... empleados de la Empresa Na... nal del Petróleo, los de Bella... y Oveja Tomé, los del carbón ... ayer viernes 31 de diciem... celebraron su primer año ... estatización junto a la llegada ... Nuevo Año. Dejó de ser ... mentalidad economicista la ... los trabajadores chilenos. S... transformó, en concienc... revolucionaria y política por... son los gestores de este proce... de cambios.



ARICA: El Subsecretario de Vivienda y Urbanismo, recorre las construcciones que el MINVU lleva adelante en este puerto. Durante su reciente visita firmó dos convenios destinados al desarrollo habitacional en el Departamento.

Arica:

MARCOS ALVAREZ IMPULSO SOLUCIONES HABITACIONALES

El esfuerzo que está desarrollando el Gobierno para dar techo a los sectores de recursos limitados y lograr una solución definitiva al grave problema habitacional, puso de relieve en Arica el Subsecretario de Vivienda y Urbanismo Marcos Alvarez.

En la reciente visita efectuada por este personero al puerto ariqueño destacó tambien que en forma regular y pese a los obstáculos se ha llevado adelante el programa habitacional de emergencia, recogiendose importantes experiencias y cumpliendose las etapas previstas. En eta ciudad tomó diversas medidas para acelerar la solución habitacional del Departamento para lo cual recorrió diversas poblaciones, celebró reuniones con las autoridades locales y con representantes de los pobladores. Además inspeccionó algunas obras habitacionales entregadas por el actual Gobierno, comenzando por el núcleo de casas levantadas en los terrenos del ex-estadio. Continuó por las Poblaciones "Radio el Morro" de 52 viviendas y "Olivera de Azapa" donde se construyen 144 inmuebles.

Acompañado por las autoridades locales de la Vivienda visitó además las obras en construcción "Conjunto Habitacional "Manuel Rodríguez", "Parque Lauca" que cuenta con 6 bloques de edificios con 96 departamentos y cuatro locales comerciales y los seis bloques de "Olivera de Azapa".

Estuvo tambien en la fábrica de viviendas que CORHABIT tiene en Arica y las poblaciones que se levantan con el programa 20 mil. Despues de recorrer los terrenos de la piscina olímpica expropiados por CORMU, conoció los loteos Venceremos, Lisera y el Autódromo y Balneario Popular "Las Ma... chas".

En ese viaje, el Subsecretar... firmó dos importantes co... venios. El primero fue susc... con la Junta de Adelanto y ... refiere a la urbanización, cons... trucción, pavimentación ... remodelación. Otro fue firma... con la Municipalidad sobr... obras de equipamiento social ... para ello la Corporación Edi... aportará la suma de 2 millone... 750 mil escudos.

Como dato ilustrativo ca... indicar que el MINVU, a trav... de CORVI y CORMU, ha cons... do o están en construcción ... departamentos para postu... tes de instituciones de pre... sión y programa de erradicac... a lo que debe sumarse la ejec... ción de 492 casas, sin conta... SINAP y el programa ... CORHABIT.

Concepción:

PROFESORES CUBANOS DICTAN CHARLA EN LA U

En esta ciudad pasaron la fiesta de Año Nuevo los profesores cubanos, Felipe Sánchez y Orlando Segundo, quienes han dictado una serie de conferencias en la Escuela de Economía de la Universidad local, especialmente invitados por esta Casa de Estudios.

Los economistas cubanos y decanos de la Facultad de Economía de la Universidad de La Habana, se encuentran en la ciudad desde el miércoles pasados y han empleado su tiempo en dialogar con los estudiantes y visitar las industrias estatizadas de la zona.

ASUME INTENDENTE

Los primeros días de enero asumirá su cargo el Intendente de la provincia, Luis Egidio Contreras, luego de 15 días de merecidas vacaciones. Lo subrogó en el cargo el Comandante Ervaldo Rodriguez.

ANIVERSARIO EN EL CARBON

Los mineros del carbón celebraron ayer su primer año en el área social de la economía. Como industria en manos de los trabajadores, la carbonífera Lota Schwager ha elevado sus índices de produccion en forma extraordinaria y establecio la participación de su personal en la gestión directiva. Es así como se cuentran operando los Comites de producción y el Consejo de Administracion ya fue elegido por los trabajadores.

APROBARON PLIEGO

Su total aprobación al pliego de peticiones entregaron ... bases de las federacio... campesinas Liberación, L... Valientes y Triunfo.

El pliego fue elaborado por ... Federación Liberación, ... cuanto ésta agrupa a cinco ... campesinos y en su totalidad ... aceptado por los afiliados a ... demás federaciones de ... provincia.

Los puntos básic... contemplan un sueldo mínimo ... 40 escudos, una asigna... familiar de 50 escudos y ... escudos por aguinaldo.

Esta es la primera vez que ... tres Federaciones presentan ... pliego conjunto. En toda la zo... representan a casi 10 mil traba... dores, que laboran tanto en ... aserraderos, como en los fund... y asentamientos regiona... (Corresponsal).

MOMIOS SE CASAN A LA MALA PARA DETENER AVANCE POPULAR



Héctor Olivares y María Eliana Mery fueron presentados por los dirigentes de la Unidad Popular

La novedad del año en las elecciones del 16 de enero es el matrimonio detrás de la puerta que han celebrado los ricos y momios de distinto pelaje. En Linares, Sergio Diez representa ese entendimiento "por bajo cuerda" y no se nota porque él siempre ha estado en el lado de los ricos y momios. Pero donde la cosa dice fuera es en O'Higgins y Colchagua porque allí el representante de los patrones y explotadores es nada menos que Rafael Moreno, el que fuera campeón de las expropiaciones de fundos en el Gobierno pasado.

La rebelión entre el campesinado que algo creía todavía en este señor y en los que él representa ha causado revuelo nacional. A tanto ha llegado su patudez que el otro día Rafael Moreno fue a pedirle el apoyo a los ricos y también les dio explicaciones para todas las expropiaciones de fundos que había hecho en el Gobierno pasado.

Lo bueno de esto para el Gobierno Popular es que con actitudes como estas,los Moreno y los Diez están perdiendo el respaldo por lado y lado; por los ricos, que no le creen a Moreno el arrepentimiento de última hora para conquistar votos y por los campesinos y trabajadores, que alguna vez votaron engañados por estos señores.

O'Higgins–Colchagua y Linares:

CANDIDATOS DEL PUEBLO:

María Eliana Mery Héctor Olivares

El domingo 16 de enero próximo son las elecciones complementarias para sacar un senador por O'Higgins y Colchagua y un diputado por Linares. Nuevamente se enfrentarán en ellas las fuerzas de la Unidad Popular que respaldan al Gobierno del Presidente, compañero Salvador Allende, y las de quienes defienden los intereses de los ricos.

Por las fuerzas del pueblo se presenta ante el electorado la hermana de Hernán Mery, María Eliana Mery, como candidata a diputado por Linares; para senador por O'Higgins y Colchagua la Unidad Popular lleva al diputado Héctor Olivares, de conocida trayectoria en la zona como dirigente de los trabajadores del cobre.

Los candidatos de los momios y de los ricos son Sergio Diez en Linares y Rafael Moreno en O'Higgins y Colchagua.

ANULADO CONGRESO "CHUECO"

Por medio de la resolución Nº 773, la Dirección del Trabajo declaró viciado de ilegalidad el congreso de la Confederación "Triunfo Campesino", realizado en Castro entre los días 27 y 30 de noviembre recién pasado.

La resolución fue tomada por considerar la Dirección del Trabajo que había irregularidades al introducir representantes extraños a la Confederación, como delegado al congreso.

La "Triunfo" tiene que realizar un congreso dentro de 60 días.

La directiva de Victoriano Zenteno queda nula con la resolución 773.



María Eliana Mery acompañando a la viuda de Hernán Mery el día de los funerales del mártir de la Reforma Agraria

AÑO de PLANIFICACION para un AUMENTO DE LA PRODUCCION 1972 PONDREMOS FIN AL LATIFUNDIO

1972

PODER campesino

AÑO I. Nº 19 1971

VEA y lea

La Planificación de las actividades de los campesinos será una de las metas que perseguirá INDAP en 1972. En las páginas 3,4, 5 y 6 les mostramos como ya algunos campesinos han comenzado esta tarea para contribuir al aumento de la producción total del pais.

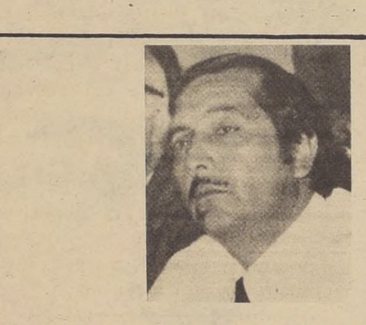
El Instituto de Desarrollo Agropecuario, INDAP, es un organismo que suena poco en la ciudad, pero que hace mucho en el campo. La importancia y grandeza de esa labor queda registrada en las páginas 7, 8 9 y 10 de esta edición.





El Gobierno Popular ha realizado una gran obra en sólo un año en La Moneda. Para muestra, en la página 13, les damos las realizaciones de mayor significación.

Dos créditos a la cooperativa de pescadores El Membrillo de Valparaiso aprobó INDAP. Gráficos, informaciones y entrevistas de lo que piensan hacer estos trabajadores con la plata, va en las páginas 14 y 15.



Mucho que hablar han dado las elecciones de O'Higgins, Colchagua y Linares. En la página 16 damos nuestra visión del casamiento tras la puerta que han hecho los ricos para detener el avance popular.



PODER CAMPESINO

Revista de Capacitación del Instituto de Desarrollo Agropecuario, INDAP.

Director responsable: Julio Stuardo González
Edición Periodística: Luis Pérez Vargas, Arturo Cabezas Cuevas y Sergio Salgado Moya.

Fotografías: Archivos La Nación y Subdivisión Comunicaciones INDAP.
Domicilio: Teatinos 251, Departamento 402, Santiago, Teléfono 88337
Impresores: Talleres Offset La Nación.

Y CAPACITACION



Con la transformación de un local abierto en restaurant cerrado, los pescadores de "El Membrillo" obtendrán mayor capacitación técnica y beneficios sociales y previsionales. Esto lo harán con un crédito por 510 mil escudos, recién aprobado por INDAP.

El restaurant nació con la idea de aumentar el consumo de los productos del mar. Su ubicación es excepcional por cuanto está situado junto a la caleta y construído sobre rocas. La calidad de sus comidas y su paisaje lo han constituído en una atracción turística de primera categoria en Valparaiso.

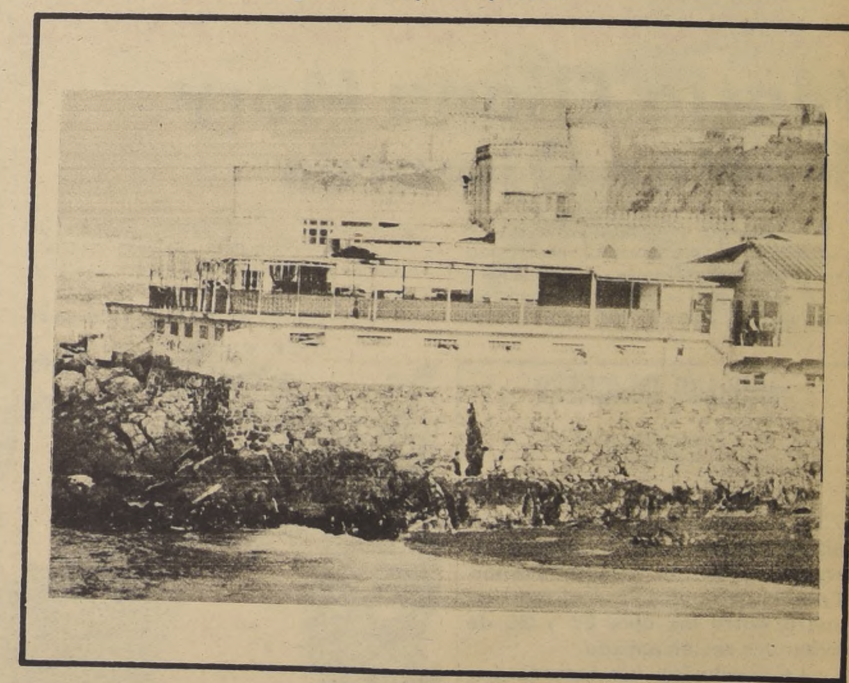
Actualmente, el restaurant es un local abierto que pasa lleno de publico, que en invierno no pueden atender por el frío y el viento.

Los pescadores hablaron con técnicos de INDAP y proyectaron modificar el local, cerrándolo y dándole un ambiente marino. Modernizarán las cocinas y los baños, tendrá servicio de bar, techos de sombras y terraza.

Con el local así acondicionado, podrán tener el restaurant abierto todo el año y las ganancias serán muchas, logrando sus finalidades de entregar capacitación técnica a sus socios, y a la vez mayores beneficios sociales y la anhelada previsión.

—Antes había que trabajar mucho y muy duro, logrando muy poco-nos dijo un anciano pescador— . Nuestras casas eran muy malas y sin comodidades. Nuestras familias vivian muy mal.

Lucindo Placencio, un joven pescador de 21 años manifestó que ahora hay necesidad de saber más, teniendo que adentrarse más adentro en la mar para conseguir mayor producción. Hay que trabajar más para cumplir con el compromiso de dar más alimentos al pueblo.



CREDITO PESQUERO MAYOR DIGNIDAD

PESCADORES DE EL MEMBRILLO-INDAP

MAS PRODUCCION

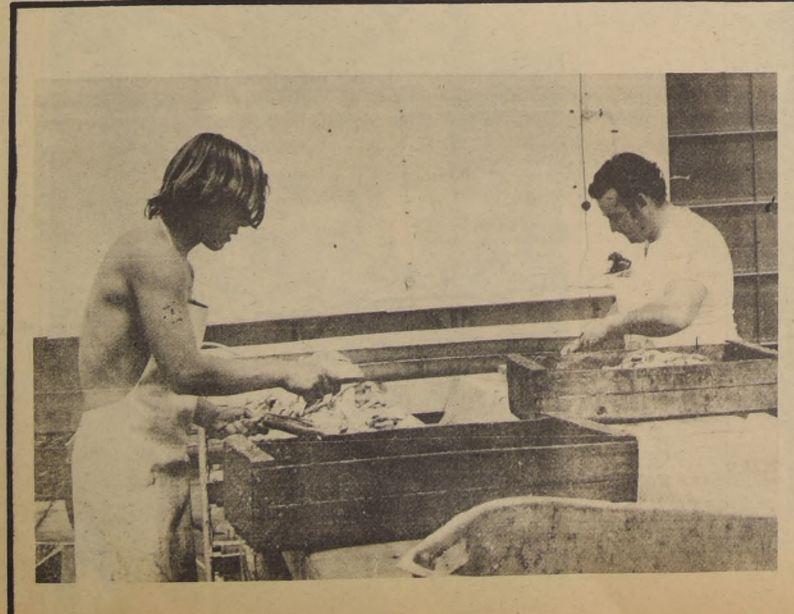
Mayor producción pesquera para hacer trabajar su moderno frigorífico se fijaron los pescadores de la Cooperativa El Membrillo, de Valparaíso. Lo lograrán con nuevas embarcaciones, con más capacitación y manteniendo los precios del mercado.

Carlos Liberona, su gerente, señaló que habían reformulado un proyecto específico a INDAP por mayores recursos para cumplir estas metas. El frigorífico lo obtuvieron con créditos de INDAP y les permite elaborar el pescado fresco, dejándolo apto para venderlo fileteado, ahumado y frigorizado.

Contarán con ocho embarcaciones para trabajos de alta mar, las que están equipadas con avanzados equipos de comunicaciones para detectar los cardúmenes en las profundidades.

El préstamo total asciende a la suma de E°1.170.000.





Agregó Liberona que el nuevo crédito de INDAP les permitirá además establecer un poder comprador para que la cooperativa adquiera la pesca de los socios. Así podrán mantener los precios, tanto a los pescadores como al público.

También se reparará la goleta Socopem I de la cooperativa, con trabajos de técnicos de INDAP y de la organización. Tienen ocho lanchas totalmente equipadas para empezar a trabajar en la próxima temporada de albacora, embarcaciones entregadas con créditos comunitarios por el Instituto.

Agregó el dirigente que tienen un convenio con Universidad Católica e INDAP para mecanizar el trabajo de la pesca artesanal. Aprovecharán la fuerza de los motores fuera de borda, acondicionando unas especies de grúas para levantar las redes y pesos de profundidad.

PROGRAMACION CON SENTIDO REVOLUCIONARIO

El INDAP se encuentra en estos días abocado a la programación de sus actividades para el año agrícola 1972-1973.

El significado de esta programación es totalmente nuevo y de un profundo contenido revolucionario. Considera la participación real y efectiva de los propios campesinos en el proceso que está llevando adelante el Gobierno Popular.

Son los campesinos quienes, con la asistencia técnica del INDAP, estudian y programan su producción. En primer lugar, los interesados reunidos en su organización discuten en conjunto lo que tienen pensado sembrar o criar en el curso del año agrícola 1972. El funcionario de INDAP les entregará la información que sea necesaria respecto a créditos, semillas, abonos, o lo que sea menester.

Los aprontes que salgan de esta programación quedan registrados en una planilla especial que proporciona INDAP.

Una vez cumplida esta parte del programa, los antecedentes se juntan con los del resto de la comuna y se confecciona el PLAN DE DESARROLLO COMUNAL.



La comuna de Colina es buena para chacras y hortalizas que estos campesinos producen para Santiago.

El Plan de Desarrollo Comunal lo realizan todos los campesinos en su CONSEJO COMUNAL CAMPESINO. En aquellos lugares donde aún no se constituye el Consejo las reuniones se hacen en las organizaciones de base.

Una vez que todos estos antecedentes estén en manos del INDAP el Gobierno estará en condiciones de poner en práctica a nivel nacional todo el plan de acción a tiempo, coordinado y en forma rápida y eficaz.



Más de 400 millones de escudos en créditos otorgo el Instituto Desarrollo Agropecuario a los campesinos y pescadores.



AHORA LOS CAMPESINOS DECIDEN

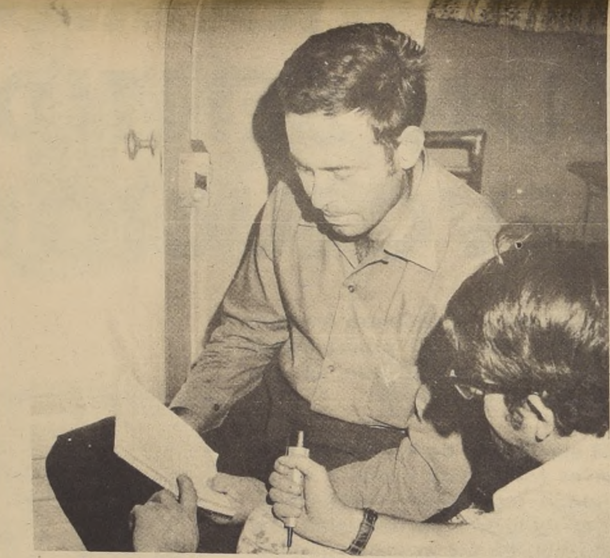
A mi me parece perfecto, esto de que se planifique la producción. Ojalá que esto se hiciera primero a nivel comunal, -como lo estamos haciendo nosotros- y después a nivel provincial y luego a nivel nacional, para que hubiera una equiparación en cuanto a las siembras mismas, para que no hayan excesos de producción o que falte. Estas cosas hacen variar los precios que perjudican en último caso al consumidor.

Palabras del campesino Víctor Segovia, Presidente de la Comunidad Esmeralda, afiliada a la Cooperativa El Roto Chileno, de la comuna de Colina, provincia de Santiago.

La conversación tuvo su origen en el interés que tiene para todos los campesinos atendidos por INDAP, el nuevo sistema de participación en la programación de las actividades de este organismo.

En los gobiernos anteriores los campesinos no participaban en los planes que hacía el INDAP para cada año agrícola. Generalmente eran los funcionarios quienes hacían un estimativo de las necesidades de semillas, abonos, insumos y asistencia técnica. Este vicio burocrático, enredaba las cosas y los créditos y necesidades del campesino no se satisfacían nunca.

Hoy la cosa es distinta, los campesinos deciden su programa de cultivos y crianza, y hacen llegar a INDAP, una lista con sus necesidades.



A mi me parece, perfecto esto de que se planifique la producción, dijo Víctor Segovia, Presidente de la Comunidad Esmeralda.



Ahora los campesinos, deciden su programa de cultivos y crianzas.



EL GOBIERNO POPULAR CUMPLE



Echando un vistazo al año que se fue, primero de Gobierno de la Unidad Popular, se ven realizaciones que se constituirán en hitos históricos por su importancia para el proceso revolucionario chileno.

NACIONALIZACION DEL COBRE.

La recuperación de las riquezas básicas de Chile, como el cobre por ejemplo, significan desarmar una de las tenazas más poderosas del imperialismo norteamericano, con la cual ahorcaba la economía de nuestro país. Hoy, los grandes minerales cupreros son de Chile, efectivamente, y sus utilidades significarán más escuelas, más hospitales, nuevas industrias y, en general, mejores condiciones de vida para todos los chilenos.

UNA REFORMA AGRARIA DE VERDAD.

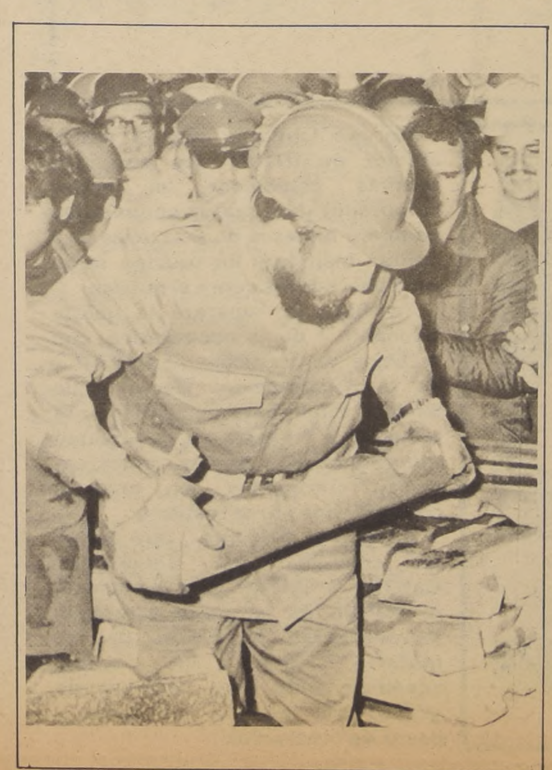
En sólo un año de Gobierno se han expropiado 1.388 predios, con un total de 2 millones 566 mil 725 hectáreas. Más de la tercera parte de lo que hizo la Democracia Cristiana en 6 años. Se están entregando 3.755 títulos de propiedad definitivos a otras tantas familias campesinas. Más del doble de los que entregó la DC durante 6 años. Se ha fortalecido el movimiento campesino con la creación de los Consejos Campesinos por la base misma. Se han corregido los vicios de los asentamientos con la creación de los Centros de Reforma Agraria en los predios expropiados, posibilitando la incorporación de todas las personas que viven y trabajan en ellos. Se ha incrementado considerablemente la asistencia técnica y crediticia para ganar juntos, el Gobierno y los campesinos, la Batalla de la Producción. En mayo del próximo año no quedará ni un latifundio en Chile.

CREACION DEL AREA SOCIAL.

La expropiación e intervención de numerosos monopolios industriales para ponerlos al servicio de todo el país y no al de unos pocos privilegiados ha constituido otro hito importante del Gobierno de la Unidad Popular. La Estatización en los bancos particulares también es factor importante en la creación del área social.

POLITICA EXTERIOR INDEPENDIENTE.

El Gobierno Popular, ejerciendo plenamente la soberanía chilena, abrió relaciones diplomáticas con países amigos como Cuba, China Popular, Alemania Democrática, Corea y Vietnam. Además ha logrado mejorar considerablemente la imagen de Chile en el exterior sobre todo con los países hermanos de Latinoamérica. Así quedó demostrado con la visita del compañero Allende a Argentina, Colombia, Ecuador y Perú y con la visita a nuestra patria del Primer Ministro cubano, Fidel Castro.





CAMINO AL CONSEJO

(VIENE DE LA PAG. ANTERIOR).

10.- La fuerza que da a los trabajadores la organización sindical **te permite avanzar 4 cuadros.**

18.- Los latifundistas ven con malos ojos el avance popular. Los más extremistas están armados y pretenden detener al pueblo porque esperan salvar así su negativo dominio sobre la tierra. Por lo tanto, **caer en este cuadro significa perder una jugada.**

28.- **Por caer aquí tiene derecho a avanzar 5 cuadros** que es el equivalente al tiempo que hubieses perdido si nadie hubiera aportado su trabajo voluntario para construir el puente.

40.- **La ayuda que presta INDAP a los campesinos te sirve para avanzar 2 cuadros.** Este Instituto atiende con créditos y asistencia técnica a las organizaciones, fortaleciéndolas y procurando que hagan efectivo el poder del campesinado.

43.- **Tienes derecho a avanzar 2 cuadros.** Pero antes debes saber que en el Gobierno Popular el único privilegiado es el niño y que, entre otras medidas preventivas, está distribuyendo leche para proteger la salud infantil.

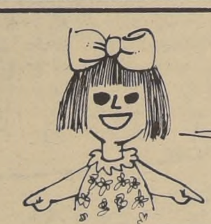
48.- El que más sabe, más puede. El estudio permite dar un gran salto en la vida y ayuda a conocer a los amigos y a los enemigos. **Por lo tanto avanza 3 cuadros.**

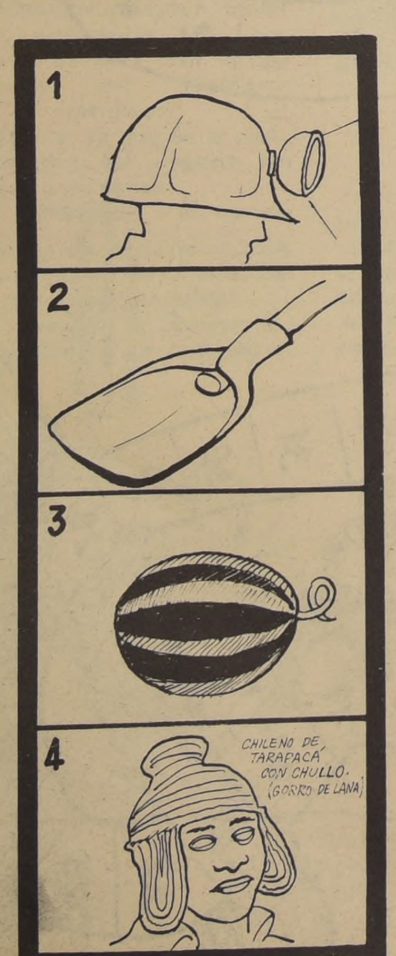
54.- La propiedad privada ha servido para cometer grandes abusos, sobre todo, cuando alguien ha acumulado más de lo necesario para él y su familia, porque entonces ha dejado a otros sin lo mínimo para vivir. La propiedad privada en estos caso es un obstáculo y **por lo tanto pierdes una jugada.**

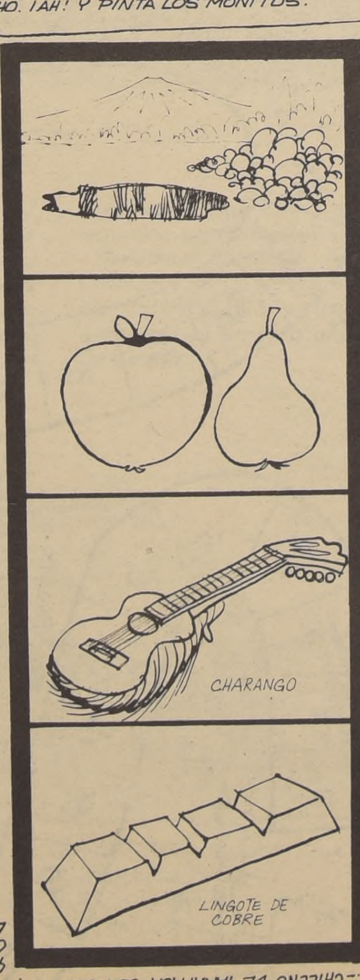
60.-El Cuerpo de Carabineros es una institución que cuida el orden y la buena vecindad protegiendo a las personas y a sus bienes de los delincuentes. El Gobierno Popular le quitó el papel de fuerza represora del avance del pueblo que le habían dado gobernantes anteriores. Con la ayuda de este uniformado **avanza 2 cuadros en el juego.**

64.- EL CONSEJO CAMPESINO se organiza desde las bases. En él está representado todo el campesinado. Es el organismo que planifica y programa con las instituciones del Estado y controla la producción agropecuaria y la reforma agraria. **EL QUE LLEGA PRIMERO AQUI GANA EL JUEGO.**

YOYITA TE PREGUNTA:







SOLUCIONES:

1.- CASCO DE MINERO CON BARRA Ó LINGOTE DE COBRE. LOS MINEROS USAN CASCO PARA PROTEGERSE
2.- LA PALA CON EL HOYO. LA PALA SIRVE PARA CAVAR.
3.- LA SANDIA CON LA PERA Y LA MANZANA, LAS TRES SON FRUTAS DE VERANO.
4.- CHILENO DE TARAPACÁ CON CHULLO (GORRO) CON CHARANGO. GUITARRITA DE 10 CUERDAS QUE SE USA EN EL NORTE, Y QUE SE CONSTRUYE CON LA CAPARAZÓN DE UN ANIMALITO LLAMADO QUIRQUINCHO.

ELABORADO POR LA SECCIÓN DIBUJO. DEPTO. ARTES GRAFICAS - COMUNICACIONES - INDAP. DIBUJOS JORGE LILLO V.

Chacareros de Colina:

HAY QUE SACARLE EL JUGO A LA TIERRA

Para los socios de la Comunidad Esmeralda, de Colina, la programación de actividades del año 1972 no resultó difícil porque ellos ya habían realizado en otros años algunos División aprontes de producción. En Colina la tierra es escasa y tiene, además, poca agua, por eso deben pensar muy bien antes de hacer cualquier inversión.



Hay que sacarle el jugo a la tierra dicen los chacareros de Colina.

La comuna de Colina es buena para chacras y hortalizas y se le hacen hasta tres siembras en el año. Los socios del Comité Esmeralda están conscientes de su responsabilidad de productores. Saben que en gran medida el abastecimiento de verduras y hortalizas de Santiago depende del esfuerzo y cuidado que ellos pongan en el cultivo de los pocos metros de tierra que posee cada uno de los 35 pequeños propietarios que forman la "Comunidad Esmeralda".

José Rodríguez, de la Comunidad Esmeralda, dice que en la actualidad han logrado un mayor margen de comercialización de sus productos, que venden directamente a UNICOOP, en vez de llevarlos a la Vega, lugar donde hacen nata los intermediarios.

También están estudiando convenios con SACOOP, una filial de la Empresa de Comercio Agrícola, ECA, creada para sacar a los pequeños agricultores de las garras de los intermediarios que siempre se llevaban la parte del león, después que el campesino había sudado la gota gorda para arrancarle los frutos a su tierra.



Una importante ayuda en la comercialización de sus productos prestó el Instituto a los campesinos.



La educación de sus hijos y la liberación económica son las metas fundamentales de los campesinos de Colina. Este hecho desmiente a los interesados en crear una falsa imagen del trabajador del campo. "Todas estas son mentiras inventadas por los patrones para explotarnos con más facilidad, así no levantemos nunca la cabeza".

Desmiente la manoseada consigna del campesino flojo la preocupación que tiene éste por el futuro de su familia. Para Arnoldo Escobar, Secretario de Finanzas de la Cooperativa "El Roto Chileno", el gran deseo es la educación de los hijos. Uno de ellos estudia en Santiago, sale todos los días a las seis de la mañana y regresa en la tarde, apenas con la plata para el pasaje. "No alcanza para más", dice el compañero Escobar.

"Como cooperativa nosotros hicimos un estudio y una de las inquietudes es tener para los hijos nuestro plantel educacional completo, con sistemas artesanales para que aprendan a trabajar la tierra, porque como padres queremos que el hijo sea más que uno, ya sea en su manera de desempeñarse o en su preparación. Uno quiere lo mejor para sus hijos. Antes, estábamos sujetos a los políticos que nos decían: Voy a hacer construir una escuela, pero se iban en promesas; ahora nosotros mismos exigiremos y ayudaremos a construir nuestras escuelas."

Por su parte, José Rodríguez da una larga chupada al cigarro, levanta los ojos de hombre esperanzado y piensa en una escuela agrícola "pa'todos los chiquillos de Colina".

Pedro Moreno, del comité Reina Sur, piensa que sus hijos deben estudiar, no para irse a la ciudad, sino para cultivar mejor la tierra.



UNO QUIERE LO MEJOR PARA SUS HIJOS: EDUCACION



CAMINO AL CONSEJO

EL "CAMINO AL CONSEJO" SE JUEGA CON UN POROTO, UNA PIEDRA, O UN BOTON POR CADA JUGADOR, Y UN DADO.
PARA PARTIR, EL DADO TIENE QUE CAER MOSTRANDO EL NÚMERO 1
LOS NÚMEROS 1 Y 6 LES DAN DERECHO A TIRAR DE NUEVO EL DADO.
JUANITO TIENE QUE IR AL CONSEJO CAMPESINO DE ESTA' TRABAJANDO SU PAPA' CON OTROS COMPAÑEROS CAMPESINOS.
SE ENCONTRARA CON MUCHAS DIFICULTADES, PERO TAMBIEN CON GRANDES AYUDAS QUE LES PERMITIRAN LLEGAR A LA META.

¡OIGAN CABROS, AYÚDENME A LLEGAR AL CONSEJO CAMPESINO Y SE VAN A ENTRETENER RE'MUCHO.!

INDAP (VER PAG. SIGUIENTE)

HOSPITAL (VER PAG. SIGUIENTE.)

JUANITO SE SALE DEL CAMINO (VUELVE A LA PARTIDA)

SINDICATO (VER PAG. SIGUIENTE)

PATRON ARMADO (VER PAG. SIGUIENTE)

ESCUELA (VER PAG. SIGUIENTE)

PROPIEDAD PRIVADA NO PASAR (VER PAG. SIGUIENTE)

CARABINEROS DE CHILE (VER PAGINA SIGUIENTE).

PUENTE CORTADO RETROCEDE UN CUADRO

PUENTE CONSTRUÍDO EN TRABAJOS VOLUNTARIOS (VER PAGINA SIGUIENTE)

CONSEJO COMUNAL CAMPESINO 64 (VER PAG. SIGUIENTE)

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63

PINTA ESTA PÁGINA

DPTO. ARTES GRAFICAS INDAP SUBDIVISION COMUNICACIONES DIBUJOS: JORGE LILLO V.

REALIZACIONES DEL INDAP

EL DEPORTE LLEGO AL CAMPO



La realización de una Olimpíada campesina en la provincia de Cautín para hacer llegar el deporte a la mayoría, antes postergada, le cupo a INDAP en 1971.

En el acto de entrega de premios a los ganadores, el Vicepresidente del Instituto, Adrián Vásquez, expresó la esperanza de que éste sea el comienzo de una fecunda labor que marque un nuevo rumbo en las actividades de los campesinos. Es esta otra de las realizaciones del Gobierno Popular, manifestó el Vicepresidente, ya que en el pasado la práctica del deporte fue privilegio de unos pocos.

La Olimpíada contempló competencias de básquetbol, baby fútbol, lanzamiento de la bala, del disco, de la jabalina y velocidad.

En la ceremonia de clausura del torneo, el Ministro de Agricultura, Jacques Chonchol, destacó la labor de los funcionarios del INDAP que ayudaron a los campesinos a organizar esta Olimpíada. Ella se desarrolló entre el 15 y el 20 de diciembre, luego de un período de cinco meses en que se prepararon y seleccionaron los participantes.

Destacó también el Ministro Chonchol la importante labor que les correspondió a los Consejos Campesinos en la organización de este evento.





En 1971:

INDAP ORIENTO SU ACCION A TODO EL CAMPESINADO



Adrián Vásquez. Vicepresidente de INDAP.

La formación de consejos campesinos por la base, fue otra tarea cumplida. Se agrega su labor en reanudaciones de faenas y su activo trabajo con los afuerinos asesorándolos en su organización.

A esto se suma la multiplicada labor en asistencia técnica y crediticia, la comercialización y la capacitación, actividades que junto al desarrollo de las comunicaciones, fueron tareas destacadas en este primer año del gobierno popular cumplido por INDAP.

El primer año de INDAP bajo el gobierno popular fue una etapa llena de realizaciones. El primer actor fue el campesino.

"La participación del campesino nos parece vital — dijo el Vicepresidente Adrián Vásquez — En INDAP trabajamos no para la satisfacción de los funcionarios, sino para cambiar las aspiraciones y las formas de trabajo del campesino.

Agregó que esto lo lograría el INDAP mediante la aplicación de los proyectos específicos que el Instituto elabora en conjunto con los mismos trabajadores.



INDAP extendió su acción a los 250 mil trabajadores afuerinos.



La formación de 216 Consejos Campesinos por la base fue otra tarea cumplida por INDAP.



La cuarta parte de los cesantes encontró trabajo en los 275 fundos intervenidos por INDAP, mediante los decretos de reanudación de faenas.



Un aumento al doble se registró en 1971 en el número de asalariados agrícolas organizados.

REALIZACIONES DEL INDAP

CONSEJOS CAMPESINOS FORMADOS POR LA BASE

La formación de Consejos Comunales Campesinos fue una tarea primordial de INDAP en este año que terminó. En esto —señaló Adrián Vásquez— su vicepresidente— INDAP ha llevado el peso del trabajo efectuado hasta la fecha. Se trata de permitir una rápida organización del campesinado para que éste busque, por sí mismo, la solución a los problemas de su diario vivir.

Los Consejos Campesinos son las organizaciones llamadas a reforzar las organizaciones tradicionales del hombre de la tierra, como son las cooperativas, sindicatos, comités de pequeños agricultores, comunidades y asentamientos.

Así los Consejos Comunales serán una organización superior, que permita conducir el proceso de cambios en términos de una transformación de la sociedad capitalista en una sociedad socialista.

Pero esta transformación pasa primero por dentro del campesino. De apartado, individualista, sin organización, se transforma en persona que participa plenamente en la sociedad en que vive.

La tarea de INDAP es organizar y dar asistencia técnica y crediticia a alrededor del 85 por ciento de los trabajadores activos del campo. Este porcentaje corresponde a una masa de 650 mil campesinos, entre pequeños propietarios y obreros agrícolas.

La formación de los Consejos Comunales Campesinos por la base es una tarea que está en marcha. En Cautín ya se logró, constituyéndose en las 16 comunas de la provincia. En otras provincias, la tarea va avanzando con éxito contando para eso con el apoyo decidido y revolucionario de los campesinos.



INDAP dobló el total de campesinos atendidos con asistencia técnica y crediticia en 1971 con respecto a 1970.

AUMENTO DE PRODUCCION EN FUNDOS INTERVENIDOS

Las reanudaciones de faenas fueron también otra preocupación de INDAP en 1971. En aquellos predios en que se observó abierto daño a la producción por parte de los patrones, como asimismo, donde se daban conflictos laborales que impedían el normal funcionamiento del fundo, el Instituto debió intervenir para echar a andar los trabajos en forma normal.

Así, poco antes de finalizar este año, la acción de INDAP por reanudaciones de faenas se hacía presente en alrededor de 300 predios a lo largo del país.

Mediante este sistema se pudo trabajar en forma muy coordinada con los campesinos, los que a través de sus organizaciones denunciaron en numerosos casos la paralización malintencionada de la producción por algunos propietarios.

Las reanudaciones de faenas se aplicaron con un criterio de real justicia, considerando como fundamentales las opiniones de los campesinos. Se trató de corregir así un defecto observado en la administración pasada cuando los interventores ignoraban al campesinado, salvo raras excepciones.

Gracias a esta nueva orientación se pudo observar en los predios intervenidos una real participación de los trabajadores, un aumento notable de la producción, una notoria eliminación de la cesantía, un mejoramiento del nivel de vida de los campesinos y un importante crecimiento del nivel de lucha, de la conciencia de clase y de la capacitación técnica de estos asalariados.

